

# WIR IM FRANKENWALD

Interkommunales Amtsblatt der Städte und Gemeinden: Naila, Schwarzenbach a.Wald, Bad Steben, Geroldsgrün, Berg, Lichtenberg, Issigau

Nr. 51 · 24. Dezember 2022  
Ausgabe Naila



Naila



Schwarzenbach a.Wald



Bad Steben



Geroldsgrün



Berg



Lichtenberg



Issigau



ANZEIGE

Titelfoto: 30. Neujahrskonzert 2023 mit der Stadtkapelle Kulmbach am Mittwoch, 4. Januar, in der Frankenhalle Naila

A Celtic Christmas: Weihnachtskonzert mit Andy Lang am Mittwoch, 28. Dezember, in der Lutherkirche Bad Steben

**Packt dich die Reise-Lust?**

**REISEBÜRO FRANK**  
Inhaberin Stefanie Süppel  
Tel. 09282 98100  
www.reisebuero-frank.de

AUS DEM INHALT

Aus dem Rathaus  
34 – 39



**A Celtic Christmas:  
Weihnachten mit  
Andy Lang**

Seite 5



**Neuer Festwirt  
fürs Berger  
Wiesenfest**

Seite 8



**Stadt Lichtberg  
ehrt Kickboxer  
Jeremy Welte**

Seiten 65

**Weihnachtsgrüße...**

**aus Naila**

Seiten 14 – 25

**aus Schwarzenbach**

Seiten 40 – 46

**aus Bad Steben**

Seiten 47 – 50

**aus Geroldgrün**

Seiten 54 – 56

**aus Berg**

Seiten 57 – 59

**aus Issigau**

Seiten 60 – 61

**aus der Region**

Seite 62 – 63

# Leserfoto der Woche



## Fröhliche Weihnachten!

Jetzt sind sie da, die Feiertage. Die Zeit, in der man wieder näher zusammen rückt, sich mit der Familie oder Freunden trifft. Zeit, inne zu halten, den Stress, die Sorgen und Ängste einmal hinter sich zu lassen. Vielleicht die Zeit, auch mal an das Positive zu denken – zum Beispiel, dass man nach zwei Jahren Corona Einschränkungen gemeinsam feiern darf. Ein Foto von ihrer weihnachtlichen Adventsdeko hat Eva Linsenbühler aus Bad Steben an die Redaktion gemailt. **Das WIR-Team wünscht allen Leserinnen und Lesern ein wunderschönes Weihnachtsfest und einen guten Rutsch ins neue Jahr! Die nächste Ausgabe erscheint am Freitag, 13. Januar.**

Haben Sie ein Foto, das Sie gerne hier zeigen möchten? Eine E-Mail an [redfrankenwald@kurier.de](mailto:redfrankenwald@kurier.de) genügt, und Ihr Bild wird vielleicht im Interkommunalen Amtsblatt abgedruckt. Das Thema wählen Sie. Bitte fügen Sie Ihren Namen, Ihren Wohnort und eine kleine Bildbeschreibung hinzu.

## WIR IM FRANKENWALD

Interkommunales Amtsblatt der Städte und Gemeinden:  
Naila, Schwarzenbach a. Wald, Geroldgrün,  
Bad Steben, Lichtenberg, Issigau, Berg

### Das WIR wöchentlich online lesen?

... jeden Donnerstag auf unserer Homepage:

[www.wirimfrankenwald.de](http://www.wirimfrankenwald.de)

... oder auf jeder Homepage der beteiligten Gemeinden  
**gemeinsam • aktuell • alles aus der Region**

## WIR IM FRANKENWALD

Interkommunales Amtsblatt der Städte und Gemeinden:  
★ Naila, Schwarzenbach a. Wald, Geroldgrün, ★  
Bad Steben, Lichtenberg, Issigau, Berg

Herzlichen Dank an alle Geschäftskunden und  
Privatleute, die durch ihre Inserate mitgeholfen haben,  
das Interkommunale Amtsblatt „WIR im Frankenwald“  
bereits im dreizehnten Jahr kostenlos zu veröffentlichen.

Ein gesegnetes Weihnachtsfest,  
★ **Gesundheit und viel Erfolg im neuen Jahr** ★  
wünsche ich allen Lesern und meinen  
★ **treuen Anzeigenkunden im Frankenwald** ★

**13 JAHRE** AGENTUR PILZ  
Medienberater Dieter Pilz  
Telefon: 0 92 82 / 51 87  
E-Mail: [anzeigen@agenturpilz.de](mailto:anzeigen@agenturpilz.de)



## Frohe Weihnachten, Gesundheit und Glück im neuen Jahr

wünscht Ihnen

 **das KAMINHAUS**

**Finnische Specksteinöfen  
Kaminöfen, Kamine**

Bramburger GmbH & Co. KG  
Zum Tännig 4

**07356 Bad Lobenstein**  
Tel. 036651 33148  
[www.das-kaminhaus.com](http://www.das-kaminhaus.com)



Auto  
**EISENBERGER KG**

Am Alten Hügel 8/11 · **07356 BAD LOBENSTEIN**  
Tel. (03 66 51) 6 22-0 · Fax (03 66 51) 6 22-19

[www.auto-eisenberger.de](http://www.auto-eisenberger.de)

\* autorisierter Ford Service-Betrieb

## 30. Neujahrskonzert 2023 mit der Stadtkapelle Kulmbach

# Besondere Freude über den musikalischen Jahresauftakt

**Naila** – Gleich in doppelter Hinsicht wird das traditionelle Neujahrskonzert am Mittwoch, 04. Januar 2023, in Naila ein besonderes Konzert werden. Zum einen freuen sich alle Musiker und Besucher nach der zweijährigen Corona bedingten Pause darauf, dass das traditionelle Neujahrskonzert in Naila wieder stattfinden darf. Zum anderen wird es ein besonderes Konzert werden, da es sich bereits um das 30. Neujahrskonzert mit der Stadtkapelle Kulmbach handelt.

Unter der Leitung seines Dirigenten Thomas Besand, der aufgrund seiner besonderen Verdienste zum Ehrendirigenten ernannt wurde, wird das Blasorchester auch zum Jahresanfang 2023 wieder einen musikalischen Hörgenuss besonderer Güte darbieten. Dabei darf sich das Publikum schon jetzt auf ein ganz besonderes Klangerlebnis sowie eine gelungene und fein abgestimmte Mischung verschiedener Werke "von klassisch bis modern" freuen.

Zu dieser besonderen Konzertveranstaltung am 4. Januar 2023, um 19.30 Uhr, ergeht hiermit herzliche Einladung.

**Karten-Vorverkauf:** Ab sofort in der Tourist Information im Touristischen Zentrum Naila, Bahnhofplatz 1, Erwachsene 7,00 Euro / Schüler und Studenten 3,50 Euro. Abendkasse: Erwachsene 9 Euro / Schüler und Studenten 4,50 Euro.



Zum 30. Mal gastiert die Stadtkapelle Kulmbach beim Neujahrskonzert in Naila.





## FRÖHE WEIHNACHT

wünschen wir all unseren Mitgliedern,  
Übungsleitern, Freunden & Sponsoren

**Mit Abstand – Fit & Gesund  
ins neue Jahr 2023**



**TSV CARLSGRÜN**  
Frankenwald

Dirk Diezel  
im Namen der gesamten  
Vorstandschaft



**TECHNIK  
PROFI**



**Aus Energiespargründen  
schalten wir unsere  
Gasheizung vom 24.12.22  
bis zum 1.1.23 ab.  
Wir haben geschlossen.**

Wir sind die Technik-Profis

---

Radio • TV • Sat

## Bernstein

Elektrogeräte • Service

Inhaber: Gerhard Hager • Marktplatz 1 • 95119 Naila

Tel. 0 92 82 – 98 47 160 (Verkauf)

Tel. 0 92 82 – 98 47 161 (Kundendienst)

info@iq-bernstein.de • www.iq-bernstein.de

Das Möbelhaus Dietz in Nordhalben unterstützt die Aktion: Kauft lokal!  
Familie Dietz ist gerne für Sie da und berät Sie freundlich und kompetent!

Möbel Dietz wünscht frohe Weihnachten  
und einen guten Rutsch.

Heiligabend und Silvester geschlossen!  
Besuchen Sie unsere Homepage: [www.dietz-moebel.de](http://www.dietz-moebel.de)  
Wir erstellen Angebote u. Planungen! - E-Mail: [info@dietz-moebel.de](mailto:info@dietz-moebel.de)

- ALTMÖBELENTSORGUNG
- NEUBEZÜGE
- REPARATUREN
- MÖBELSTOFFE

Arno Dietz e.K. - Inh. Lothar Dietz  
Klöppelschule 8 - Nordhalben - ☎ 0 92 67 / 3 41  
Mo. - Fr. 8.30-12.00, 12.30-18.00 - Mi. u. Sa. bis 14.00 geöffnet

[www.dietz-moebel.de](http://www.dietz-moebel.de)



Bleiben Sie gesund!



MÖBEL-DIETZ  
QUALITÄTSMÖBEL  
AUS NORDHALBEN



Es heißt:  
Zur Weihnachtszeit werden Wünsche wahr!

Darum wünschen wir allen  
Kunden, Freunden und Bekannten  
frohe Weihnachten,  
Glück, Zufriedenheit und Gesundheit  
sowie ein gutes Neues Jahr!





Bobengrün & Tanna  
+49 (0) 9288/ 9749-0

Weidenberg  
+49 (0) 9278/ 62030-0

[www.therma.de](http://www.therma.de)  
[info@therma.de](mailto:info@therma.de)

Wir im Frankenwald 3



# Notdienste und Gesundheitswesen

**Notruf Polizei** Tel. 110  
**Notruf Feuerwehr** Tel. 112  
**Notfalldienst des BRK**  
**Integrierte Leitstelle Hof** Tel. 112  
**Abruf der ärztlichen Bereitschaftsdienste** Tel. 116117  
**Notruf Augenärzte** Tel. 116117  
**Frauennotruf Hof** Tel. 09281/77677

## Dienstbereitschaftsplan der Apotheken

23.12. – 29.12. Löwen Apotheke Selbitz  
 30.12. – 05.01. Franken Apotheke Naila  
 06.01. – 12.01. Kur Apotheke Bad Steben

Die Dienstbereitschaft beginnt am Freitag um 8.30 Uhr und endet am darauffolgenden Freitag um 8.30 Uhr.  
 Aktueller Notdienst: <http://www.lak-bayern.notdienst-portal.de> oder 22833 (Handy) oder 0800 00 22833

## BKK Faber-Castell & Partner

Ein Vertreter der Krankenkasse ist jeden zweiten und vierten Dienstag im Monat von 13.30 Uhr bis 15.30 Uhr für Sie da. Nächste Sprechstunde am **Dienstag, 27.12.**

## Zahnärztlicher Bereitschaftsdienst

- 24.12. Dr. Tobias Konopik  
Heinrich-Völkel-Str. 1-3, Bad Steben  
Tel.Nr.: 09288 / 1400
- 25.12. Dr. Anja Lang  
Goethestr. 2a, 95182 Döhlau  
Tel.Nr.: 09286 / 1030
- 26.12. Dr. Tobias Leupold  
Josef-Witt-Str. 7, 95152 Selbitz  
Tel.Nr.: 09280 / 5652

- 27./28.12. Dr. Artur Materny  
Zelchstr. 18, 95213 Münchberg  
Tel.Nr.: 09251 / 1214
- 29./30.12. Dr. Katrin Oswald MSc (A)  
Wiesenstr. 12, 95213 Münchberg  
Tel.Nr.: 09251 / 8265
- 31.12. Katrin Fischer-Munzert  
Schmiedstr. 3a, 95233 Helmbrechts  
Tel.Nr.: 09252 / 7333
- 01.01. Dr. Josef Schinabeck (A)  
Gartenstr. 9, 95213 Münchberg  
Tel.Nr.: 09251 / 6331
- 02./03.01. Dr. Uwe Teichert  
Poststr. 1, 95197 Schauenstein  
Tel.Nr.: 09252 / 5277
- 04./05.01. Dr. Friedrich Blatter  
Baugenossenschaftsstr. 4, 95145 Oberkotzau, Tel.Nr.: 09286 / 95040
- 06.01. Dr. Bernd Ronneburg  
Bahnhofstr. 24, 95111 Rehau  
Tel.Nr.: 09283 / 2884
- 07./08.01. Dr. Rüdiger Schott  
Wiesenstr. 13, 95234 Sparneck  
Tel.Nr.: 09251 / 6014

Praxiszeiten: 10.00 - 12.00 Uhr,  
 18.00 - 19.00 Uhr  
 Tonbandansage für den Notdienst: 0921/761647

## Tierärztlicher Notdienst

- 23.12. Dr. Angelika Nelkel, Helmbrechts,  
Tel. 09252/8204
- 24.12. Dr. Rolf Engelbrecht, Hof, Tel. 09281/93700
- 25.12. Eric Falk, Selb, Tel. 09287/889800
- 26.12. Dr. Christiane Hertzen, Marktredwitz,

- Tel. 0152/59071032
- 27.12. Kleintierpraxis Ludwigsmühle,  
Selb, 0173/5774450
- 28.12. Dr. Olaf Fialkowski, Tel. 015772679499
- 29.12. Dr. Gregor Tilch, Röslau, Tel. 01739800487
- 30.12. Pia Gruner, Berg, Tel. 09293/9334436
- 31.12. Werner Kießl, Marktredwitz, Tel. 09231/8688
- 01.01. Dr. Lothar Knoll, Hof, Tel. 09281/95954
- 02.01. Kleintierpraxis Ludwigsmühle,  
Selb, 0173/5774450
- 03.01. Dr. Holger Linke, Naila, Tel. 0170/3076827
- 04.01. Sönke Bruhns, Marktredwitz,  
Tel. 09231/81040
- 05.01. Katy Zimmermann, Selb, Tel. 0152/53816059
- 06.01. Dr. Susanne Deininger, Schwarzenbach/S.,  
Tel. 09284/1622
- 07.01. Dr. Stefanie Leidl, Marktredwitz,  
Tel. 09232/8353
- 08.01. Wolfgang Sebert, Helmbrechts,  
Tel. 09252/5082
- 09.01. Dr. Hermann Meiler, Lippertsgrün,  
Tel. 09282/1400
- 10.01. Dr. Norbert Deuerling, Rehau,  
Tel. 09283/899171
- 11.01. Eric Falk, Selb, Tel. 09287/889800
- 12.01. Dr. Angelika Nelkel, Helmbrechts,  
Tel. 09252/8204
- 13.01. Kleintierpraxis Ludwigsmühle,  
Selb, 0173/5774450  
(Rufbereitschaft ab Freitag, 19 Uhr)

Tierärztlicher Notdienst im Internet:

[www.tbvoberfranken.de](http://www.tbvoberfranken.de)

Alle Angaben ohne Gewähr



**Ihr Sanitätshaus in Naila!**

**Hauptstraße 2a**  
**Tel. 09282 / 98 48 690**  
**[www.jahn-ot.de](http://www.jahn-ot.de)**

Sanitätshaus  
Orthopädietechnik  
Rehatechnik  
Orthopädienschuhtechnik

## Online-Abfuhrkalender für zu Hause und unterwegs

Der persönliche Online-Abfuhrkalender 2023 ist wieder auf der Homepage des Abfallzweckverbandes unter [www.azv-hof.de](http://www.azv-hof.de) abruf- und ausdrückbar. Neben den Abfuhrtagen der Müllabfuhr sind auch die Termine des Wert- und Problemstoffmobiles, der Weihnachtsbaumabfuhr sowie wichtige Hinweise und Rufnummern rund um die Abfallwirtschaft enthalten. Alle Feiertagsverschiebungen sind dabei schon berücksichtigt. Der Export der Abfuhrdaten in digitale Kalender ist ebenfalls möglich. Weitere Informationen erhalten Sie von der Abfallberatung, Tel. 09281/7259-15. [www.azv-hof.de](http://www.azv-hof.de)

# LICHTENBERG DOC.

Facharztpraxis  
für Allgemeinmedizin

Dr. med. Franziska Häußinger

## Praxis Lichtenberg

Bad Stebener Str. 2  
95192 Lichtenberg  
Telefon: 09288 6333

## Praxis Berg

Rothleitener Weg 6  
95180 Berg  
Telefon: 09293 933 9993

## Praxis Konradsreuth

Marktplatz 1  
95176 Konradsreuth  
Telefon: 09292 6130

Mo	8 <sup>30</sup> -13 <sup>00</sup>   17 <sup>00</sup> -19 <sup>00</sup>	8.30-13 <sup>00</sup>	8 <sup>30</sup> -13 <sup>00</sup>
Di	8 <sup>30</sup> -12 <sup>00</sup>	8.30-12 <sup>00</sup>   16 <sup>30</sup> -19 <sup>00</sup>	8 <sup>30</sup> -12 <sup>00</sup>   17 <sup>00</sup> -19 <sup>00</sup>
Mi	8 <sup>30</sup> -12 <sup>00</sup>	8.30-12 <sup>00</sup>	8 <sup>30</sup> -12 <sup>00</sup>
Do	8 <sup>30</sup> -12 <sup>00</sup>   16 <sup>00</sup> -18 <sup>30</sup>	8.30-12 <sup>00</sup>   16 <sup>30</sup> -19 <sup>00</sup>	8 <sup>30</sup> -12 <sup>00</sup>
Fr	8 <sup>30</sup> -12 <sup>00</sup>	8.30-12 <sup>00</sup>	8 <sup>30</sup> -12 <sup>00</sup>

[www.lichtenbergdoc.de](http://www.lichtenbergdoc.de)  
[praxis@lichtenbergdoc.de](mailto:praxis@lichtenbergdoc.de)



Weihnachtskonzert mit Andy Lang am 28. Dezember

## A Celtic Christmas



**Bad Steben** – Nach der erfolgreichen Premiere im letzten Jahr gibt es auch in diesem Jahr wieder ein „musikalisches Präsent unter dem Gabenbaum“, wenn Andy Lang in seinem Konzert „A Celtic Christmas“ am Mittwoch, 28. Dezember um 19 Uhr in der Bad Stebener Lutherkirche hoffentlich viele Besucher mit auf

eine weihnachtliche und musikalische Reise durch Irland und Schottland nimmt.

Wer Andy Lang kennt, schätzt sicher seine einfühlsamen Töne und seine Texte, wer ihn noch nicht kennt, sollte hier unbedingt am 28. Dezember Abhilfe schaffen – es lohnt sich! Mit einfühlsamer, aber auch durchaus kraft-

voller Stimme - selbst begleitet von keltischer Harfe oder Gitarre - wird Andy Lang die weihnachtliche Botschaft auf seine ganz eigene Art und Weise näherbringen, abseits der „Mainstream-Weihnachtsklänge“. Ein Abend, der gut tut für Körper, Geist und Seele. Der Eintritt ist an diesem Abend frei!

Wir wünschen Ihnen ein

*gesegnetes  
Weihnachtsfest*

und Glück und Gesundheit

*für das Jahr 2023*

**REISELAND**  
Deutschlands große unabhängige Reisebüro-Kette

**Reiseland Naila**

Bahnhofstr. 5 • 95119 Naila • Tel.: 09282 9638899 • Fax: 09282 9638898  
E-Mail: rls.naila@reiseland.de • www.reiseland-naila.de

### Einrichtungen des AbfallServiceZentrum Silberberggeschlossen

**Hof** – Die Wertstoffhöfe in Stadt und Landkreis Hof sowie das AbfallServiceZentrum Silberberg bleiben an Heiligabend, 24.12.2022 und Silvester, 31.12.2022 geschlossen.

## BESINNLICHE WEIHNACHTSZEIT UND EIN GESUNDES JAHR 2023

Wir bedanken uns herzlich für die vertrauensvolle Zusammenarbeit im vergangenen Jahr. Auch in Zukunft stehen wir partnerschaftlich an ihrer Seite, um die steuerlichen Anforderungen zu bewältigen.

**Wir wünschen Ihnen viel Gesundheit  
und alles Gute für 2023.**

**BRETT  
EINSIEDEL**

**EHRlich FÜR  
OFFEN UNSERE  
HELFE MANDANTEN**

*Ulrike Brett-Einsiedel*  
Ulrike Brett-Einsiedel

*Jens Brett*  
Jens Brett

# RÄUMEN ENTSORGEN AUFLÖSEN.

Wohnungsaufösungen  
und Entrümpelungen.  
Kostenlose und unverbindliche  
Vorbesichtigung.

[www.hermann-naila.de](http://www.hermann-naila.de)

09282 7142

**HERMANN.**  
WOHNUNGS-AUFLÖSUNGEN - ENTRÜMPELUNGEN

## Firma S.T.H. Selbitz Wohnungsaufösungen

Entfernung von Tapeten, Fußböden,  
geklebtem PVC-Belag, Fliesen usw.  
Entkernung von Bädern - **UMZÜGE**  
Telefon: 01 51 / 41 81 28 04

Rentner (71)  
gut in Form

sucht nette Partnerin  
von 65 bis 75 Jahre  
E-Mail: [scheune26@t-online.de](mailto:scheune26@t-online.de)  
Zuschriften bitte nur mit Bild

Wir danken für Ihre Aufträge und  
wünschen allen Frohe Weihnachten  
und einen guten Rutsch ins neues Jahr



## IHR NAALICHER ENTRÜMPLER

**MK**  
Markus Krauß

WOHNUNGS-AUFLÖSUNGEN  
Albin-Klöber-Str. 4 - 95119 Naila



**TELEFON: 0 92 82 / 22 26 62**



95179 Geroldsgrün  
Telefon:  
09288/9703309

## Reparatur von Nähmaschinen, Büromaschinen und Computern.

Verkauf von Nähmaschinen (gebraucht oder neu) ab 90,- €  
Wir freuen uns auf Ihren Anruf! Mobil: 0170/5077265



Silvester-Angebot  
vom  
26.12. - 31.12.2022



Ihr Spezialist für Frische  
und Qualität  
EU-Zugelassener  
Meisterbetrieb

### Hauptgeschäft Dörnthal

Dörnthal 71 - 95152 Selbitz  
Telefon: 0 92 80/53 83

Suppenfleisch vom heimischen Jungrind	100 g	1,29 €
Weißwürste	100 g	1,19 €
Fleischkäse auch zum Selberbacken	100 g	1,19 €
Bauchscheiben gewürzt	100 g	0,89 €
Kammsteaks gewürzt	100 g	1,29 €
Schinkensalat	100 g	1,29 €
Käse „Kathi's Waldzauber“ 50% F. in Tr. (mit Esskastanien, Champignons, Waldpilzen und Schnittlauch)	100 g	2,30 €

#### Das Besondere zum Jahresausklang:

**Fondue-Fleisch** 3-fach sortiert (Rind, Schwein, Pute) 100 g **2,19 €**

Unsere Vorbestell-App für iPhone und Android: Alle Artikel tagesaktuell zur Verfügung. Auswahl ob Abholung oder Lieferservice möglich. Einfach herunter laden im App-Store und bequem von überall bestellen.

Für das Grillen zum Jahreswechsel: Cuts und Dry-Aged-Fleisch vom Weiderind

Bitte nutzen Sie unseren Lieferservice ab 10,- € frei Haus in Stadt und Landkreis Hof, sowie in den angrenzenden Gemeinden in Thüringen und Sachsen. Diese Woche am Mittwoch, Donnerstag und Freitag. Bestellungen sind möglich per tel, mail, whatsapp, messenger und natürlich komfortabel über die BestellApp bis spätestens 10 Uhr am Liefertag.

Strohschweine: Markstein Rainer, Gumpersreuth; Ritter Klaus, Schwingen  
Rinder: Schaller Ernst, Brunnenthal

[www.metzgerei-strobel.de](http://www.metzgerei-strobel.de), [www.facebook.com/Landmetzgerei.Strobel](https://www.facebook.com/Landmetzgerei.Strobel) und [www.facebook.com/Strohschweine](https://www.facebook.com/Strohschweine)

Aktueller Speiseplan und Vorschau auch im Internet unter [www.metzgerei-strobel.de](http://www.metzgerei-strobel.de)  
Über eine Vorbestellung würden wir uns sehr freuen, Ihre Metzgerei Strobel

Bei Rückfragen: Telefon 09280/53 83 - eMail: [post@metzgerei-strobel.de](mailto:post@metzgerei-strobel.de)

## Dorfwirtshaus Hildner

[www.dorfwirtshaus-hildner.de](http://www.dorfwirtshaus-hildner.de)  
Neuengrün, Tel. 09262/8433

Wir wünschen allen  
ein gesegnetes Weihnachtsfest  
und ein gesundes neues Jahr

\*\*\*\*\*  
Heiligabend geschlossen  
Am Neujahrs-Sonntag und  
am Feiertag Heilige Drei Könige:  
reichhaltiger Mittagstisch  
\*\*\*\*\*

Wir bitten um rechtzeitige Reservierung  
Öffnungszeiten und Näheres  
im Internet oder auf tel, Anfrage  
[www.dorfwirtshaus-hildner.de](http://www.dorfwirtshaus-hildner.de)  
**AUF IHREN BESUCH FREUT SICH**  
Evi, Heinz und das Team vom Dorfwirtshaus

## GASTHAUS GEBHARDT & FA. KLAUS GEBHARDT

ENTRÜMPELUNGEN UND  
HAUSHALTS-AUFLÖSUNGEN

Wir wünschen allen ein frohes  
und gesegnetes Weihnachtsfest  
sowie ein gesundes, glückliches  
neues Jahr 2023

Nächster Flohmarkt-Termin:  
Samstag, 14.01.2023 !!!  
95180 BERG-SCHNARCHENREUTH  
TELEFON 09293/1500 ODER 306

Ankauf von Münzen  
Militaria - Orden  
Banknoten aller Art  
- Barzahlung -  
Beratung und Bewertung  
kostenlos!  
Jahrelanges Mitglied des  
Verbandes für Münzhändler  
Telefon: 09289/9644626  
Mobil: 0179/6948554  
[info@glamour-coins.de](mailto:info@glamour-coins.de)

Wir bedanken uns bei unseren Kunden  
und wünschen allen ein frohes Weihnachtsfest  
sowie Gesundheit, Glück und Erfolg im neuen Jahr!

## Wohnungsaufösungen - Entrümpelungen



vom Dachboden bis zum Keller

► ohne Vorarbeiten durch Sie !!  
Kostengünstig mit Wertverrechnung

HMS Prell - Inh.: Stephan Prell

Kirchstraße 14 - 95131 Schwarzenbach a Wald

Tel.: 09289/2680053 - mobil: 0151/15521030 - Homepage: [www.hmsprell.info](http://www.hmsprell.info)



• Holzbriketts  
• versch. Sparpakete

07929 Saalburg-Ebersdorf  
Tel. 03 66 51-65 39 74  
Mobil 01 52-32 06 23 67

Wir möchten uns bei allen  
von Herzen bedanken,  
die zu unserer Goldenen Hochzeit  
an uns gedacht und  
mit uns gefeiert haben.

Es war für uns ein  
unvergesslicher Tag.

**Renate & Fritz  
Gebelein**  
Adelskammer Carlsgrün,  
im Dezember 2022

## Praxis Dr. med. Georg Schanz Luitpoldstraße 2 - 95138 Bad Steben

Wir wünschen frohe Weihnachten  
und ein gesundes neues Jahr!

### PRAXISURLAUB

vom 02.01.2023 - 06.01.2023

Vertretung: : Praxis Dr. Singer / Andresen

Praxis Dr. Tinter

Nächste Sprechstunde: Montag, 09.01.2023

Wir wünschen Ihnen von Herzen, viele Tage ohne Schmerzen,  
den Himmel mit viel Sternenlichtern und ein Lächeln auf Ihren Gesichtern.  
Wir wünschen Ihnen nur Freude, kein Leid und immer das Gefühl der Geborgenheit.  
So soll es sein zu diesem Feste und auch für das kommende Jahr nur das Beste.

Für Ihre Treue und das entgegengebrachte  
Vertrauen danken wir Ihnen recht herzlich.

Ab 9. Januar 2023 sind wir  
gerne wieder für Sie da!

Ihr Team der Physiopraxis  
Leila Hartwich  
Heilpraktikerin der Physiotherapie  
Dr.-Hans-Künzel-Straße 7, 95119 Naila  
Telefon 09282/1878



## Kaufe Ihren gebrauchten PKW

gegen Barzahlung  
**09282/963666**  
Mo.-Fr. von 8-18 Uhr

## Kinderwagen Kinder-Autositze Kinderbetten

Buggy, Hochstühle, Babyausstattung,  
Taufbekleidung, Spielwaren, Wiegen,  
Stubenwagen, Wickelkommoden,  
Kinderzimmer, Riesenauswahl

## Seeber TOP Angebote!

### Babyfachmarkt

Marienstraße 55+59  
95028 Hof  
Telefon 09281/18509  
[www.baby-seeber.de](http://www.baby-seeber.de)



Bis zu 50% auf Einzelteile!

## GW

Gewerbe-Wohn-  
Immobilien Naila

Wir suchen für Käufer  
ETW und Häuser  
in Naila · Bad Steben  
Schwarzenbach · Selbitz

Tel.: 09282/5990 mobil: 0177/2447635  
Thomas Söll  
Kronacher Straße 111 - 95119 Naila  
[info@gewerbe-wohn-immobilien.de](mailto:info@gewerbe-wohn-immobilien.de)

Anzeigenwerbung - Erfolgswerbung



**Fröhliche  
Weihnachten und  
einen guten Start  
ins neue Jahr !**

www.goldschmiede-froeh-mohr.de

**Individuelle, handgearbeitete Schmuckstücke, auch nach Kundenwunsch**  
Trauringkollektion | Neuanfertigungen | Umarbeitungen |  
Reparaturen | Edelmetallankauf

Öffnungszeiten: Rothenbürger Weg 3  
Mo + Do 10 – 14 Uhr 95152 Selbitz/OT Sellanger  
Di 14 – 20 Uhr  
Mi + Fr 14 – 18 Uhr 09280 953905

oder vereinbaren Sie Ihren Wunschtermin



**Höllens PC  
Computerhilfe**

**Mario Volkmann  
IT Services**

0152 / 317 28 646  
09288 / 430 99 42

www.hoellenpc.de  
info@hoellenpc.de

Humboldtstraße 26  
95119 Hölle

95119 Naila  
Tel. + Fax:  
0 92 82 / 39130



**Mietauto Uwe Grüner**  
0171 / 72 17 557

Stadtfahrten → Fernfahrten → Krankenfahrten aller Kassen

**Wer auf Werbung**  
verzichtet, gleicht einem Manne ohne  
Wohnung. Niemand kann ihn finden.

- Henry Ford -

**Mobile kosmetische  
FUSSPFLEGE**  
Spangentechnik



**Nicole Hildner**  
mobil: 0160 / 99 11 49 63  
Termine nur nach Vereinbarung

**Am besten gleich zur Nr. 1**



**RE/MAX**  
Immobilien Hochfranken  
Ihr Makler vor Ort

freecall  
0800 222 9292 remax-hochfranken.de

**Änderungsschneiderei**

Wir können vieles ändern, Längen kürzen,  
Weiten verändern, Ärmel kürzen, Reiß-  
verschlüsse einnähen und vieles mehr.



**Pöpperl**  
Modehaus - Naila  
Modehaus Pöpperl GmbH & Co. KG  
Hauptstr. 1-5 • 95119 Naila • 09282-98250

Wir nehmen auch **FREMDWARE** an!

**Wir kaufen  
Wohnmobile  
+ Wohnwagen**

☎ 03944-36160  
www.wm-aw.de Fa.

Anzeigenwerbung – Erfolgswerbung

**Frankenlädla**


**Fehlt Ihnen noch ein toller fränkischer  
Wein zum Jahreswechsel?**

... lassen Sie den letzten Tag des Jahres mit einem  
fränkischen Wein ausklingen und stoßen Sie zum Jahreswechsel  
mit einem fränkischen Sekt oder fruchtigen Secco an.


**Vielen Dank an all' meine Kunden  
für ein tolles Jahr mit Ihnen.  
Ich wünsche allen ein besinnliches Weihnachtsfest  
und ein guten Start ins neue Jahr!**

Öffnungszeiten zwischen Weihnachten und Neujahr  
Montag – Freitag: 9.00 – 14.00 Uhr  
Samstag (Silvester): 10.00 – 12.30 Uhr / ohne Brotzeittheke

Kronacher Straße 17 • 95119 Naila • Tel. 09282-2219092  
**Wir machen Urlaub vom: 2. bis 21. Januar 2023**



Die Stadt Naila sucht zum  
nächstmöglichen Zeitpunkt



**1 Verwaltungs-  
fachangestellte/n (m/w/d)**  
(VFA-K-Prüfung oder vergleichbarer Abschluss)  
für die Hauptverwaltung.

Die Stelle ist als Vollzeitstelle vorgesehen.

Einstellung je nach fachlicher Qualifikation und Stellenzuschnitt.  
Schwerbehinderte werden bei im Wesentlichen gleicher Eignung bevorzugt.  
Wir fördern die Gleichstellung von Frauen und Männern.

**Ihre wesentlichen Aufgaben:**

- Verwaltungstätigkeiten für die Hauptverwaltung, das Personalamt und das Vorzimmer des 1. Bürgermeisters.

**Ihre Qualifikation:**

- Berufsabschluss als Verwaltungsfachangestellte/r im Kommunaldienst (VFA-K)
- Berufserfahrung in einer vergleichbaren Tätigkeit ist wünschenswert
- EDV-Kenntnisse in MS-Office
- ausgeprägtes Pflicht- und Verantwortungsbewusstsein, Eigeninitiative und Selbständigkeit
- freundliches und sicheres Auftreten

**Wir bieten:**

- Vergütung entsprechend der Qualifikation und den Tätigkeitsmerkmalen nach den Bestimmungen des TVöD

**Sind Sie Interessiert?**  
Dann senden Sie bitte Ihre Bewerbung mit den üblichen aussagefähigen Unterlagen **bis 20.01.2023** an die Stadt Naila, Personalamt, Marktplatz 12, 95119 Naila.  
Auskunft erteilt gerne Herr Verwaltungsleiter Gunther Leupold, Telefon 09282/68-32.

Naila, 19.12.2022  
Stadt Naila  
Frank Stumpf  
1. Bürgermeister

**Gaststätte Waldlust**  
Gemeinreuth/Bernstein  
95131 Schwarzenbach a.Wald  
Telefon: 09289/9604778  
oder 09289/9647050  
Mobil: 0175/7791209

**Wir wünschen  
allen unseren  
Gästen, Freunden  
und Bekannten  
ein gesegnetes  
Weihnachtsfest und ein  
gesundes neues Jahr!**

**Unser Programm  
über die Feiertage:**

25.12.22 + 26.12.22 ab 10.30 Uhr  
Mittagstisch

Mittwoch, 28.12.22 ab 16.00 Uhr  
Schnitzel und Schaschliktag

Freitag, 30.12.22 ab 16.00 Uhr  
Gemütliches beienander sein  
Silvester geschlossen

Sonntag, 1.01.2023 geschlossen

Mittwoch, 4.01.23  
Schnitzel und Schaschliktag

Freitag, 6.01.2023  
Stärk antrinken

Von 11.00 – 14.30 Uhr  
Schäuferle und Haxen essen  
und Fänkische Spezialitäten

**Wir bitten an allen Tagen  
um Vorbestellung!**

**Mit freundlichen Grüßen  
Familie Steger mit Team**

Erfolgreich werben im



**Wir im Frankenwald**

**Suche günstiges  
Haus oder Wohnung**  
in Oberfranken  
**sofort Barzahlung !**  
Telefon: 0172/8626271

**SPIELBANK BAD STEBEN**

**PRICKELNDE SPIELFREUDE  
ZUM JAHRESWECHSEL.**

Große Silvesterparty mit Live-Musik  
von „Rocco und Gustl“, Verlosung und  
Sekt zum Anstoßen.

**Beginn: 19.00 Uhr  
Eintritt frei!**



Glücksspiel kann süchtig machen. Spielteilnahme ab 21 Jahren.  
Informationen und Hilfe unter www.spielbanken-bayern.de

**Landgasthof Schöne Aussicht**  
GASTSTÄTTE • BIERGARTEN  
Schöne Aussicht 1 • 95138 Bad Steben  
Telefon: 0 92 88 - 9 70 33 30  
Wir freuen uns auf Ihre Reservierung

**MITTWOCH bis SONNTAG von 11 - 22 Uhr:**  
!!! durchgehend Warme Küche !!!

**SILVESTER**  
„all you can eat“  
Buffet 29,90 €  
Feuerwerk • Musik  
bitte reservieren - begrenzte Plätze!

\*\*\*\*\*  
Allen unseren Gästen wünschen wir  
ein frohes Weihnachtsfest und einen  
guten Rutsch ins neue Jahr

hausgebackene  
Kuchen & Torten

Donnerstags ist  
SCHASCHLIKTAG

Mittwochs ist  
SCHNITZELTAG

# Neuer Festwirt fürs Wiesenfest

**Berg** – Mit Robert Kehl übernimmt heuer erstmals ein Festwirt die Ausrichtung des „Wiesenfest im Berger Winkel“. Übrigens, dass 155., was eigentlich 2020 hätte gefeiert werden sollen. Während in den zurückliegenden zwei Jahren wegen der unklaren Coronasituation ein Konzertabend mit Auflagen stattfand, soll 2023 wieder traditionell gefeiert werden. „Unser Wiesenfest findet immer am 1. Sonntag im Juli statt und somit 2023 vom Samstag, den 1. Juli, bis Montag, den 3. Juli“, erläutert Bürgermeisterin Patricia Rubner im Sitzungssaal des Berger Rathauses bei der Vertragsunterzeichnung von Festwirt und Gemeinde. Rubner erinnert, dass die Gemeinde Berg eine der ganz wenigen war, die noch in Eigenregie mit ihren Mitarbeitern und mehr als 100 ehrenamtlichen Helfern das Wiesenfest ausrichtete. „Doch die Herausforderungen steigen und zugleich wird die Personaldecke von Verwaltung und Bauhof dünner“, erläutert Rubner und ergänzt, dass das Wiesenfest ja neben den normalen Aufgaben gestemmt werden müsse. „Selbstverständlich erhält Festwirt Robert Kehl Unterstützung seitens der Gemeinde und wir sind überzeugt, dass unter seiner Regie ein traditionelles Wiesenfest im Berger Winkel gefeiert werde, da er selbst im Berger Winkel aufgewachsen ist und alles von der Pike auf kennt“, bilanziert Rubner und betont, dass die Bewerbung von Robert



Vertragsunterzeichnung für das Wiesenfest im Berger Winkel – erstmals mit Festwirt Robert Kehl. Unser Bild zeigt vorn (von links) Verwaltungsmitarbeiter Felix Korn, Bürgermeisterin Patricia Rubner, Festwirt Robert Kehl und Firmenchef Heiko Rödel von Fahrwelt Rödel und dahinter (von links) Thomas Behr, Mareike Herrmann, Hans-Jürgen Kießling, Thomas Haas, Moni Meinel-Hansen, Hans Zeeh, Maximilian Rädlein von der Metzgerei Max sowie Sabine Dick.

Kehl als Festwirt im Schul- und Kulturausschuss einhellige Zustimmung fand und im Gemeinderat einstimmige Bestätigung. „Vom Programm her wird sich nichts groß ändern, wir wollen traditionell feiern und somit wird der Samstag mit Standkonzert und Bieranstich starten, später Musik im Festzelt, Sonntag der große Festumzug mit hoffentlich allen Vereinen, Organisationen, unseren Schulen und den Kindern der Kindertagesstätte, nachmittags und abends wieder Musik im Festzelt und Montag der Tag der Kinder mit Spielenachmittag“, listet Bürgermeisterin Rub-

ner auf und ergänzt, dass der bisherige Höhepunkt und Abschluss des dreitägigen Wiesenfestes mit dem Brillanthöhenfeuerwerk aus Tierschutz- und Umweltschutzgründen nicht stattfinden werde. „Dazu gab es in der Vergangenheit so viel Kritik und erschwerend kommt die Wald- und Flächenbrandgefahr hinzu.“ Im Ausschank wird traditionell Meinel-Bier sein. „Wir brauen wieder das beliebte Berger Wiesenfestbier ein“, versichert Monika Meinel-Hansen von der Hofer Meinel-Bräu und ergänzt, dass dies in Flaschen zu erwerben sei und zum Fest natürlich frisch

gezapft aus Fässern. Unterstützung erhält Festwirt Kehl von der Metzgerei Max aus Hof. „Wir unterstützen das Berger Wiesenfest kulinarisch und als Highlight mit unserem FoodTruck Burgerwehr“, erläutert Maximilian Rädlein, Geschäftsführer der Max Metzgerei. „Natürlich wird es auch weiterhin traditionelle Speisenangebote geben, aber eben auch neues wie beispielsweise eine Veggie-Bude“, erläutert der Festwirt, der im Allgemeinen von einer Mischung von traditionell-bekannt und Neuem spricht, so auch bei der Musik. „Doch dazu wird noch nichts weiter verra-

ten, die News einschließlich Programmbekanntgabe gibt's am Samstag, den 29. April bei einer Warmup-Wiesenfestparty“, verkündet Festwirt Kehl und macht neugierig. Der Festplatz wird unterm Strich zweigeteilt organisiert sein, denn die Ausgestaltung des Festplatzes obliegt der Gemeinde. „Wir werden wie bisher mit Völkels Vergnügungspark zusammenarbeiten und für die Kinder und Jugendlichen ein attraktives Angebot auf die Beine stellen“, versichert Bürgermeisterin Patricia Rubner, die von einer guten Zusammenarbeit und gegenseitiger Unterstützung mit Festwirt Robert Kehl ausgeht und erinnert, dass sich der gebürtige Berger in der Nachbargemeinde Issigau einen guten Namen als Geschäftsmann mit „Robert's Wurst, Fleisch und Brotzeiten“ gemacht habe. Auch wird darüber informiert, dass am „Wiesenfestfreitag“ die Berger Firma „Fahrwelt Rödel“ mit dem Standbein Fahrwelt Rödel das 40-jährige Firmenjubiläum im Festzelt feiern werde. „Öffentlich versteht sich“, betont Firmenchef Heiko Rödel und erklärt, dass das Jubiläum bereits 2020 angestanden habe, man heuer bewusst nicht nachfeiern wollte, da viele Vereine ihre Jubiläen nachgeholt haben. „Nun bietet sich 2023 an und dies in Zusammenarbeit mit Festwirt Robert Kehl.“ Die Vorfreude in der Runde der Verantwortlichen ist zu spüren – endlich wieder Wiesenfest ohne Einschränkungen und Auflagen.

Tief betroffen nehmen wir Abschied von unserer Freundin, Mitarbeiterin und Kollegin

## Carola Straube

Viel zu früh und für uns alle unfassbar verstarb sie am 07. Dezember 2022 nach schwerer Krankheit.

Viele unserer Kunden lernten sie als freundliche und hochmotivierte Bedienung kennen.

Für die Belegschaft des ehemaligen Autohof Berg, der Berg Hütte und der LKW Zubehör werden dein Lachen, deine Bescheidenheit, deine Heimatverbundenheit und deine Liebe zu den Menschen ewig ein Vorbild sein.

*Es ist einfach, vier Freunde in einem Jahr zu finden. Aber eine Freundin für über 40 Jahre zu haben, ist etwas Besonderes.*

Unsere Familie vermisst Dich so sehr. Deine Freundin Sabine Kniebaum



## Überraschung im Kinderdorf Martinsberg Geschenke für Mädchen und Jungs



Im Kinderdorf Martinsberg kommt das Christkind schon etwas früher. Die Bad Stebener Klinik „Am Park“ hatte eine Wunschbaum aufgestellt und alle Wünsche der Mädchen und Buben konnten erfüllt werden. Das Bild zeigt Vertreter der Gruppenhäuser mit (von rechts) Marion Holfeld, Heike Lang und Marion Rosenberger von der Klinik „Am Park“ sowie Erziehungsleiter Marko Schmidt und vorn Klinikchef Tobias Thieme.

**Naila** – Den Mädchen und Jungen der heilpädagogisch-psychotherapeutischen Jugendhilfeeinrichtung „Kinderdorf Martinsberg“ kann man mit vielen Dingen eine Freude machen. Auch heuer kam das Christkind schon etwas früher – schwer beladen.

Man kann schon von Tradition sprechen, eine Corona-Zwangspause gab es nicht. Und auch heuer fuhr wieder ein Team der Bad Stebener Fachklinik „Am Park“ für psychotherapeutische und psychosomatische Erkrankungen vor. Das Auto voll gestapelt mit liebevoll verpackten Weihnachtsgeschenken – eines für jedes Kind und Jugendlichen vom Sternstundenhaus bis zur Außenwohngruppe. Heuer sind es 72 Geschenke, die alle einen speziellen Wunsch erfüllen. Klinikchef Tobias Thiem, Hausdame Marion Holfeld sowie Heike Lang und Marion Rosenberg von der Abteilung Hauswirtschaft und Reinigung bringen die Kisten herein, auf den Geschenken gar manches Mal noch ein Schoko-Ni-

kolaus oder eine andere Süßigkeit, zudem der Wunschzettel, sodass auch wirklich jedes Kind sein Geschenk erhält. Sehnsüchtig warten bereits Vertreter der jeweiligen Gruppenhäuser, haben Taschen dabei. Die Augen werden immer größer bei den wachsenden Geschenkeberg, der vorerst unterm Christbaum Platz findet. Der Wunschbaum ist einfach, aber erzielt eine große Wirkung: Glück und Freude bei Schenkenden und Beschenkten und verbindet hilfsbereite Menschen mit bedürftigen Kindern. Mitarbeiter und Patienten der Klinik „Am Park“ konnten vom extra aufgestellten „Wunschbaum“ einen Wunschzettel abnehmen und diesen erfüllen, jeweils im Wert von rund 15 Euro. Zuvor hatten die Mädchen und Buben ihre Wunschzettel geschrieben. Diese waren vielfältig: Schleichtiere bei den Kleinen, Lichterkette, warme Socken, Hülsen für Spielkonsolen und Handy, Kuschtiere wie auch Nascherei. „Die meisten Päckchen, zwölf an der Zahl packten die Mitarbeiter

von Hauswirtschaft und Reinigung“, erzählt Hausdame Marion Holfeld, die sich um den Wunschbaum kümmert. „Einer unserer Gäste hat sogar vier Wünsche erfüllt“, freut sich Holfeld und erzählt, dass heuer fast nichts doppelt stand, bei manchen Wünschen sie aber nachfragen musste, was es denn sei. Erziehungsleiter Marko Schmidt beobachtet begeistert das emsige Treiben, die Aufregung, die leuchtenden Augen auf beiden Seiten. „Alle Jahre wieder ist es ein Highlight für unsere Kinder“, freute sich Schmidt und auch, dass immer „Notfallgeschenke“ dabei sind, sollte es zu Inobhutnahmen von Kindern kommen, dann wartet auch auf diese ein Weihnachtsgeschenk. Hausdame Marion Holfeld dankt, dass es trotz der für alle schwierigen Situation mit immensen Preissteigerungen in den verschiedenen Bereichen alle Wünsche der Kinder erfüllt werden konnten. „Wie schon in den Vorjahren waren die Wunschzettel schnell abgenommen.“

## 26.12. WEIHNACHTS MONTAG GUINNESS-PARTY

# GRANNY'S PEARL

GUINNESS

14-16 Uhr  
Eintritt: 7,-€  
**DJ DI**  
WARM UP

**LIVE ON STAGE**  
16-22 Uhr  
**2. Weihnachtsfeiertag**  
GASTSTÄTTE FROSCHGRÜN

**JUBILÄUMSRABATT**  
noch bis  
**30.12.2022 !!!**

Eine Aktion  
**KAUFT LOKAL!**  
Lokaler Unternehmen

## Unsere Möbel haben wir von Dietz !!!

Alte Preise noch bis 30.12.2022!!!

14,5 %  
KOLLEKTIONS-  
RABATT

5%  
JUBILÄUMS  
RABATT  
zusätzlich zum  
Kollektions-  
rabatt!!!

Ausstellungsstücke bis zu

# 50%

## reduziert

✓ Reparaturen und Neubezüge (Polsterei)  
✓ Altmöbelentsorgung bei Neukauf

Arno Dietz e.K. · Inh. Lothar Dietz  
**Tel. 09267/341**  
Klöppelschule 8 · Nordhalben  
Montag – Freitag 8.30 - 12 Uhr, 12.30 - 18 Uhr, Mittwoch und Samstag 8.30 - 14 Uhr

[www.dietz-moebel.de](http://www.dietz-moebel.de)

## Bürgeraktion Lichtenberg

Wir wünschen allen Mitgliedern, Freunden und Kunden ein besinnliches Weihnachtsfest und ein gesundes Neues Jahr

Unser Laden in der Poststraße 11 (LIROS-Gelände) bleibt vom 19.12.22 bis 12.01.23 geschlossen

-Bürger helfen Ihrer Stadt -

## Frohe Weihnachten

Wir danken für Ihr Vertrauen und wünschen Ihnen angenehme, erholsame Feiertage sowie einen gesunden Start ins neue Jahr.

Wir freuen uns darauf, auch 2023 für Sie und Ihre Gesundheit da zu sein.  
Ihr Team der Franken-Apotheke

### Franken-Apotheke

Inh. Bernard Michaelis  
Kronacher Str. 2a, 95119 Naila  
**Telefon: 09282 5041**

Mail: [info@frankenapo-naila.de](mailto:info@frankenapo-naila.de) - [www.frankenapo-naila.de](http://www.frankenapo-naila.de)



*Niemand ist der Herr seines Weges  
und kein Mensch hat die Macht  
den Gang seiner Schritte zu bestimmen.*

## Wilhelm Quehl

\* 02.12.1937 † 14.12.2022

Naila, den 23. Dezember 2022

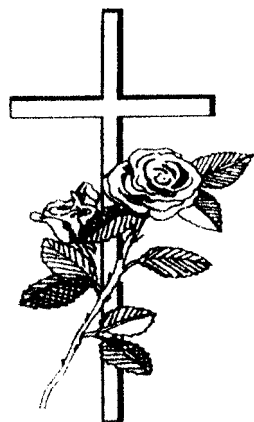
**Deine Sieglinde  
Manuela und Thomas  
Joachim und Anja  
Alexandra und Jürgen  
Markus und Martina mit Christian, Sarah  
und Lisa  
Dominik und Manuela mit Tia und Johannes**

Die Trauerfeier mit anschließender Urnenbeisetzung findet am Donnerstag,  
den 5. Januar 2023 um 14.00 Uhr auf dem Friedhof in Naila statt.  
Für alle Anteilnahme herzlichen Dank.

## Siedlerfrauen spenden für das Kinderdorf Martinsberg



**Naila** – In diesem Jahr müssen im Kinderdorf Martinsberg drei von sieben Häusern über Weihnachten geöffnet bleiben. 25 Kindern ist es leider nicht möglich, nach Hause zu fahren um mit der Familie zu feiern. Um diesen Kindern zusätzlich ein Freude zu bereiten, hat die Frauengruppe der Siedlervereinigung Froschgrün vom Gewinn ihres Winterfestes eine Spende von 300 Euro an Erziehungsleiter Marco Schmidt übergeben, verbunden mit den Wünschen für ein gemeinsames, besinnliches Weihnachtsfest. Das Foto zeigt die 1. Vorsitzende der Siedlerfrauen Gerlinde Baderschneider und Marco Schmidt bei der Spendenübergabe.



*Von guten Mächten wunderbar geborgen,  
erwarten wir getrost, was kommen mag.  
Gott ist bei uns am Abend und am Morgen  
und ganz gewiss an jedem neuen Tag.*  
Dietrich Bonhoeffer

In Liebe und Dankbarkeit nehmen wir Abschied  
von meiner lieben Mutter, Schwiegermutter,  
herzensguten Oma, Schwester, Schwägerin  
und Patin

## Ida Keßler

geb. Jahreiß

\* 04.02.1941 † 12.12.2022

Marlesreuth, im Dezember 2022

In unseren Herzen bleibst Du bei uns:  
**Deine Martina mit Stefan, Maximilian und Julian  
Arno und Helga, Kerstin mit Familie  
im Namen aller Angehörigen**

Die Urnentrauerfeier findet am Donnerstag, dem 5. Januar 2023 um 14.00 Uhr  
in Marlesreuth statt. Für alle Anteilnahme herzlichen Dank.

Ein besonderer Dank gilt dem Seniorenheim Haus am Klosterhof, Wohnbereich 1  
für die gute Betreuung.

## Aqua-Biking im Hallenbad

Beginn am Montag, 9. Januar 2023, 8 x montags  
17 Uhr, 18 Uhr und 20 Uhr noch einzelne Räder frei  
Gebühr 48 Euro zzgl. Hallenbadeintritt  
Anmeldung und Infos im Rathaus  
Frau Meyer, Tel. 09289/5021  
E-Mail: kerstin.meyer@schwarzenbach-wald.de

*Danke für alle herzlichen Beileidsbekundungen durch  
tröstende Worte, stille Umarmungen, Blumen und  
Geldspenden beim Heimgang unseres lieben*

## Peter Herzog

*Danke an alle zahlreichen Freunde und Arbeitskollegen, die  
ihn im Leben wie auch auf seinem letzten Weg begleitet haben  
sowie an Familie Meyer-Brühl für ihre Anteilnahme.*

*Danke an das Bestattungshaus Hollerbach für die  
Ausgestaltung der Trauerfeier.*

*Danke lieber Peter für die wunderschöne Zeit mit Dir.  
Du fehlst.*

*Jutta Nils und Mareike mit Familien*

## Führungen beim Förderverein „Friedrich-Wilhelm-Stollen“

**Lichtenberg** – Zwischen den Feiertagen finden vom 27.12. bis  
30.12. jeweils um 11.00 Uhr und um 13.00 Uhr sowie am 31.12. um  
11.00 Uhr Führungen statt.

## Führungen auf dem Wald- und Naturfriedhof

**Naila/Issigau** – Neue Termine für Führungen mit Waldspaziergang  
jeden **ersten Dienstag** im Monat:  
**Issigau: 10 Uhr, Naila: 14 Uhr**  
(7.2., 7.3.)



sowie jeder **erste Samstag** im Monat um 10 Uhr:  
**Issigau: 4.2.**  
**Naila: 7.1., 4.3.**

**Winterruhe vom: 23.12.2022 – 06.01.2023**  
Ab 09.01.2023 persönliche Beratung und Baumauswahltermine  
nach telefonischer Terminabsprache.

Allianzgebetswoche vom 8. bis 15. Januar 2023

# Joy – damit meine Freude sie ganz erfüllt

**Frankenwald** – Zurück zu den Wurzeln des christlichen Gebets führt die Allianzgebetswoche 2023. Vom 8. bis 15. Januar beten Christen weltweit gemeinsam unter dem Motto „Joy - Freude“.

„Das Thema ist eine Einladung, an der Freude unseres dreieinigen Gottes teilzuhaben, die sich im Gespräch von Jesus mit seinem himmlischen Vater im Johannes-evangelium entfaltet. Jesus selber betete intensiv für seine Nachfolger (vgl. Joh. 17,13 und 15,11) und wir dürfen uns noch heute in sein Gebet mit einklinken“, sagte Dr. Reinhardt Schink im Blick auf die kommende Gebetswoche.



Der Vorstand der Evangelischen Allianz in Deutschland begrüßte den Vorschlag, sich in der kommenden Gebetswoche von einem Grundton der Freude leiten zu lassen, denn „das Lebensgefühl vieler Menschen ist aufgrund der Energiekrise, dem wirtschaftlichen Umfeld und vieler Erschütterungen zunehmend von Ängsten und Unsicherheiten geprägt. Die Welt wird dunkler - ohne Frage. In der zunehmenden Dunkelheit scheinen Lichter umso heller. Die vielen örtlichen Gebetstreffen sind solche Lichter in einer immer dunkler werdenden Welt. Freude trotz Angst und Unsicherheit, nicht weil wir alles im Griff hätten, sondern weil wir uns in Gottes Hand geborgen und auch von Jesu Fürbitte getragen wissen.“ so Dr. Reinhardt Schink.

Dr. Dr. Roland Werner, Sprachwissenschaftler, Theologe, Vorsit-

zender von proChrist und der Koalition für Evangelisation, ergänzt: „Gott ist ein Gott der Freude! Er freut sich über seine Schöpfung und über seine Kinder. Er ruft uns zur Freude auf, auch angesichts von Leiderfahrungen. Denn es stimmt immer und überall, was Gottes Geist durch Nehemia sagte: „Die Freude am Herrn ist eure Stärke“ (Neh. 8,10). Freude bricht sich da Bahn, wo wir Gott zutrauen, dass Er alles zum Guten wenden kann und will.“

**Die Evangelische Allianz im Raum Naila lädt zu folgenden Treffen ein:**

**08.01.2023, 16.00 Uhr**  
Freude an der Schöpfung  
Martin-Luther-Kirche Lippertsgrün

**09.01.2023, 19.30 Uhr**  
Freude an Jesus Christus  
Bonhoefferhaus Naila, Albin-Klöber-Str. 9

**10.01.2023, 19.30 Uhr** - Freude als Frucht des Heiligen Geistes  
Landeskirchliche Gemeinschaft Naila, Kronacher Straße 2

**11.01.2023, 19.30 Uhr** - Zur Freude geschaffen  
Gemeindehaus Schwarzenbach a. Wald, Scheunweg

**12.01.2023, 19.30 Uhr** - Freude im Miteinander  
Christuskirche Marxgrün

**13.01.2023, 19.30 Uhr** - Freude über die Erlösung  
Gemeindehaus Selbitz, Kirchplatz (Allianzgebetsstreffen für alle Generationen)

**14.01.2023, 19.30 Uhr** - Freude im Leid  
Bonhoefferhaus Naila, Albin-Klöber-Str. 9 (mit Bericht von der Gemeinde Kirwograd / Ukraine)

**15.01.2023, 16.00 Uhr** - Ewige Freude  
Freie Christengemeinde Sängerswald

**15.01.2023, 16.00 Uhr** - Ewige Freude  
Freie Christengemeinde Sängerswald

★ Allen Mitgliedern und Freunden  
wünschen wir frohe Weihnachten  
und ein gutes neues Jahr. ★

★ **MGV 1890**  ★  
★ **Lippertsgrün** ★

★ Die Sänger des  
★ **Männergesangsvereins Lippertsgrün** ★

★ Wir sind froh, dass wir inzwischen  
wieder regelmäßig singen – und würden uns  
über Verstärkung im Jahr 2023 freuen! ★



Der Markt Bad Steben, Bayerisches Staatsbad im Landkreis Hof (ca. 3.400 Einwohner), stellt **zum nächstmöglichen Zeitpunkt** eine/n

**IT-Systemadministrator/in (m/w/d)**

**unbefristet, in Teilzeit mit 25 Wochenstunden im Rahmen einer interkommunalen Zusammenarbeit**

ein.

Der Stellenzuschnitt umfasst die vollumfängliche, zeitanteilige IT-Betreuung der drei benachbarten Kommunen Markt Bad Steben, Gemeinde Geroldsgrün und Gemeinde Berg im Landkreis Hof.

Ihr Arbeitgeber wird ausschließlich der Markt Bad Steben sein, welcher Ihren Hauptaufgabenbereich liefern sowie Ihren Hauptbeschäftigungsort/ Ihr Büro in seiner Verwaltung zur Verfügung stellen wird.

Ihr Aufgabenbereich beinhaltet im Wesentlichen:

- Sicherstellung und Wartung des gesamten technischen IT-Betriebes einschließlich Entgegennahme, Priorisierung, Qualifizierung und Kategorisierung von Störungen und Problemstellen sowie deren weitere Ver- und Abarbeitung (First- und Second-Level Support)
- Installation und Wartung von Client- und Druckersystemen sowie Tätigkeiten im Serverumfeld (VmWare, Citrix, Datensicherung, Netzwerkdienste etc.)
- Beschaffung, Installation, Aktualisierung und Pflege von Hard- und Software einschließlich der Erstellung von Leistungsverzeichnissen, System- und Installationsdokumentationen sowie Nutzeranleitungen
- Einrichtung von Arbeitsplätzen und Peripheriegeräten
- Internes Benutzer- und Rechtevergabemanagement
- Erstellung, Überprüfung und generelle Mitwirkung beim Auf- bzw. Ausbau von Informationssicherheitskonzepten
- Federführende Mitwirkung bei der Umsetzung von Digitalisierungsthemen (Bayerisches Digitalgesetz, OZG)
- Unterstützung beim Ausbau der kommunalen IT-Infrastruktur
- IT-Betreuung von Außenstellen (Tourist-Information, kommunaler Bauhof etc.)
- Zusammenarbeit mit kommunalinternen Stellen im Bereich der Organisation, des Haushaltswesens, der Projektentwicklung und der Anwendungsbetreuung
- Zusammenarbeit mit beauftragten Dienstleistern, Anbietern, Behörden etc. sowie ggf. weitere in den Geschäftsverteilungsplänen der Kommunen definierte Tätigkeiten.

**Wir suchen** eine/n motivierte/n, innovative/n und qualifizierte/n Mitarbeiter/in mit erfolgreich abgeschlossener und staatlich anerkannter Berufsausbildung im IT-Bereich (m/w/d), bestenfalls mit mehrjähriger einschlägiger Berufserfahrung. Neben Ihren fachlichen und kommunikativen Fähigkeiten zeichnen Sie ein sicheres und freundliches Auftreten, Selbstständigkeit, Flexibilität, Belastbarkeit, Durchsetzungsfähigkeit, Zuverlässigkeit, Verantwortungsbewusstsein und Teamfähigkeit aus. Eine Fahrerlaubnis der Klasse B bringen Sie selbstverständlich mit.

**Wir bieten** Ihnen eine interessante, abwechslungsreiche und verantwortungsvolle Tätigkeit in einem engagierten Umfeld mit gutem Arbeitsklima, eine leistungsgerechte Vergütung nach den tarifrechtlichen Bestimmungen im öffentlichen Dienst (TVöD) mit den üblichen Sozialleistungen sowie die Inanspruchnahme von gleitender Arbeitszeit und regelmäßiger Fort- und Weiterbildungsmöglichkeiten.

Die Gleichstellung von Männern und Frauen ist für uns selbstverständlich. Schwerbehinderte Menschen (§ 2 SGB IX) werden bei gleicher Eignung und Befähigung vorrangig berücksichtigt.

Ihre aussagekräftige, schriftliche Bewerbung senden Sie bitte bis **spätestens 20. Januar 2023** an den Markt Bad Steben, Geschäftsleitung, Hauptstr. 2, 95138 Bad Steben oder per E-Mail an [geschaeftsleitung@badsteben.de](mailto:geschaeftsleitung@badsteben.de).

Für weitergehende Auskünfte steht Ihnen unsere Geschäftsleitende Beamtin Frau Grünert unter Telefon (0 92 88) 74 21 gerne zur Verfügung.

Die vertrauliche Behandlung Ihrer Daten ist für uns selbstverständlich. Entsprechende Hinweise zum Datenschutz finden Sie unter [www.markt-badsteben.de](http://www.markt-badsteben.de).

Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung!

Bad Steben, 19.12.2022

**Bert Horn**  
Erster Bürgermeister

**Frohe Weihnachten  
und ein erfüllendes,  
gesundes neues Jahr!**

Meine Praxis ist bis 15. Januar 2023 geschlossen.  
Ihre Elke Wermbter-Gosny

**Ihre Heilpraxis Schwarzenstein:**  
Schmerztherapie mit ganzheitlichem Blick

- Cranio-sacrale Therapie
- Körperorientierte Psychotherapie
- Rebalancing
- Traumatherapie
- Spiraldynamik-Übungen
- Homöopathie



**Heilpraxis Schwarzenstein**  
An der Waschwiese 10  
95131 Schwarzenbach am Wald  
Tel. 09289 960 48 58

## Adventsfeier des Obst- und Gartenbauvereins Culmitz

Culmitz – Die Mitglieder des Obst- und Gartenbauvereins Culmitz trafen sich am Samstag, den 17.12.2022 um 17.00 Uhr im Landgasthof „Zur Mühle“ zu ihrer Adventsfeier. Der Vorsitzende Edgar Fischer konnte dazu 20 Mitglieder sowie Dekan Andreas Maar begrüßen, der eine Andacht hielt. Weihnachtslieder und -geschichten bereicherten die Feier. Anschließend ließen sich die Anwesenden einen leckeren Braten schmecken.



## Weihnachtsmusical an der Realschule Naila

# Ein diebisches Weihnachtsvergnügen



**Naila** – Nicht die drei heiligen Könige, sondern drei Diebe machen sich auf zu dem Neugeborenen, und zwar in der Mission es ausrauben zu wollen. „Die drei scheinheiligen Könige“ lautete der Titel des Musicals, das die Realschüler in der Zweifachturnhalle mit zwei Aufführungen präsentierte.

Pünktlich vor Weihnachten brachten 205 Schülerinnen und Schüler das Jugendmusical von Andreas Schmittberger auf die Bühne; mit Chor- und Sologesang, Schauspiel und Instrumentalspiel. Die Geschichte ist schnell erzählt: Jerusalem vor mehr als zweitausend Jahren: Moshe, Simeon und Gideon sind die Könige der Taschendiebe. Der Markt von Jerusalem ist ihr Revier und als sie hören, dass ein neugeborenes Kind in Bethlehem Stall reich beschenkt wurde, fassen sie einen Entschluss: Es kann doch nicht so schwer sein, ein völlig hilfloses Kind auszurauben. Auf nach Bethlehem. Doch so kinderleicht, wie die drei Diebe sich

das vorstellen, ist es nicht, denn das Kind in der Krippe ist nicht irgendein Kind. Man hört Herzen sprechen, erfährt unter anderem was die Buchstaben G (Gideon) + S (Simeon) + M (Moshe) oder auch in der Erläuterung Gierig + Schnell + Mitleidslos bedeuten und natürlich auch C\*M\*B. Gut 60 Minuten brillieren die Akteure. Die Schauspieler Finlay Buschner, Malik Schmelzer und Lukas Spörl in den Rollen der drei Diebe begeistern, spielen bravourös, ohne die Leistungen der anderen Akteure schmälern zu wollen.

Das Musical quillt über vor raffinierten, witzigen Ideen sowie liebevollen Details und dazu Musik von orientalischen Flair gemixt mit groovigem Rock, aber auch Blues, berührende Balladen und weihnachtlichen Choralklänge sind zu hören. Die Einstudierung des Schauspiels oblag Gerti Baumgärtel und für die musikalischen Parts von Chor und Band zeichneten die Musiklehrerschaft Evelyn

Beißel, Markus Hagen, Benedikt Maier und Silvia Melzner verantwortlich. Für den passenden Sound und Beleuchtung sorgte die Technikgruppe mit Jakob Kirchner, Jonas Kirchner, Lenny Müller, Lukas Spörl, Emilian Löhner und David Schafrina. Auf der Bühne standen als Chor die fünften und sechsten Klassen, die von den Bands der 7c, 8d, 9c und 10c Begleitung erhielten. „Wir erleben ein musikpädagogisches Revival, wir hören nur mit den Herzen“, so Evelyn Beißel. Der Applaus war den Akteuren gewiss, auch von den Bürgermeister (Stellvertretern) Jörg-Steffen Höger (Naila), Maximilian Stöckl (Bad Steben), Kristan von Waldenfels (Lichtenberg) und Ina Hundhammer-Schrögel (Selbitz), um nur einige der Ehrengäste zu nennen. Sie konnten sich den Termin in der stressigen Vorweihnachtszeit freischaufeln und haben das Kommen garantiert nicht bereut und Weihnachten so bestimmt noch nie erlebt.

seit 1925  
*Wir gestalten Holz!*  
**FISCHER**  
SCHREINEREI · ZIMMEREI

Wir möchten uns bei unseren Kunden für das entgegengebrachte Vertrauen im vergangenen Jahr herzlich bedanken und wünschen Ihnen, allen Freunden und Bekannten ein gesegnetes Weihnachtsfest und ein glückliches neues Jahr.

Jhr Ralf Fischer mit Familie und Team

Berger Straße 17 · 95152 Selbitz/Neuhaus  
Fax 09282/95251 · schreinerei.fischer@freenet.de

Tel. 09282/95250 · www.schreinerei-fischer.net

**Traditionelles**

# Neujahrskonzert

mit der  
**Stadtkapelle Kulmbach**

**Mittwoch, 04.01.2023, 19.30 Uhr**  
**Frankenhalle Naila**

Moderation: **Karl Heinrich Backert**

Solisten:	<b>Elke Höhn</b>	Gesang
	<b>Wolfgang Diehm</b>	Trompete
	<b>Werner Kurzhals</b>	Tenorhorn
	<b>Roland Schaller</b>	Klarinette

Dirigent: **Thomas Besand**

**Karten-Vorverkauf:**  
Tourist Information der Stadt Naila, Bahnhofplatz 1  
Erwachsene 7,00 Euro / Schüler und Studenten 3,50 Euro  
**Abendkasse:** Erwachsene 9,00 Euro / Schüler und Studenten 4,50 Euro

## Karten-Vorverkauf für die Prunksitzungen 2023: Motto: „1011 Nächte“ in Lippertsgrün

**Lippertsgrün** – Der Kartenverkauf für die vier anstehenden Prunksitzungen unter dem Motto „1011 Nächte“ im Januar 2023 in der TuS-Halle in Lippertsgrün ist bereits im vollen Gange.

**Termine sind:** Samstag, 14.01.2023, 19.33 Uhr und Sonntag-Nachmittag, 15.01.2023, 14.14 Uhr. Am darauffolgenden Wochenende ist die Samstags-Sitzung bereits ausverkauft aber für Freitag, 20.01.2023, 19.33 Uhr gibt es noch Karten. Der Eintrittspreis pro Person beträgt 20 Euro. Der Einlass zu allen Sitzungen ist immer eine Stunde vor Beginn der Veranstaltung. Karten-Vorverkauf und weitere Infos bei Ehrenpräsidentin Andrea Schuberth, Telefon: 09282/8803.





# Jubiläumsvverkauf

bis 31.12.22



MARCAUREL

75 Jahre Modehaus Pöpperl in Naila.  
- 75 Jahre Markenmode in Naila!

Feiern Sie mit.

Genießen Sie ein Glas Sekt oder einen Prosecco und stoßen Sie mit uns an, auf 75 Jahre Pöpperl.

Wir sagen Danke, mit einem riesigen Angebot an Jubiläumsangeboten. In allen Abteilungen haben wir unsere aktuelle Herbst/Wintermode bis zu 30% reduziert.

Jubiläumsvverkauf  
nur noch bis  
31.12.22

Alles

-10%

vieles

-20%

bis zu

-30%

\*Nicht gültig für: Geschenkgutscheine, Frühjahrsware, Basics, Tag & Nachtwäsche, Accessoires, Hochzeitsmode



# Pöpperl

MODEHAUS - NAILA  
Hauptstr. 1-5 - 95119 Naila

# REDUZIERT!

# Weihnachtsgrüße aus Naila



Die Freien Wähler wünschen allen Bürgerinnen und Bürgern von Naila, Froischgrün, Culmitz, Lippertsgrün, Marlesreuth, Marxgrün und Hölle  
**gesegnete Weihnachten, viel Gesundheit und ein erfolgreiches Jahr 2023**

**FREIE WÄHLER** NAILA FWG + Ü.W.G. [www.fwg-naila.de](http://www.fwg-naila.de)

**Walther Tankstelle**  
Kalkofen 7 - 95119 Naila  
Telefon: 0 92 82 / 96 36 66  
▶ Tankstelle täglich bis 21 Uhr geöffnet!

Wir bedanken uns bei unseren treuen Kunden und wünschen allen ein Frohes Weihnachtsfest und ein gesundes erfolgreiches Neues Jahr

MEHRMARKEN-MEISTERWERKSTATT

böhm

[www.boehm-kfz.de](http://www.boehm-kfz.de)

TANKSTELLE	Kalkofen 7 · 95119 Naila
KFZ-FACHWERKSTATT	▶ Gebrauchtwagen    ▶ Kfz-Reparatur An- und Verkauf    und Service
REIFENSERVICE	▶ Reifen, Felgen, Komplettäder

DER FREUNDLICHE KFZ-MEISTERBETRIEB

**SONAX**  
[www.sonax.com](http://www.sonax.com)

Tanken aus der Kraftstoffquelle + Tank-Shop + Waschanlage

**Wir wünschen unserer Kundschaft ein frohes Weihnachtsfest und einen guten Rutsch ins neue Jahr!**



★ **Esso Station** ★  
**Harry Findeis OHG**  
Frankenwaldstraße 43 · Naila  
Tel. 09282/63 59  
Textil-Waschanlage mit Polierprogramm



★ **Udo & Klaus Findeis GbR** ★ ★  
**clean park Naila** ★  
Kronacher Straße 133 · 95119 Naila  
Öffnungszeiten: Mo. – So. 6 – 22 Uhr

Ein frohes  
Weihnachtsfest  
und alles Gute  
zum neuen Jahr

wünscht



**maler wolfrum**

Ihr mähler & lackierer  
meisterbetrieb in naila

Karl-Otto-Zander-Straße 10 • 95119 Naila • Tel.: 0 92 82 / 75 93

# Weihnachtsgrüße aus Naila

*Wir wünschen allen unseren Kunden und Freunden ein  
Frohes Weihnachtsfest und ein  
glückliches neues Jahr*



Kfz-Werkstatt  
Abschleppdienst

## Künzel

**24 h Notruf 0171 / 364 86 68**

Dr.-Hilmar-Jahn-Str. 4 • 95119 Naila • ☎ 09282 / 95230

# FEG

Wir wünschen unseren  
Kunden ein frohes  
Weihnachtsfest  
und ein gesegnetes  
Jahr 2023



NAILA | SELBITZ | Telefon: 09282/9821-0 | [www.feg-naila.de](http://www.feg-naila.de)



Wir wünschen allen unseren Fahrgästen  
ein gesegnetes Weihnachtsfest,  
viel Glück und Gesundheit im neuen Jahr

Auf ein erfolgreiches Geschäftsjahr 2023  
freut sich Bernd Krippner und sein Team.

Mietwagen Keil  
Inh. Bernd Krippner  
Am Hammerberg 29  
95119 Naila  
Tel.: 09282 / 8608



# Weihnachtsgrüße aus Naila

Wir wünschen allen Kunden, Freunden und Bekannten  
**ein Frohes Weihnachtsfest  
und ein gutes Jahr 2023!**



**Martin Frank**

DACHDECKEREI · KLEMPNEREI

95119 Naila · Weststraße 46 · Telefon: 09282/1724  
info@dachdecker-frank.de

Wir bedanken uns bei unseren Patienten und wünschen allen ein frohes Weihnachtsfest und ein gesundes Neues Jahr!

Physiotherapie Gröger  
Naila - Hofer Straße 7  
Telefon: 09282/39292



Die herzlichsten  
Wünsche zum  
Weihnachtsfest  
und ein gutes  
neues Jahr.

Hauptagentur  
Christian Langer

Kirchweg 5  
95119 Naila - Marxgrün  
Tel. 09282/222769  
Mobil: 0151/74105782  
E-Mail: christian.langer@diebayerische.de

die Bayerische  
Wirtschaftswelt



# Weihnachtsgrüße aus Naila



**Liebe Freunde und Gäste,**  
wir wünschen Euch ein fröhliches Weihnachtsfest  
und einen guten Start ins neue Jahr.  
Bleibt gesund – bis bald !  
**Mehmet und Monika**  
Unser Bistro ist am 25. und 26.12.2022 geschlossen!

Bistro – Restaurante Albarella  
Froschgrüner Straße 9 . 95119 Naila . Tel. 09282-962852

**Elektro-Richter KG**  
[www.elektro-richter.com](http://www.elektro-richter.com)

Wir bringen den Strom in die richtigen Drähte

**Straßdorfer Str. 20**  
**95119 Naila - Lippertsgrün**  
**Tel.: 09282 / 8164**  
**E-Mail: info@elektro-richter.com**

*Wir wünschen allen Kunden, Freunden  
und Bekannten ein frohes Weihnachtsfest  
und alles Gute für das neue Jahr*



... mit Leuchtausstellungshaus  
direkt an der B173  
95189 Köditz - Göstrastr. 5



**Wir wünschen allen Mitgliedern, Freunden  
und Sponsoren ein frohes Weihnachtsfest  
und viel Erfolg 2023.**




- Heizöl
- Diesel
- Kohlen
- Propan-Gas
- Schmierstoffe
- Naturdünger
- Fuhrunternehmen

**Hellmut Knoll** · 95119 Naila-Marxgrün · Nailaer Str. 26  
Inh.: Stefan Knoll ☎ **09282/8729**

*Wir bedanken uns bei unserer verehrten Kundschaft  
für die gute Zusammenarbeit und wünschen  
gesegnete Weihnachten und ein gesundes Neues Jahr.*

**Wir bedanken uns bei unseren  
Patienten und wünschen allen ein  
Frohes Weihnachtsfest und viel Gesundheit,  
Glück und Erfolg im Neuen Jahr.**



**Physiotherapie  
& Wellnessbehandlung  
SUSANNE KRÜGER**  
Kronacher Straße 33 – 95119 Naila  
Telefon: 0 92 82 / 3 91 57



**Karin Meister**  
Friseurin

Naila Kronacher Str. 5 Tel.: 09282 963242

Wir wünschen allen  
Ein schönes  
Weihnachtsfest

Guten Rutsch ins neue Jahr  
und bedanken uns bei unseren Kunden

Bleiben Sie gesund!



# Weihnachtsgrüße aus Naila



**Frohe  
Weihnachten**

wünscht das Top-Style-Team

**Top Style by Fevziye**

Bergstraße 1 • Naila • Tel. 09282-978797



*Bistro-Ecke*  
Spezialitäten  
Service  
Metzgerei  
**Schmidt**

Kronacher Straße 7  
95119 Naila

Telefon: 09282/7520 [www.metzgerei-schmidt.com](http://www.metzgerei-schmidt.com)

*Wir wünschen allen  
ein frohes  
Weihnachtsfest  
und einen guten  
Rutsch ins neue Jahr*



**Wir wünschen allen  
Bürgerinnen und Bürgern  
der Stadt Naila  
und in den Ortsteilen  
ein frohes Weihnachtsfest  
und einen guten Start  
ins neue Jahr**

Ihr  
**SPD Ortsverein Naila  
SPD Stadtratsfraktion**



**Schmalz**  
Mietwagenunternehmen  
Inh. Uwe Schmalz

☎ 09282 3670

Ein frohes Weihnachtsfest und alles Gute für das kommende Jahr  
wünschen wir allen Fahrgästen, Freunden und Bekannten!  
Wir danken allen Kunden für das entgegengebrachte Vertrauen.

# Weihnachtsgrüße aus Naila

## Fassaden- oder Innendesign

- Mineralische Wandfarben
- Dekorative Maltechniken
- Schimmel-Sanierungen
- Markisen mit Aufmaß u. Montage
- Vollwärmeschutz für Fassaden
- moderne Fußbodenbeläge

... fachliche und individuelle Beratung bei uns:



Inh. Karsten Asparuchov  
Malermeister

95119 NAILA

Humboldtstraße 4

Tel.: 0 92 82 / 74 04

Mobil: 01 71 / 4 50 68 56

[www.malkarsten.de](http://www.malkarsten.de)

Wir bedanken  
uns bei unseren  
Kunden und wünschen  
ein Frohes Weihnachtsfest  
sowie alles Gute  
im Neuen Jahr!

Ihr Friseur – der Fachmann für Ihre Schönheit

Wir wünschen unseren Kunden, Freunden und Bekannten ein gesegnetes Weihnachtsfest und alles Gute im neuen Jahr.

Hubertusstraße 23, 95119 Naila, Telefon 09282/7353

Wir wünschen unseren Kunden, Freunden und Bekannten ein frohes und gesegnetes Weihnachtsfest und ein glückliches Neues Jahr

## AUTOSERVICE THIEROFF

- Kfz-Mechanik und Elektrik
- Inspektionen
- AU Untersuchung
- Klimageservice
- Standheizungen
- Reifen- u. Fahrwerkservice
- Computer-Achsvermessung
- Bosch-Elektrowerkzeuge
- Professionelle Fahrzeugreinigung



Schauensteiner Weg 13a • 95119 Naila  
Telefon 09282 / 95130 • Fax 09282 / 95131



**Früchte Shop Naila**  
Obst – Gemüse – Exoten

**Früchte Schmidt**  
Bahnhofstraße 2 95119 Naila  
Tel.: 0 92 82 / 97 88 86  
Mail: [fruechte-schmidt@t-online.de](mailto:fruechte-schmidt@t-online.de)



Unsere verehrten Kunden, Freunden und Bekannten wünschen wir Frohe und gesegnete Weihnachten und ein gesundes Neues Jahr.

Euer Früchte-Shop-Team

Unsere Mandanten und Geschäftsfreunden

wünschen wir ein  
*gesegnetes  
Weihnachtsfest*

und für das neue Jahr  
alles erdenklich Gute

Steuerbüro Marco Roth Naila  
[www.stb-roth.eu](http://www.stb-roth.eu)

**ARCUSAPOTHEKE**  
Für Ihre Gesundheit vor Ort

Inh.: J. Hornfixe 95119 Naila Bahnhofstr. 3 Tel.: 09282-5281

Wir wünschen allen Frohe Weihnachten  
und Wohlergehen im Neuen Jahr



# Weihnachtsgrüße aus Naila

## Herzlichen Dank!

Wir bedanken uns  
bei unseren treuen Kunden  
und wünschen allen  
ein frohes Weihnachtsfest  
und im neuen Jahr  
Gesundheit, Glück und Erfolg!

**räthel**  
AUTOHAUS



... da fühlt sich noch wohl!

Autohaus Räthel GmbH  
Kronacher Straße 83-85 · 95119 Naila  
Telefon (0 92 82) 96 00-0 · [www.autohaus-raethel.de](http://www.autohaus-raethel.de)

**LANG**  
ZIMMEREI - HOLZBAU

- Innenausbau
- Altbausanierung
- Fachbetrieb für Einblasdämmung
- energetische Fassadengestaltung

*Frohe Weihnachten  
und viel Glück  
im neuen Jahr*

Jochen Lang - Bergstr. 1 - 95119 Naila/Marktsreuth  
Tel.: 0175 5692193 - Email: [info@z-h-l.de](mailto:info@z-h-l.de)

WOHNDESIGN

Allen unseren  
Kunden, Freunden  
und Bekannten  
wünschen wir



ein frohes  
Weihnachtsfest  
und alles Gute  
im Neuen Jahr

**WOLFRUM  
GRANIT**

WOLFRUM-GRANIT GMBH | ALBIN-KLÖBER-STR. 15  
95119 NAILA | TELEFON 0 92 82 - 239 o. 219699  
[info@wolfrum-granit.de](mailto:info@wolfrum-granit.de) | [www.wolfrum-granit.de](http://www.wolfrum-granit.de)

Allen unseren Kunden, Freunden  
und Bekannten wünschen wir ein  
frohes Weihnachtsfest und  
alles Gute im neuen Jahr



**AUTOHAUS  
WOLFRUM**



Naila, Froschgrüner Str. 2, Tel. 09282/9815-0

# Weihnachtsgrüße aus Naila

## Ortsgruppe Naila im Frankenwaldverein



*Wir wünschen allen Mitgliedern  
und Freunden unseres Vereins  
ein besinnliches Weihnachtsfest und  
ein gutes, gesundes neues Jahr!*

### Die Vorstandschaft

Wolfgang Schäfer (Obmann)

## Ultsch

Haustechnik  
aus Meisterhand

Heizung – Sanitär – Elektro  
Klempnerei – Kundendienst



*Wir bedanken uns bei unseren  
Kunden und wünschen  
ein frohes Weihnachtsfest  
sowie im neuen Jahr viel Glück,  
Gesundheit und Erfolg.*

Dr.-Fritz-Wiede-Str. 9 · 95119 Naila-Marxgrün, Tel 09282-982311  
info@ultsch-haustechnik.de

**Wir wünschen unseren Kunden  
frohe und gesegnete Weihnachten  
und ein gesundes neues Jahr !**

BÜRO **mohr** NAILA  
GmbH & Co. KG



Bahnhofstraße 1 95119 Naila

Tel.: 09282 / 97919-0 Fax : 09282 / 97919-19 email: info@buero-mohr-naila.de

*Ich bedanke mich bei meinen Kunden  
und wünsche allen  
ein frohes Weihnachtsfest, Gesundheit  
und viel Glück im neuen Jahr.*

*Salon Bianka*

Inh.: Bianka König – Friseurmeisterin  
95119 Naila – Kronacher Straße 6  
Telefon: 09282/9 847 837

Öffnungszeiten:  
Di. bis Fr.: 09:00 bis 18:00 Uhr  
Sa.: 09:00 bis 12:30 Uhr

Ihr fairer  
Partner  
in Sachen

**ERNST**

BAD · HEIZUNG UND SERVICE

*Wir wünschen unseren Kunden, Freunden  
und Bekannten ein Frohes Weihnachtsfest  
und ein gesundes neues Jahr*

Erlicht 8 · 95119 Naila/Lippertsgrün  
Tel. 0 92 82/2 21 20 20 · Fax 0 92 82/2 21 20 21  
ernst-bad-heizung@gmx.de · www.ernst-bad-heizung.de



**THERAPIEHAUS**

ERGOTHERAPIE  
LOGOPÄDIE

www.therapiehaus-naila.de  
(hinter Kaufland)  
Telefon: 09282/962010

Dr.-Hans-Künzel-Str. 7 · 95119 Naila

Wir wünschen ein frohes und gesegnetes Weihnachtsfest  
und ein gesundes neues Jahr.

Wir möchten uns bei allen für die gute Zusammenarbeit  
und das entgegengebrachte Vertrauen bedanken.

**Ihr Team der Praxis für Ergotherapie und Logopädie  
Stephan Telle**

# Weihnachtsgrüße aus Naila

*Ein frohes Weihnachtsfest und ein  
gesegnetes, friedvolles Neues Jahr  
wünscht allen Mitgliedern,  
Bürgerinnen und Bürgern*

Ihre  
**Sudetendeutsche Landsmannschaft**  
Ortsgruppe Naila, Bezirksgruppe Ofr.

Adolf Markus  
Stv. Bezirks-, Ortsobmann



Wir wünschen unseren Kunden, Freunden und  
Bekanntem ein frohes Weihnachtsfest, viel Gesundheit  
und Glück fürs Neue Jahr!

**POLSTERSTALL**  
NEUBEZUG - REPARATUR - AUFBEREITUNG

[www.polsterstall.de](http://www.polsterstall.de)

**Polster in neuem Glanz**

Neubezug, Reparatur und  
Aufbereitung Ihrer alten  
Polstermöbel und Eckbänke

Thomas Wind | mobil: 0171-5272437

**SH Sanitär- Heizung GmbH**

Selbitz, Uhlandstr. 19, Tel. 09280/9819710  
Naila, Neulandstr. 1, Tel.: 09282/932690

Ihr kompetenter Partner  
für Ihre Haustechnik!  
Service rund um die Uhr!

**Sanitär - Heizung - Kundendienst**  
PLANUNG-INSTALLATION-WARTUNG

Allen Kunden, Freunden und Bekannten wünschen wir  
frohe Weihnachten und alles Gute für das Jahr 2023.

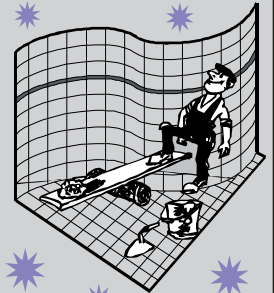
Heizung	Selbstbauheizungen
Lüftung	Wärmepumpenanlagen
Sanitär	Regenwassernutzungsanlagen
Solartechnik	Notdienst

**Haus u. Heimwerkerservice**  
**NEUMEISTER WERNER**

**NAILA - SELBITZ**  
**Mobil: 0171/1769805**

E-Mail: [werner.neumeister@freenet.de](mailto:werner.neumeister@freenet.de)

Wir wünschen unseren Kunden,  
Freunden und Bekannten  
frohe Weihnachten und  
ein gesundes, erfolgreiches  
neues Jahr



**Franco's Lackiererei**  
Mit Leidenschaft zum Automobil

Allen unseren Kunden,  
Freunden und Bekannten  
ein Frohes Weihnachtsfest  
und viel Glück im Neuen Jahr

Teil- und Ganzlackierung  
Exklusivlackierung  
Unfallinstandsetzung

Franco's Lackiererei GmbH - Schulrat-Hohe-Str. 4 - 95119 Naila  
Telefon 0 92 82 / 93 27 41 - Telefax 0 92 82 / 93 27 42  
[www.franco-lackiererei.de](http://www.franco-lackiererei.de) - [info@francos-lackiererei.de](mailto:info@francos-lackiererei.de)

Wir wünschen allen Kunden, Freunden und Bekannten  
ein frohes Weihnachtsfest  
und ein glückliches  
neues Jahr.

**Horst Kotzem**

Garten- und Landschaftsbau  
Pflasterarbeiten und Winterdienst

Naila-Marxgrün, Nailaer Straße 8, Telefon 09282/5866



# Weihnachtsgrüße aus Naila

*Tina's Haarstäbchen*

Am Gottesacker 3  
95119 Naila-Lippertsgrün  
Termine nach Vereinbarung  
Telefon 09282 1782



Besinnliche Weihnachtsfeiertage  
und alle guten Wünsche für ein  
gesundes und glückliches neues Jahr

**SCHREINEREI**  
**MERGNER**

Holz- und Kunststoff-Technik

Zum Kugelfang 20  
95119 Naila  
Tel.: 0 92 82 / 984 38 75  
Fax: 0 92 82 / 984 38 76  
E-Mail:  
schreinerei-mergner@t-online.de

Wir bedanken uns bei unseren Kunden  
und wünschen Ihnen sowie allen Freunden  
**ein Frohes Weihnachtsfest**  
**und einen guten Rutsch ins Neue Jahr!**



 **Bayerisches  
Rotes  
Kreuz**

Frohe Weihnachtstage und ein  
glückliches, zufriedenes und  
vor allem gesundes Jahr 2023  
wünscht die BRK Bereitschaft Naila.

Wir bedanken uns bei  
unseren Kunden  
und wünschen allen ein  
Frohes Weihnachtsfest  
sowie Gesundheit,  
Glück und Erfolg  
im neuen Jahr!

**Farbzentrum**  
**FRANK**

Ihr Fachgeschäft in Hof

**Fuhrmannstraße 2**  
Telefon 09281/9287750  
[www.farbzentrum-frank.de](http://www.farbzentrum-frank.de)

**FARBEN TAPETEN BODENBELÄGE**

**Siedlervereinigung**  
**Fräschrün**

Wir wünschen unseren  
Mitgliedern und Freunden  
ein gesegnetes Weihnachtsfest  
und alles Gute im neuen Jahr.

Bleibt gesund! 



*Wir wünschen ein besinnliches Weihnachtsfest  
und ein gesundes neues Jahr!*



Feldstr. 2 • 95119 Naila  
OT Marlesreuth  
Tel. 0 92 82 / 97 90 30  
[www.hahn-heizung.de](http://www.hahn-heizung.de)

# Weihnachtsgrüße aus Naila

**KNÖRNSCHILD**  
**METALLBAU**

Schulrat-Hohe-Str. 1  
95119 Naila  
Tel.: (0 92 82) 13 26  
Fax: (0 92 82) 97 80 02  
Mobil: (01 71) 8 35 11 74

Unseren verehrten Kunden  
wünschen wir ein frohes Weihnachtsfest  
und ein glückliches neues Jahr.

E-Mail: [knoernschild-metallbau@t-online.de](mailto:knoernschild-metallbau@t-online.de)  
Internet: [www.knoernschild-metallbau.de](http://www.knoernschild-metallbau.de)



**HOFMANNOPTIK**  
BRILLEN · KONTAKTLINSEN

Wir bedanken uns bei unseren Kunden und  
wünschen allen ein Frohes Weihnachtsfest  
und einen guten Rutsch ins Neue Jahr.

Dipl.-Ing. (FH) A. Hofmann • Hofer Straße 6 • 95119 Naila • Telefon 09282/1780

**TuS LIPPERTSGRÜN**  
1902

**TANZSPORTCLUB**  
**KA**  
TUS 02 Lippertsgrün

*Frohe und besinnliche Weihnachten  
und einen guten Rutsch  
ins Neue Jahr*

wünscht der TuS Lippertsgrün  
seinen Aktiven, Mitgliedern,  
Gönnern, Freunden und Gästen

*Wir wünschen ein frohes, friedliches  
Weihnachtsfest und viel Glück, Gesundheit  
und Erfolg für jeden Tag im neuen Jahr.*

Ihre Familie **Bodenschatz vom Landgasthof**  
**ZUR MÜHLE**  
in Culmitz Naila • Telefon 0 92 82 / 63 61

**KFZ-TECHNIK**  
MEISTER-WERKSTATT

**MANUEL CAAMANO**

Badstr. 4  
Weststr. 18b  
95119 Naila

Telefon: 09282/5338  
Mobil: 0170/8233758  
E-Mail: [manuelcaamano@web.de](mailto:manuelcaamano@web.de)

**Reparaturen aller Fabrikate PKW & MOTORRAD**

Wir bedanken uns bei unseren Kunden für das  
entgegengebrachte Vertrauen und wünschen allen  
ein Frohes Weihnachtsfest  
und einen guten Rutsch ins Neue Jahr

**Unser Service für Sie: Fahrzeug abholen - reparieren - bringen**

**Liebe Kundinnen, liebe Kunden**

Ganz herzlichen Dank für Ihre Treue und die mir immer wieder auf so vielerlei Art entgegengebrachte Wertschätzung! Ich wünsche Ihnen und Ihren Familien ein gesegnetes und frohes Weihnachtsfest, sowie einen guten Rutsch in ein hoffentlich friedliches und gesundes Jahr 2023. **Ihre Suse Friedrich**

Bei Vorlage dieses Coupons bis zum 01.03.2023  
erhalten Sie 2,00 € Rabatt auf Ihre Behandlung!

**ZAHN Kosmetik**  
by Suse Friedrich  
Weststraße 2  
95119 Naila  
0160 923 905 28  
[www.zahnkosmetik.studio](http://www.zahnkosmetik.studio)  
[www.fusskosmetik.studio](http://www.fusskosmetik.studio)

**FUSSPFLEGE**



# Weihnachtsgrüße aus Naila

Griesbacher Weg 23  
95119 Naila  
Tel. 0 92 82 / 96 36 84  
Mobil 01 71 / 570 45 74  
Fax 0 92 82 / 96 36 85



*Olaf  
Nierenz*  
Malermeister

[www.maler-nierenz.de](http://www.maler-nierenz.de)

- Malern und Tapezieren
- Bodenbeläge
- Mediterrane Maltechniken
- Trockenbau
- Sanierung/Renovierung
- Schallschutz
- Fassadengestaltung
- Sonnenschutz
- Wärmedämmung
- Bio-Allergieberatung

*Boden • Decke • Waud - alles aus Meisterhand*

Wir wünschen allen unseren Kunden,  
Freunden und Bekannten  
ein frohes Weihnachtsfest  
und alles Gute im Jahr 2023.



**Generalagentur  
JOHANNES KÖDEL**

*Ich bedanke mich bei meinen  
Kunden für euer Vertrauen  
und wünsche ein  
besinnliches Weihnachtsfest.*



***Ich freue mich auf das  
gemeinsame Jahr 2023***



Hofer Straße 8 • 95119 Naila • Telefon: 09282/9849762  
mobil: 0160/96497981 • E-Mail: [johannes.koedel@ruv.de](mailto:johannes.koedel@ruv.de)

**ALLEN UNSEREN GÄSTEN**  
wünschen wir ein  
**GESEGNETES WEIHNACHTSFEST**  
und für das neue Jahr  
**GESUNDHEIT, GLÜCK UND ERFOLG**

Nach 22 Jahren muss ich mich schweren Herzens,  
aus gesundheitlichen Gründen, zum Jahresende  
aus meiner Cucina Italiana verabschieden.  
**Ich bedanke mich ganz herzlich bei allen  
meinen treuen Gästen: Euer Maurizio**

INFO: das Lokal ist natürlich unter neuer Führung weiterhin geöffnet

**PIZZERIA · RESTAURANTE**  
*Da Maurizio*  
LA CUCINA ITALIANA  
Frankenhalle Naila - Finkenweg 13 - Tel. 0 92 82 / 31 97

## Weihnachten steht vor der Tür...



Physiopoint - Naila  
Neue Straße 1, 95119 Naila  
Telefon: 09282 963036

Physiopoint - Bad Steben  
Badstraße 14, 95138 Bad Steben  
Telefon: 09288 7566

**Wir Wünschen allen Patienten,  
Kunden und Freunden unserer Praxis  
ein gesegnetes Weihnachtsfest und  
einen guten Rutsch ins neue Jahr!  
Auch für die gute Zusammenarbeit  
und das entgegengebrachte Vertrauen ein**

**Herzliches Dankeschön**  
an alle ärztlichen Einrichtungen, Praxen  
und Geschäftspartner in und um  
Naila und Bad Steben!

**Ihr Praxisteam**



Design by TMT-Solutions, Naila

[www.physiopoint-vogt.de](http://www.physiopoint-vogt.de)

Neuwahlen beim Förderverein Bekleidungsfachschule Naila

## Vorstandschaft bleibt vier weitere Jahre im Amt



Unser Bild zeigt die alte-neue Vorstandschaft (von links) Peter Wardenski, Günther Dreßel, 1. Bürgermeister Frank Stumpf, Klaus Weber, Monika Nestvogel, Xaver Aschenbrenner und Hannsjürgen Lommer.

**Naila** – Die Neuwahlen beim Förderverein Bekleidungsfachschule Naila e. V. (FBN) brachten keine Änderungen. Für die kommenden vier Jahre agiert weiterhin Xaver Aschenbrenner als Vorsitzender, Peter Wardenski als Stellvertreter, Klaus Weber als Kassier und als weitere Vorstandsmitglieder Landrat Dr. Oliver Bär, Altbürgermeister der Stadt Naila Hannsjürgen Lommer, Oberstudienrätin Monika Nestvogel und 1. Bürgermeister der Stadt Naila Frank Stumpf sowie als Kassenprüfer Günther Dreßel. Die Mitgliederzahl von natürlichen Personen, Gebietskörperschaften und Firmen ist von 15 auf 14 geschrumpft. Einstimmig erfolgte der Beschluss den Mitgliederbeitrag unverändert bei 25 Euro zu belassen. Oberstudienrätin Monika Nestvogel erläuterte, dass der Textildesignkurs zugleich Haupteinnahmequelle 2021 und 2022

nicht stattfinden konnte, im kommenden Jahr wohl aus Lehrermangel auch nicht. „Es liegen harte Jahre hinter uns“, bilanzierte Nestvogel und erläuterte, dass sich die Schülerzahl nahezu halbiert habe. „Es wird auch immer schwieriger Lehrer zu finden“, erläuterte Nestvogel und ergänzte, dass beim aktuellen Kollegium Schwangerschaft, Elternzeit, Langzeit- wie auch Kurzzeitkranke dieses minimieren und die Schulleitungen immer öfter einspringen. Am Standort Naila zählt die Bekleidungsfachschule aktuell drei Klassen mit sieben Schülern im zweiten Jahr der Ausbildung zum bekleidungstechnischen Assistenten und elf im ersten Jahr sowie sechs SchülerInnen zum Bekleidungstechniker/in. Nestvogel verkündete die gute Nachricht, dass das Ministerium trotz geringer Schülerzahl den Standort Naila erhalten wolle. „Des-

halb hat jetzt auch die Digitalisierung absolute Priorität“, betonte die Oberstudienrätin und dankte dem Sachaufwandsträger Landkreis Hof für die sehr gute Ausstattung mit Laptops für Schüler und Lehrer. Kassier Klaus Weber informierte über die größeren Anschaffungen wie beispielsweise digitalen Mikroskop und Laserschneidtisch. Auch Fortbildungsmaßnahmen sowie Fahrt- und Reisekosten der Lehrkräfte schlugen zubuche. Kassenprüfer Günther Dreßel bescheinigte eine lückenlose, gewissenhafte Kassenführung. Nestvogel teilte mit, dass eine transportable Haushaltsnämaschine mit Stickprogramm für die Messebesuche angeschafft werden soll, da die bisherige schwierig zu handhaben sei, zudem in die Jahre gekommen. 1. Bürgermeister Frank Stumpf dankte allen für das Engagement und die Zusage zum Erhalt des Standortes Naila.

## CSU-Dreikönigstreffen am 6. Januar erstmals in der Gemeinde Berg



**Berg** – Das traditionelle Dreikönigstreffen der CSU im Hofer Land findet in 2023 erstmalig in der Gemeinde Berg statt. Die CSU Berger Winkel und der CSU-Kreisverband Hof Land freuen sich auf viele Gäste, um am 6. Januar 2023 um 10 Uhr den gemeinsamen politischen Jahresauftakt zu begehen. Die Bay. Staatsministerin für Europaangelegenheiten und Internationales und stellvertretende Parteivorsitzende Melanie Huml wird zum Start in das wichtige Landtagswahljahr 2023 sprechen. CSU-Kreisvorsitzender Paul-Bernhard Wagner und die Ortsvorsitzende der CSU Berger Winkel Patricia Rubner laden alle CSU Mitglieder und interessierte Bürgerinnen und Bürger aus Stadt und Landkreis Hof sehr herzlich zum traditionellen politischen Jahresauftakt nach Gottsmanngrün in den Saal der Familie von Waldenfels, Von-Koch-Straße 2, ein. Für das leibliche Wohl sorgt der CSU Ortsverband.

## Neujahrsdanz

**Geroldgrün** – Der Burschenverein Dürrenwaid lädt am Donnerstag, 5. Januar, zum Neujahrsdanz mit DJ Wakefield ein. Beginn ist um 21.00 Uhr im Haus des Gastes in Geroldgrün. Eintritt: 6 Euro. Happy Hour von 21.00 bis 22.00 Uhr.

## 15 neue Ersthelfer bei der Firma Gebelein Laser und Biegetechnik



15 engagierte Mitarbeiter-innen haben erfolgreich eine Erste Hilfe-Ausbildung für betriebliche Ersthelfer absolviert. In neun Unterrichtseinheiten lernten die 15 Mitarbeiter Fertigkeiten und Fähigkeiten in der Ersten Hilfe für Notsituationen. Ein Thema war die „Defibrillation für Ersthelfer“. Dies beinhaltete Schwerpunktthemen wie Herzerkrankungen, Kreislaufstillstand, Prinzip der Defibrillation, Funktion und Anwendung eines AED. Das Foto zeigt die erfolgreichen Teilnehmer mit dem Ausbilder des BRK Kreisverband Hof, Jörg Steffen Höger und der Geschäftsführerin Kathrin Gebelein.

### NACHRUF

Die Stadt Naila nimmt Abschied von

## Herrn Gerhard Wuschek

Träger der Silbernen Verdienstmedaille

Er war von 1984 bis 2002 Mitglied des Stadtrates Naila.

Für sein langjähriges und erfolgreiches Wirken wurde ihm am 29.04.2002 die Silberne Verdienstmedaille der Stadt Naila verliehen. Ihm gebührt unser Dank und unsere Anerkennung.

Wir werden Gerhard Wuschek stets ein ehrendes Gedenken bewahren.

Stadtrat und Stadtverwaltung Naila  
Frank Stumpf, 1. Bürgermeister

# Waldweihnacht bei herrlichem Winterwetter am Dr.-Köhl-Stein



**Naila** – Bei herrlichem Winterwetter sind am vergangenen Freitag viele Leute zur Waldweihnacht des CVJM Naila am Dr.-Köhl-Stein in Froschgrün gekommen. Ein leuchtender Stern wies von weitem den Weg zum Ort des Geschehens. Rainer Lang vom CVJM erinnerte daran, wie die erste Waldweihnacht vor über 100 Jahren in Haueisen entstanden und gefeiert worden ist. Es gab die Weihnachtsgeschichte zu hören und Herbert Grob hob in einer kurzen Andacht hervor, dass Jesus heute nicht mehr wie vor über 2000 Jahren in der Krippe zu finden sei, sondern einen Platz mitten im Leben der Menschen einnehmen wolle. Bekannte Weihnachtslieder, die zusammen gesungen wurden, waren natürlich ebenfalls Bestandteil der Waldweihnacht. Nach der Feier blieben die meisten noch eine Weile bei Glühwein, Apfelschnecken und Plätzchen am Dr.-Köhl-Stein, bevor sie sich mit ihren Laternen auf den Heimweg machten.

**Burgfreunde Lichtenberg**  
 Die Vorstandschaft der Burgfreunde wünscht allen Mitgliedern und deren Angehörigen Frohe Weihnachten und einen guten Rutsch ins Neue Jahr.

*Wir bedanken uns bei allen Mitgliedern, Freunden, Gönnern und Gästen für die Treue und Unterstützung. Wir wünschen Euch allen ein frohes Weihnachtsfest und ein gesegnetes Neues Jahr.*

*Die Vorstandschaft des  
 A.T.S.V. Thierbach/Marxgrün 1913 e.V.*

**Frohe Weihnachten**

Wir danken Ihnen für das entgegengebrachte Vertrauen und freuen uns auch im neuen Jahr auf Sie!

Ihr Team der **Luitpold Apotheke** wünscht eine frohe und besinnliche  
*Weihnachtszeit 2022!*

**Luitpold Apotheke Luitpoldstraße 2, 95138 Bad Steben**

**hudetz hilft.**

*Und wünscht von Herzen fröhliche Weihnachten.*

Herzlichen Dank für die Treue und das entgegengebrachte Vertrauen unserer Kunden. Wir freuen uns, auch im nächsten Jahr mit unserem tollen Team für Sie da zu sein.

Ihre Familie Hudetz

## Endspurt bei der Abgabe der Grundsteuererklärungen

Um Fehler beim Ausfüllen der Grundsteuererklärung zu vermeiden, hat Frank Drews vom Finanzamt Hof folgende Tipps für Sie:

Nutzen Sie für jedes Grundstück das **Aktenzeichen**, welches Sie in der Regel mit dem Informationsschreiben im 1. Halbjahr mitgeteilt bekommen haben. Für **jedes** Aktenzeichen ist eine vollständige Grundsteuererklärung (Hauptvordruck und Anlage Grundstück bzw. Anlage Land- und Forstwirtschaft) abzugeben.

Bei Gebäuden, die ausschließlich **zu Wohnzwecken** genutzt werden, ist **keine Nutzfläche** anzugeben. Die Grundsteuer berechnet sich hier nach der Wohnflächenverordnung. Zuhörerräume (wie z.B. Kellerräume, Heizungsräume, ...) bleiben außer Ansatz. Sie sind beim privaten Wohnhaus weder Wohnfläche noch Nutzfläche.

Bei zu einer Wohneinheit gehörenden **Garagen** ist in fast allen Fällen ein **Freibetrag von 50 m<sup>2</sup>** vorgesehen. Für Nebengebäude von untergeordneter Bedeutung und in unmittelbarer Nähe zur Wohnung, zu der sie gehören, (z. B. Gartenhaus) gilt ein **Freibetrag von 30 m<sup>2</sup>**. Diese Freibeträge müssen Sie auf der Anlage Grundstück berücksichtigen. Übersteigt jeweils die gesamte Nutzfläche nicht den genannten Freibetrag, tragen Sie bitte 0 m<sup>2</sup> ein. (Beispiel: Garage 45 m<sup>2</sup> Freibetrag 50 m<sup>2</sup> Eintrag 0 m<sup>2</sup>).

Bei **Streuobstwiesen, Wiesen- und Waldflurstücken** ist besonders zu prüfen, ob sie zur **Grundsteuer A** (Betriebe der Land- und Forstwirtschaft) oder zur **Grundsteuer B** (Grundstücke des Grundvermögens) gehören. Auch Privatleute können unter die Grundsteuer A fallen (z. B. an einen Landwirt verpachtete Wiesen).

### Wer?

Bis zum 31. Januar 2023 müssen Eigentümerinnen und Eigentümer (Stichtag 1. Januar 2022) von Grundstücken und Betrieben der Land- und Forstwirtschaft eine Grundsteuererklärung beim zuständigen Finanzamt abgeben.

### Wie?

Die Grundsteuererklärungen können Sie entweder elektronisch über ELSTER - Ihr Online Finanzamt unter [www.elster.de](http://www.elster.de) oder auf Papier abgeben. Die Vordrucke stehen Ihnen im Internet, bei uns im Finanzamt Hof mit den Außenstellen Naila und Mönchberg oder bei Ihrer Kommune zur Verfügung.

### Wo gibt es Hilfe?

Bitte nutzen Sie nach Möglichkeit vor Ausfüllen der Formulare die Video-Ausfüllanleitungen unter [www.grundsteuer.bayern.de](http://www.grundsteuer.bayern.de) – die Videos dauern jeweils nur ca. 15 Min, die Zeit lohnt sich



Für weitergehende Fragen steht Ihnen gerne die Grundsteuer-Hotline unter 089/30 70 00 77 (Mo. bis Do. – 08.00 bis 18.00 Uhr; Fr. 08.00 bis 16.00 Uhr zur Verfügung).

## Blutspendetermine



**Mo., 19.12.**

Selbitz, Grundschule, Schulstr. 9, 16.00 bis 20.00 Uhr, **Mit Terminreservierung!**

**Mo., 09.01.**

95028 Hof/Saale, Festsaal Bürgergesellschaft Hof, Poststr. 6, 14.00 bis 19.00 Uhr, **Mit Terminreservierung!**

**Mi., 11.01.**

95197 Schauenstein, Schützenhaus, Schloßweg 5, 17.00 bis 20.30 Uhr, **Mit Terminreservierung!**

### Info:

Um Wartezeiten zu verkürzen und so einen reibungslosen Ablauf zu gewährleisten, ist eine Terminreservierung nötig. Diese kann über die Internetseite [www.blutspendedienst.com/blutspendetermine](http://www.blutspendedienst.com/blutspendetermine) oder unter der kostenlosen Spenderhotline 0800/11 949 11 erfolgen.

## Weitere wichtige Informationen:

1. Sollten Sie bereits eine **fehlerhafte Erklärung** abgegeben haben, können Sie gegen die erhaltenen Bescheide innerhalb der Frist von einem Monat Einspruch einlegen. Sind aus Ihrer Sicht mehrere Bescheide falsch (z. B. Bescheide über die Grundsteueräquivalenzbeträge und den Grundsteuermessbetrag), sind gegen alle Bescheide jeweils eigene Rechtsbehelfe erforderlich. Fällt Ihnen der Fehler erst nach Ablauf der Frist auf, müssen Sie dies Ihrem Finanzamt mitteilen und wird der Fehler zumindest für die Zukunft korrigiert.

2. Der ab dem 01.01.2025 **zu zahlende Grundsteuerbetrag** ergibt sich erst aus dem Grundsteuerbescheid Ihrer Gemeinde, die im Jahr 2024 hierfür ihre Hebesätze neu festsetzen wird. Deshalb sind Vergleichsrechnungen mit den aktuellen Hebesätzen nicht sinnvoll.

## Klavierkonzert mit Meisterschülern in Forchheim

**Forchheim** – Wenn die jungen Pianisten von Haus Marteau nach Forchheim kommen, steht ein Konzertabend auf hohem Niveau im Veranstaltungskalender. Am Montag, 23. Januar um 19 Uhr sind die jungen Musikerinnen und Musiker im Rahmen der Konzertreihe „Haus Marteau auf Reisen“ in St. Gereon zu Gast. Das Wochenende über haben sie unter Anleitung von Meisterkurs-Dozent Prof. Gilead Mishory ihr Spiel verfeinert und sich in der Internationalen Musikbegegnungsstätte mit anderen jungen Künstlern ausgetauscht. Zum Abschluss des Kurses spielen sie ausgewählte Stücke vor Forchheimer Publikum. „Es freut uns, dass wir mit unserer Konzertreihe wieder in Forchheim zu Gast sein dürfen, in der schönen Kulisse der Kapelle St. Gereon“, sagt Bezirkstagspräsident Henry Schramm.



In Forchheim war Haus Marteau schon mit Konzerten der Meisterkurse für Fagott, Gesang, Violine, Klarinette und Flöte zu Gast. Gilead Mishory ist ein Weltklavierpianist, der auch als Musikpädagoge sehr gefragt ist. Die besondere Atmosphäre in Haus Marteau schätzt er und kommt seit fast 20 Jahren gerne in den Frankenwald, um zusammen mit seinen Meisterschülern Klavierwerke zu erarbeiten. „Die Studie-

renden sind für mich jüngere Kollegen, die im Begriff sind, Erfahrung und Wissen zu sammeln. Das Ziel ist also, sie so schnell wie möglich von mir unabhängig zu machen. Kursteilnehmer, die oft mit äußerst unterschiedlichem kulturellen Hintergrund kommen, lernen miteinander zu diskutieren und voneinander zu profitieren. Respekt, gegenseitige Wertschätzung, offenes Kommunizieren und nicht zuletzt Spaß bei der Arbeit sind dabei unverzichtbare Elemente. All dies gilt auch für mich als Kursleiter“, sagt er.

**Eintrittskarten gibt es zum Preis von 15 Euro (ermäßigt 12 Euro) im Vorverkauf in der Bücherstube an der Martinskirche, St. Martin Str. 17, 91301 Forchheim, Telefonnummer 09191 14500 und an der Abendkasse.**

## Jahresabschlusswanderung nach Culmitz



**Marlesreuth** – Die Ortsgruppe Marlesreuth des Frankenwaldvereins lädt herzlich zur traditionellen letzten Wanderung des Jahres ein. Treffpunkt ist am **Freitag, den 30.12.2022** um 16.00 Uhr, am Kirchplatz in Marlesreuth. Die abendliche Wanderung durch den Winterwald führt nach Culmitz, wo im Gasthof zur Mühle eingekehrt wird, und danach nach Marlesreuth zurück. Die Strecke beträgt insgesamt circa fünf Kilometer. Die Ortsgruppe freut sich auf eine rege Teilnahme!

## Musik zum Jahreswechsel in der Stadtkirche Naila

**Naila** – Was könnte es kurz vor dem Jahreswechsel Schöneres geben als feierlichere Bläser- und Orgelklänge? Genau darum lädt die Evang. Luth. Kirchengemeinde Naila herzlich am **Silvesterabend, 31. Dezember** um 22 Uhr zu einem Konzert in die Nailaer Stadtkirche ein. Die Bläsercombo „Frankenwaldblech“ und Stadtkantorin Sophia Lederer gestalten ein buntes Feuerwerk an leisen und lauten Tönen. Der Eintritt ist frei!



# Musikalischer Nachmittag

Schwarzenbach a.Wald – Die Landkreismusikschule hatte am dritten Advent zu einem musikalischen Nachmittag ins Philipp-Wolfrum-Haus in Schwarzenbach a.Wald eingeladen und viele Menschen kamen um sich diesen Vorabend anzuhören. Unter der Leitung von Birgit Vogel wurde mit dem gemeinsam gesungenen Lied „Alle Jahre wieder“ begonnen. Auch im Programm gab es einige Weihnachtslieder wie „Stille Nacht, Heilige Nacht“ oder „O du fröhliche“ zu hören, zu denen vom Publikum aus mitgesummt wurde. Die musikalische Reise war durch die Instrumente Klavier, Klarinette und Saxofon und das Repertoire von modern „Let it go“ von Frozen bis klassisch „Nocturnes“ von Frederic Chopin abwechslungsreich gestaltet. Besonderer Dank gilt der Stadt Schwarzenbach a.Wald für das Bereitstellen der Räumlichkeiten.



Wir wünschen allen unseren Kunden ein frohes Weihnachtsfest!

Unser Geschäft bleibt vom 22.12.2022 bis 31.12.2022 wegen Urlaub geschlossen.



Wir sind auch 2023 wieder gerne für Sie da!



St. Georgen 32, 95448 Bayreuth  
Telefon 0921/8701500

## Aqua-Fitness-Kurs im Hallenbad

Beginn am 4. Januar 2023, 8 x mittwochs, 19 bis 20 Uhr  
Gebühr 40 Euro zzgl. Hallenbadeintritt  
Anmeldung und Infos im Hallenbad Tel. 09289/7102 oder Rathaus 09289/5021,  
E-Mail: kerstin.meyer@schwarzenbach-wald.de

## Weihnachtspause beim Reha-Sport Schwarzenbach a.Wald

In der Zeit vom 22.12.2022 bis 03.01.2023 findet kein Reha-Sport im Hallenbad Schwarzenbach a.Wald statt.



*Zukunft braucht Menschlichkeit.*

Die VdK-Ortsverbände im Verbreitungsgebiet von „WIR im Frankenwald“ wünschen allen Mitgliedern der VdK-Familie sowie allen Bewohnern unserer Heimatregion ein

**gesegnetes Weihnachtsfest sowie ein glückliches und natürlich vor allem gesundes neues Jahr 2023!**

Wir freuen uns auf Ihren Besuch bei unseren Veranstaltungen und wünschen alles erdenklich Gute für das vor uns stehende Jahr!

Übrigens: Für Beratung in Sozialrechtsfragen stehen unsere erfahrenen Mitarbeiter/innen in der VdK-Geschäftsstelle in Hof, Blücherstraße 4, bereit.

Rufen Sie dort ab 2. Januar 2023 einfach an und vereinbaren Sie einen Beratungstermin unter Tel. 09281/783100. Ihr Sozialverband VdK ist auch in dieser schwierigen Zeit für Sie da!

**Es grüßen Ihre VdK – Ortsverbände  
Bad Steben, Berg, Bernstein, Bobengrün, Issigau, Marlesreuth, Naila,  
Langenbach, Schwarzenbach am Wald und Selbitz**



*Zukunft braucht Menschlichkeit.*

Kabarett am Dienstag, 27. Dezember, in Bad Steben

## Leipziger Pfeffermühle mit dem Programm Reizschwelle

**Bad Steben** – Jeder Mensch hat für jede Situation seine individuelle Reizschwelle. Bei dem einen liegt sie höher bei dem anderen niedriger. Das hängt ganz offensichtlich auch vom jeweiligen Thema ab. Da reicht mitunter nur ein Stichwort, zum Beispiel „Urlaub“ und schon kommt beim Ersten Freude auf, vor Glück leuchten seine Augen, und beim Zweiten laufen die Tränen, weil er seinen letzten Urlaub auf Mauritius, dummerweise im Januar, also in der Regenzeit gebucht hatte. Um nun die volle Palette Ihrer Gefühle zum Wallen zu bringen, greifen die Kabarettisten, Ute Loeck und Rainer Koschorz, musikalisch unterstützt vom „Rauchmelder“ Hartmut Schwarze, in die Zauberkiste des Alltags. Denn dort liegen die irrwitzigsten und skurrilsten Geschichten. Reizworte wie: Gendern, Corona, Jobcenter,



Immobilienhai, Grüner Punkt, Cum-Ex Geschäfte, Hacker Angriff, Gesundheit oder Hartz 4 stehen hier stellvertretend für nur einige der Themen. Inwiefern Sie sich davon provoziert fühlen, oder darüber lachen können, hängt von Ihren persönlichen Erfahrungen und der Höhe Ihrer Reizschwelle ab. Voraussetzung für einen vernünftigen Abend ist ein absolu-

tes Verständnis für Satire. Denn auch die steht als Synonym für „Reizschwelle“.

**Karten für diesen Kabarett-abend am 27. Dezember um 19.30 Uhr, im Kurhaus Bad Steben gibt es im VVK im Service-Center Bad Steben (Eingang Therme) zu 20 Euro oder zu 22 Euro an der Abendkasse.**

## Fackelwanderung des Frankenwaldvereins Lichtenberg



**Lichtenberg**– Der Frankenwaldverein Lichtenberg lädt alle Heimat- und Wanderfreunde zur Fackelwanderung nach Bleichschmidtenhammer ein. Treffen ist am **29. Dezember**, um 17.00 Uhr am Henri-Marteau-Platz in Lichtenberg. Fackeln gibt es am Treffpunkt zu erwerben. Geplant ist auch eine anschließende Einkehr im Gasthof Bleichschmidtenhammer.

## Sudetendeutsche Landsmannschaft Naila: Jahresauftakt

**Naila** – Am **Samstag, 14. Januar**, findet um 15.00 Uhr im Gasthof Froschgrün, Naila, Froschgrüner Str. 14, die Jahresauftaktveranstaltung für die Mitglieder und Freunde der SL Naila statt. Nach einem kurzen Rückblick folgt die Programmierung für das kommende Veranstaltungsjahr. Obmann Adolf Markus stellt einige bedeutende Persönlichkeiten Böhmens, Mährens und Sudetenschlesiens vor. Es ergeht herzliche Einladung.

## Jahresabschlusswanderung beim Frankenwaldverein Lippertsgrün



Zur traditionellen Jahresabschlusswanderung nach Göhren lädt der Frankenwaldverein Lippertsgrün am **Donnerstag, 29. Dezember**, ein. Treffpunkt ist um 14 Uhr in der Lippertsgrüner Dorfmitte.

Energiespartipps und Wissenswertes für die Stromdiät zuhause

## Mit Standby zahlt man ständig

**Bad Steben** – Die Ortsgruppe Frankenwald Ost des Bund Naturschutz in Bayern e.V. konnte etliche interessierte Bürger zum Vortrag „Energiewende fängt Zuhause an“ von Michael Buchberger begrüßen. Klaus Schaumberg, 1. Vorsitzender der BN-Ortsgruppe, gab eingangs noch ein Gefühl für den Begriff „Elektrische Leistung“: Ein trainierter Erwachsener ist in der Lage dauerhaft 100 Wattstunden (entspricht 0,1 kWh) zu leisten, zum Beispiel auf einem Laufband oder Ergometer. Eine Waschmaschine verbraucht etwa 1 kWh Strom pro Waschgang. Wofür derzeit rund 50 Cent zu zahlen sind. Wollte man für diesen Waschgang menschliche Kraft aufwenden, müsste man dafür zehn Stunden laufen oder treten. Und dies zu einem Stundenlohn von 5 Cent. So gesehen ist Energie eigentlich recht billig. Michael Buchberger, Sprecher der Arbeitsgemeinschaft der Bayerischen Solarinitiativen, zog dazu einen weiten Bogen vom Schreckgespenst „Black-out“, der seiner Meinung in



Deutschland zu 99,9 Prozent unwahrscheinlich bleibt, zum „Brownout“, der durchaus im Winter eintreten könnte. Hier sollen große Industrieabnehmer geplant, zeitweise vom Strom- oder Gasnetz genommen werden. Die hohen Strompreise, mit ihrem Höhepunkt im August, waren „hausgemacht“. Frankreich hatte im Sommer nur sechs Meiler, seiner insgesamt 56 Atomkraftwerke am Netz und musste massiv Strom zukaufen. Die Produktion aus Wasserkraft in der Schweiz und Österreich, ging aufgrund der geringen Niederschläge, auf 10 bis 20 Pro-

zent eines Normaljahres zurück. Und, wie es an der Börse Gesetz ist, steigen die Preise bei geringem Angebot und/oder großer Nachfrage. Aus diesem Dilemma helfen drei Dinge: Einsparung, Effizienz und Erneuerbare.

Die erneuerbaren Energien wachsen stetig, hier gilt es noch schneller voranzukommen.

Was aber Effizienz und Einsparung betrifft kann jeder etwas tun. So spart ein Wasserkocher gegenüber dem Topf auf der Kochplatte schon beachtliche 40 Prozent Strom. Ein Warmwasseranschluss am Geschirrspüler oder an der Waschmaschine verringert den Energieeinsatz dieser Geräte ebenfalls deutlich.

Die Standby-Verbräuche im Haus werden zudem meist bagatellisiert oder erst gar nicht als Problem wahrgenommen. Diese können sich, in einem Vier-Personen-Haushalt, auf über 300 Euro im Jahr addieren.

Die unscheinbaren Stromfresser brauchen jeweils nur geringste Strommengen, sind dafür aber ununterbrochen am Netz. Zehn Watt-Standby-Verbrauch

### Optimierung der Stromverbraucher:

Kühlschrank	Nicht tiefer als 7°C einstellen
Gefrierschrank	-18°C reicht völlig aus
Backofen	Generell nicht vorheizen
Halogenstrahler	Gegen LED tauschen
Alte Elektrogeräte	Über 20 Jahre alte Geräte ersetzen
Zeitschaltuhren	Wo Stromnetztrennung gewünscht
Strommessgerät	Wo Unklarheit über Arbeits- und Standby-Verbrauch herrscht

### Standby-Kosten im Blick:

WLAN-Router	Nur einschalten, wenn er gebraucht wird
Warmwasserumlauf	Nachts und bei Abwesenheit abschalten
Satellitenreceiver	Bei Nichtgebrauch vom Netz trennen
Trafolampen, -geräte	Bei Nichtgebrauch vom Netz trennen
Geräte mit Fernbedienung	Wo und wann es immer geht, vom Netz trennen

addieren sich so zu stolzen 40 Euro jährlich.

Dies kann der Fernseher sein, der WLAN-Router, der funkgetriebene Garagentorantrieb oder einfach nur ein Lampentrafo der tagein tagaus vor sich hin brummt, ohne dass die Lampe eingeschaltet ist.

Klarheit und Überblick schafft man sich am Besten mit einem Stromzähler der zwischen Wandsteckdose und Gerätete-

cker den Verbrauch jedes einzelnen Gerätes offenlegt. Ebenso gut kann man bei einigen Tagen Abwesenheit oder zur Urlaubszeit den Stromzähler bei Verlassen der Wohnung ablesen, und mit dem Ablesewert bei der Rückkehr vergleichen. Diesen Wert durch die Abwesenheitstage teilen und mit 365 wieder malnehmen. Dies ergibt den Jahresverbrauch ohne aktiven Gerätegebrauch.



# Tausend Dank

für ein tolles Reisejahr 2022

*und die großartige, liebevolle Unterstützung während der Corona Zeit.*

**ABER jetzt**  
**geht's wieder richtig los!**

Alle Reisebeschränkungen sind aufgehoben.



## Die Welt wartet auf uns!

Jetzt buchen und die  
**Super-Frühbucherpreise 2023**  
sichern !!

*Am liebsten mit Terminvereinbarung*

**Unsere Öffnungszeiten:**

MO, DI, DO, FR: 10 bis 18 Uhr,

Mittwoch: 10 bis 14 Uhr, Samstag: 10 bis 13 Uhr  
(eventuelle Änderungen werden auf Facebook veröffentlicht)



*Immer eine tolle Geschenkidee:*  
individuelle Gutscheine von uns  
Auf Wunsch liebevoll verpackt und gerne auch persönlich an Sie geliefert

## Reisebüro Frank

Inh. Stefanie Süppel

Hofer Straße 7 · 95119 Naila

Telefon: 0 92 82 / 98 10-0

[www.reisebuero-frank.de](http://www.reisebuero-frank.de)



**Seit mehr als 30 Jahren:**  
**DIE Urlaubsmacher in Naila • Hofer Str. 7**

# Die Schönitztaler feiern ihr 20-jähriges Bestehen

**Berg-Bug** – Ihr 20-jähriges Bestehen feierten „Die Schönitztaler“, die vier Hobbymusiker Martina Fischer (Akkordeon), Diana Söllner (Klarinette), Tatjana Schaller (Gitarre) und Oliver Baum (Steirische Harmonika) mit zwei Weihnachtskonzerten im Dorfgemeinschaftshaus Bug. Eigens dafür war Tatjana Schaller aus dem Allgäu angereist, wo sie seit 2011 der Liebe wegen wohnt. Ihren Ursprung hat das Quartett „Die Schönitztaler“ aus den „Schönitztaler Madla“, die es bereits seit 1994 gab. Auch die Namen Frankwaldmusikanten und Frankwaldspatzen fallen. Die Madla jedenfalls stammten aus den Berger Ortsteilen Bug und Bruck, sind dort groß geworden und da im Ortsteil Bruck der Bach Schönitz durchfließt und zudem im Tal liegt, ergab sich der Name „Schönitztaler“. Eine Idee von Manfred Fiedler. Die Gründung erfolgte 2002 mit dem „Neigeschmecken“ Oliver Baum. „Unser Kennenlernen war schon kurios“, erzählt Baum, der damals als selbstständiger Handzuginstrumentenmacher in Leupoldsdgrün sein Geschäft „Der Harmonikaladen“ von 2000 bis 2005 betrieb. „Martina kam 2002 mit ihrem Akkordeon zu mir in den Laden, wir kamen ins Gespräch und ich erfuhr, dass die Madla einen Bass suchten und den konnte ich mit meiner Steirischen Harmonika bieten“, erzählte Oliver Baum den Publikum und auch, dass der erste offizielle Probenraum in seinem Geschäft in Leupoldsdgrün war.



„Die Schönitztaler“ (von links) Oliver Baum, Diana Söllner, Tatjana Schaller und Martina Fischer feierten mit zwei Weihnachtskonzerten ihr 20-jähriges Jubiläum im Dorfgemeinschaftshaus Bug. Bürgermeisterin Patricia Rubner (rechts) gratulierte mit einem Präsent.

„Wir saßen hinter dem Schauenfenster und Passanten blieben stehen und schauten zu“, erinnert Baum und auch an das erste gemeinsam gespielte Stück aus einem braunen Heft. „Steirerländer“, war auf Nachfrage zu erfahren. „Unser Verstehen untereinander war und ist super“, versichert Oliver Baum. Doch 2011 trennte sich Tatjana Schaller vom Quintett, zog der Liebe wegen nach Marktoberdorf. In den Folgejahren wechselten die Gitarristen, aktuell agiert das Quintett als Trio, leider ohne Gitarrist. „Wenn sie einen kennen, dann können sie diesen gerne zu uns schicken“, meint Oliver

Baum schmunzelnd und irgendwie auch hoffnungsvoll. Fürs Jubiläum ist Tatjana Schaller dann extra in die alte Heimat gereist, geprobt hat das Quintett für das Weihnachtskonzert übers Handy per WhatsApp-Video. Fränkische und alpenländische Weihnachtslieder präsentieren die Hobbymusiker, die beruflich rein gar nichts mit Musik am Hut haben. „Wir spielen rein aus Spaß an der Freude“, betonen die Vier unisono, die in ihrem zweistündigen Konzert besinnliche und feierliche Musikstücke zu Gehör bringen, aber auch das Publikum mit bekannten Weisen wie „Alle Jahre wieder“, „Aber

heidschi bumbeidschi“ und auch „Leise rieselt der Schnee“ zum Mitsingen einladen – mit Erfolg. Auch Geschichten und Gedichte liest Oliver Baum vor, meist zum Schmunzeln, aber auch zum Nachdenken wie „Die vier Kerzen“, passend in die aktuelle Zeit. „Wir spielen gerne und oft in Senioren- und Altenheimen, erfreuen die älteren Herrschaften mit unserem Spiel und Geschichten, gerade jetzt nach den zwei Jahren Corona-Pause“, berichtet Oliver Baum und auch, dass es „Die Schönitztaler“ nur live zu hören gibt. „Wir haben keine Tonaufnahmen, nur ein einziges Stück, die von uns

gespielte Hackbrettpolka ist auf einer Doppel-CD erschienen, als ein Stück von vielen“, berichtet Baum und auch von der einmaligen Teilnahme am deutschlandweiten Wettbewerb „1. Open Accordion Contest“ in der bekannten Musikstadt Trossingen vom Deutschen-Harmonika-Verbands (DHV) mit dem Hohner-Konservatorium. „Von 20 Gruppen haben wir Platz drei erreicht“, teilt Baum mit und auch, dass es die Gruppe damals als Test angesehen habe, wie die eigene Qualität bewertet werde. „Wir waren stolz.“ Die Gruppe präsentiert sich mit „handgemachter“ Musik, live ohne Verstärker und Effekte. „Das ist uns auch ganz wichtig.“ Bürgermeisterin Patricia Rubner (CSU) gratulierte mit einem Präsent zum stolzen Jubiläum und verrät, dass sie die Madla ja schon sehr lange kenne, man eine Zeit lang gemeinsam Karriere bei den Frankwaldspatzen bestritten habe. „Ich finde es klasse, dass ihr euch selbst und noch einmal mehr vielen anderen mit eurer Musik Freude bereitet, ihr gerade jetzt Licht, Freude und Lebensmut schenkt“, betont Rubner. Die Bewirtung im weihnachtlich geschmückten Dorfgemeinschaftshaus hatte der Feuerwehrverein Bug übernommen, kredenzte Deftiges und Süßes. Mit dem bekannten Klassiker, dem aus Kärnten stammenden Tanzlied „Schneewalzer“ endete das Jubiläumskonzert, zugleich ein Einstimmen mit Stubenmusik auf die „stade Zeit“.

## Kostenfreie Online-Veranstaltungen der Fachstelle für Demenz und Pflege Oberfranken im ersten Quartal 2023

**Die Facetten einer Demenz – am Beispiel der Frontotemporalen Demenz, Referentin: Dr. Sarah Straub**  
So facettenreich sich die Erkrankung einer Demenz darstellt, so vielseitig zeigt sich die Referentin Sarah Straub. Als promovierte Neuropsychologin arbeitet sie am Universitätsklinikum Ulm. Sie hält für unterschiedliche Organisationen regelmäßig Vorträge zum Thema „Frontotemporale Demenz“. Daneben ist sie leidenschaftliche Musikerin und Liedermacherin. Ihr Debüt als Schriftstellerin gab sie im letzten Jahr mit dem erfolgreichen Buch „Wie

meine Großmutter ihr Ich verlor“, das aus ihren persönlichen Erfahrungen heraus entstand. Am Mittwoch, 25. Januar 2023 von 18.30 bis 20.00 Uhr referiert sie in einer Online-Veranstaltung der Fachstelle für Demenz und Pflege Oberfranken über das Krankheitsbild der Frontotemporalen Demenz. Diese Form der Demenz wird verursacht durch das Absterben von Nervenzellen im Stirn- und Schläfenlappen des Gehirns und resultiert in erster Linie in Veränderungen der Persönlichkeit und des Sozialverhaltens. Im Anschluss erläutern die Mitarbeiterinnen der Fachstelle

Unterstützungsmöglichkeiten für Betroffene wie zum Beispiel bestehende Gruppentreffen für pflegende Angehörige. Zudem stellen sie das neue Angebot einer Online-Angehörigengruppe von Menschen mit Frontotemporaler Demenz vor. Dieses startet am Mittwoch, 29. März 2023 mit dem ersten Treffen von 18.30 bis 20.00 Uhr. **Schulung für ehrenamtlich tätige Einzelpersonen**  
Am Dienstag, 31. Januar und Mittwoch, 1. Februar 2023, jeweils von 16.00 bis 19.00 Uhr bietet die Fachstelle für Demenz und Pflege Oberfranken die nächste Online-Schulung für

zukünftige ehrenamtlich tätige Einzelpersonen an. Interessierte werden befähigt, hilfebedürftige Menschen ab Pflegegrad 1 bei alltäglichen Herausforderungen zu unterstützen. Als Anerkennung für ihre Tätigkeit erhalten sie eine Aufwandsentschädigung, die über den Entlastungsbetrag in Höhe von 125 Euro mit den Pflegekassen abgerechnet werden kann. Näheres hierzu ist unter [www.einzelperson-bayern.de](http://www.einzelperson-bayern.de) nachzulesen. **Demenzfreundliche Musikveranstaltungen**  
Die dritte Veranstaltung richtet sich an musikalische Akteure

und Akteurinnen, die demenzfreundliche Zuhör- oder Mitmachkonzerte und andere musikalische Aktionen in Oberfranken anbieten möchten. Die Online-Veranstaltung findet am Mittwoch, 15. Februar 2023 von 17.00 bis 18.00 Uhr statt. Im Nachgang erhalten die Teilnehmenden einen Wegweiser zur Gestaltung demenzsensibler Musikangebote sowie bei Bedarf individuelle Beratung. Anmeldungen und Nachfragen an die Fachstelle für Demenz und Pflege Oberfranken unter 09281/57 500 oder [info@demenz-pflege-oberfranken.de](mailto:info@demenz-pflege-oberfranken.de).



# Frohe Weihnachten



*Wir möchten Ihnen und Ihrer Familie ein wunderschönes, besinnliches und friedliches Weihnachtsfest wünschen. Das neue Jahr 2023 soll Ihnen alles Gute, vor allem Gesundheit, Zufriedenheit, Erfolg und die Erfüllung all Ihrer Wünsche bringen.*



*Allen unseren Kunden, Käufern und Verkäufern - speziell auch vom Immobilienshop Bad Steben - möchten wir ein großes*

# Dankeschön sagen.

## Gutschein

für unseren Jahreskalender 2023 "Hochfranken". Solange Vorrat reicht.



→ info@die-immobilienprofis.de  
Wird bis 15.01. per Post versandt.

*Danke für nunmehr mittlerweile über 31 Jahre, in denen Sie uns stets ein großes Vertrauen und eine großartige Treue entgegengebracht haben. Danke für das immer sehr angenehme Miteinander und die vielen entstandenen Freundschaften. Danke, dass wir für Sie tätig werden durften (und dürfen).*

*Bis bald. Ihr Team von*



**Die Immobilienprofis**

HK Sachverständigen- und Immobilienkanzlei

**ImmobilienSHOP Bad Steben | Wandelhalle im Kurpark | ☎ 09288.4619620**

**Zentrale: 95028 Hof | Ludwigstraße 52 | ☎ 09281.860076 | [www.die-immobilienprofis.de](http://www.die-immobilienprofis.de)**

Immobilien An-/Verkauf + Vermietungen + Handwerkerservice + Architekt + Energie + Finanzierungen + Wertermittlungen



## Weihnachtsgrußwort des 1. Bürgermeisters Frank Stumpf

### Frohe Weihnachten!



Auch das Jahr 2022 hat uns alle sehr gefordert. Ob es die Corona-Pandemie oder der Ukrainekrieg waren, das operative Geschäft einer Stadtverwaltung war weiter zu organisieren.

Mit dem 2. Impfangenbot ab 25. Januar wurden auch unsere Einwohner zum Impfen gegen Covid-19 aufgerufen und dies in einer Zeit, wo der Einmarsch der russischen Truppen in der Ukraine ab 24.02.2022 so richtig begann. Wir haben dennoch viele Maßnahmen in Naila durchführen können.

Ich denke zum Beispiel an den Abbruch des ehemaligen Gemeindehauses in Marlesreuth, Am Wallhügel 2.

Viele Neueröffnungen im gewerblichen Bereich fanden statt, aber auch Änderungen im Bereich unserer Wirtschaft haben sich positiv entwickelt. So die Übernahme der Firma Pazdera an die Firma Forster Fassadentechnik oder die Übernahme der Firma ontec durch die Firma LEAD mit der Gründung eines Centers of Competence in Naila.

Stolz sind wir auch auf den neuen Stützpunkt des Postverteilzentrums der Post/DHL in unserem Gewerbepark Carl-Seyffert und wir freuen uns über die Eröffnung unseres neuen REWE-Marktes an der Selbitzstraße 1.

Im Bereich des Energiemanagements haben wir Beschlüsse gefasst, um weitere Einsparungen im städtischen Haushalt zu erzielen.

Sämtliche Einrichtungen der Stadt Naila werden nochmals untersucht, um weiterhin Energiekosten zu senken. Ein Energiemanagementplan wurde beschlossen, aber auch Einzelmaßnahmen bereits umgesetzt.

Ich denke an die vollständige Umrüstung unserer Straßenbeleuchtung mit über 1.400 Straßenlaternen auf LED und die Umrüstung der Beleuchtung im städtischen Stadion. 70 % unseres Energieverbrauchs können wir damit einsparen.

Am 2. März 2022 haben wir die ersten Ukraine-Flüchtlinge in Naila aufgenommen. Ca. 80 Personen sind in privaten Unterkünften aufgenommen und versorgt worden. Dafür meinen herzlichen Dank an alle, die sich ehrenamtlich engagiert haben.

Mit der Zieglergroup ist auf dem ehemaligen Areal der Firma LIBA eine neue Firma eingezogen, die über 120 Arbeitsplätze in Naila schaffen wird. Darüber freue ich mich sehr.

Wir haben aber auch tüchtig gefeiert, ob es die beliebten Mittendrin-Konzerte waren, das 100-jährige Jubiläum unseres Fußballsportvereins, das nachgeholt werden konnte, oder unser Jubiläum in Lippertsgrün, 150 Jahre Friedenseiche. Auch unser Wiesenfest konnte nach zwei Jahren wieder mit vollem Erfolg und mit Beteiligung der Landjugend Marxgrün stattfinden.

Im Herbst ist der langersehnte Hofer Landbus in Naila gestartet und erfreut sich seitdem im gesamten Frankenwald großer Beliebtheit. Nebenbei vernetzen wir unsere Schulen mit Glasfaser und verlegen Datenleitungen, um auch einen Glasfaseranschluss bis in die Wohnhäuser zu ermöglichen.

Mit 44 neu ausgewiesenen Bauplätzen am Stebener Weg wird es auch jungen Familien möglich sein, sich in Naila ein Eigenheim zu bauen.

In der Innenstadt haben wir mit Förderprogrammen des Freistaates Bayern alte Gebäude beseitigen können und werden hier zukünftig ebenfalls Raum für neue Wohnungen anbieten können. So ist dies in der Hauptstraße 26, 28 und der Mühlstraße bereits geschehen.

Eine schlechte Nachricht hat uns am 1.12.2022 erreicht, nämlich die Einstellung der Produktion unseres Brauwesens in Naila in Folge der Eigeninsolvenz der Frankenwälder Bürgerbräu in Naila. Hatten wir doch einst 3 Brauereien, wird nun das letzte Bier in der Hofer Straße fließen. Das trifft uns und die Firma Frankenwälder Bürgerbräu natürlich schwer.

Im Bereich unseres schönen Neubaugebietes am Stebener Weg sind die ersten Bauplätze bereits verkauft und bebaut, oder reserviert. Insbesondere junge Familien lassen sich gerne in der Nähe unserer Schulen und Kindergärten nieder und gründen dort ein neues Eigenheim. Darüber freue ich mich als Bürgermeister sehr.

Wir sind bestrebt, auch den Breitbandausbau voranzutreiben und Glasfaseranschlüsse und schnelles Internet im gesamten Stadtgebiet anzubieten. Über 80 km Glasfaserkabelverlegung sind bereits in Auftrag gegeben und teilweise schon realisiert.

Die Sanierung unseres ehemaligen WEKA-Kaufhauses wird uns im nächsten Jahr bewegen. Die Baugenehmigung liegt in der Zwischenzeit vor. Derzeit sind wir in der Ausschreibung und werden die gestiegenen Kosten durch hohe Förderungen der Regierung von Oberfranken und der Oberfrankenstiftung hoffentlich auffangen können. Das Ausschreibungsergebnis wird letztlich dazu führen, eine finale Entscheidung durch den Stadtrat herbeizuführen.

Über 5.261 Fahrzeuge fahren inzwischen mit dem Kfz-Kennzeichen NAI. Das zeugt von der Identifikation unserer Bürgerinnen und Bürger mit ihrer Heimat und ist optimale Werbung zugleich für unsere ganze Region.

Auch die Ersatzbeschaffung von Fahrzeugen für unsere Feuerwehren stehen auf dem Programm für 2023. Wir werden ein vom Freistaat Bayern gefördertes Fahrzeug für den Hochwasserschutz Anfang 2023 in Naila in Betrieb nehmen können.

Die Erweiterung der Spedition Geis in Naila steht auf dem Programm mit neuen Arbeitsplätzen und einem Logistikzentrum, das sich sehen lassen kann. Ich bin froh über die Erhaltung und Erweiterung des Arbeitsplatzangebotes sowie des Betreuungsangebotes für unsere Jüngsten, die Kinder, das mit dem Neubau eines Kindergartens durch das Bayerische Rote Kreuz, Kreisverband Hof, in diesem Jahr realisiert werden soll.

Im Frühjahr 2023 wird unsere Grundschule nach einer umfangreichen Generalsanierung fertiggestellt. Mit ca. 10 Millionen Euro hat die Stadt Naila in die Bildung unserer Jüngsten investiert. Ich freue mich auf die Eröffnungsfeier im Frühjahr gemeinsam mit den Kindern und den Eltern.

Es gibt also auch im Neuen Jahr viel zu tun.

Ein bewegendes Jahr neigt sich dem Ende zu. Viel Neues kam auf uns zu und wir mussten lernen, damit umzugehen. In einer so schnelllebigem Zeit wie jetzt ist es nicht immer einfach, all die Werte, die Weihnachten in sich birgt, zu erleben und zu erkennen. Dennoch sollten wir uns an die Entstehung dieses Festes erinnern und mit Nächstenliebe an die Menschen, die es in diesem Jahr durch Naturkatastrophen, Kriege, Unfälle und andere Schicksalsschläge schwer traf, denken. Wünschen wir für das nächste Jahr uns allen ein friedliches Miteinander und eine gute Zeit.

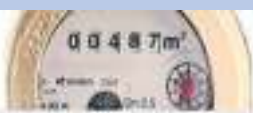
Ihnen und Ihren Angehörigen ein frohes, besinnliches Weihnachtsfest, Gottes Segen sowie ein gesundes neues Jahr 2023.

Herzlichst  
Ihr

Frank Stumpf  
1. Bürgermeister



**Wasserzählerkarte  
Online**



**Wasserzählerstand 2022**

Sparen Sie Zeit und Geld, melden Sie Ihren Zählerstand bequem und einfach Online über die Homepage der Stadt Naila

<https://www.naila.de/buergerservice/aktuelles>

Selbstverständlich haben Sie auch die Möglichkeit, den Zählerstand per

Telefon: 09282/68-22  
Telefax: 09282/68-37  
E-Mail: [elke.fischer@naila.de](mailto:elke.fischer@naila.de)

bis spätestens 31.12.2022 den Stadtwerken Naila bekannt zu geben.

Naila, 23.12.2022  
Stadtwerke Naila  
-Wasserwerk-

Frank Stumpf  
1. Bürgermeister



**Müllabfuhr**

vom 26.12.2022 bis 01.01.2023 (Kalenderwoche 52)

Marlesreuth, Naila  
Restmülltonne (Abfuhrkalender 2)

Culmitz, Froschgrün, Hölle, Lippertsgrün, Marxgrün  
Biotonne (Abfuhrkalender 4)

**Feiertagsregelung 2. Weihnachtsfeiertag**

Die Tonnen vom Mittwoch, 28.12.2022 werden am Donnerstag, 29.12.2022 geleert.  
Die Tonnen vom Donnerstag, 29.12.2022 werden am Freitag, 30.12.2022 geleert.  
Die Tonnen vom Freitag, 30.12.2022 werden am Samstag, 31.12.2022 geleert.

**Müllabfuhrtermine vom 02.01.2023 bis 08.01.2023 (Kalenderwoche 1)**

Marlesreuth, Naila  
Bio- und Papiertonne (Abfuhrkalender 2)

Culmitz, Froschgrün, Hölle, Lippertsgrün, Marxgrün  
Restmülltonne (Abfuhrkalender 4)

**Feiertagsregelung Heilige Drei Könige**

Die Tonnen vom Freitag, 06.01.2023 werden am Samstag, 07.01.2023 geleert.

**Müllabfuhrtermine vom 09.01.2023 bis 15.01.2023 (Kalenderwoche 2)**

Marlesreuth, Naila  
Restmülltonne (Abfuhrkalender 2)

Culmitz, Froschgrün, Hölle, Lippertsgrün, Marxgrün  
Bio- und Papiertonne (Abfuhrkalender 4)

**Öffnungszeiten des Rathauses Naila zum Jahreswechsel**

Vom 27.12.2022 bis 30.12.2022  
bleibt das Rathaus geschlossen.

Wir bitten um Verständnis und wünschen Ihnen ein gesegnetes neues Jahr 2023.

Ab 02. Januar 2023 sind wir wieder für Sie da.

Naila, den 12.12.2022  
Stadt Naila

Frank Stumpf  
1. Bürgermeister

**Museum Naila im Schusterhof**

**Ausstellung:** „Sind wir hier im Westen?“  
Filme und Informationen zur Ballonflucht  
vor 42 Jahren.



Galerie in der Stadtbibliothek:  
Nailaer Künstler - Andreas Zuber  
Homepage [www.museum-naila.de](http://www.museum-naila.de)

Schlösser - Burgen - Kirchen im Altlandkreis Naila  
**Instagram.com:** Cross-over Museum Naila im Schusterhof  
**Kontakt:** Museum Naila, Schleifmühlweg 11, 95119 Naila  
Tel. 09282 8070, [info@museumnaila.de](mailto:info@museumnaila.de),  
[www.museum-naila.de](http://www.museum-naila.de),  
[www.instagram.com/museum.naila](https://www.instagram.com/museum.naila)



**Geöffnet für Familien und Gruppen  
bis 10 Personen nach Voranmeldung**

**NEU** *Metzgerei Schmidt*

Kronacher Straße 7  
95119 Naila

**Speisekarte** (von 11.30 Uhr–13.30 Uhr)

**Über Ihre rechtzeitige Vorbestellung würden wir uns freuen!**

<b>Donnerstag, den 29. 12. 2022</b>	<b>7,45 €</b>
Hackfleischklößchen mit Kartoffelsalat und Salat	Port. 7,45 €
<b>Freitag, den 30. 12. 2022</b>	<b>7,45 €</b>
Fisch paniert mit Kartoffelsalat und Salat	Port. 7,45 €

**Wir liefern Ihnen die Speisen in einem Swisspack Warmhalte-System  
frei Haus, Metzgerei Schmidt, Tel. 09282/7520, Fax 09282/984664**

**Samstag, den 31. 12. 2022**  
Gerichte nur aus unserer heißen Theke  
---> keine Lieferung !!

**UNSER SILVESTER-ANGEBOT**  
von Do. 29.12. bis Sa. 31.12.2022

Hackfleisch gemischt 100 g / 1,30 €	Wurstaufschnitt 100 g / 1,99 €
Schweinegulasch 100 g / 1,10 €	Fleischwurst 100 g / 1,30 €

**Guten Rutsch  
ins neue Jahr  
2023**

[www.metzgerei-schmidt.com](http://www.metzgerei-schmidt.com)



## Satzung über die Ordnung auf den Jahrmärkten (genannt Erlebnismärkte), Wochenmärkten und Bauernmärkten der Stadt Naila

Die Stadt Naila erlässt aufgrund der Art. 23 und Art. 24 Abs. 1 Nr. 1 der Gemeindeordnung für den Freistaat Bayern (Gemeindeordnung – GO) i. d. F. der Bekanntmachung vom 22. August 1998 (GVBl. S. 796, BayRS 2020-1-1-I), zuletzt geändert durch Art. 57a Abs. 2 des Gesetzes vom 22. Juli 2022 (GVBl. S. 374) in Verbindung mit der Gewerbeordnung (GewO) in der Fassung der Bekanntmachung vom 22. Februar 1999 (BGBl. I S. 202), zuletzt geändert durch Art. 6 des Gesetzes vom 22. Juli 2022 (BGBl. I S. 1174), folgende bewehrte

### SATZUNG

über die

#### Ordnung auf den Jahrmärkten (genannt Erlebnismärkte), Wochenmärkten und Bauernmärkten

der Stadt Naila

(Marktordnung)

#### § 1

#### Geltungsbereich

Diese Satzung gilt für alle festgesetzten Jahrmärkte (§ 68 Abs. 2 GewO), Wochenmärkte (§ 67 GewO) und Bauernmärkte (§ 68 Abs. 1 GewO) der Stadt Naila (Marktbehörde) sowie ihre Teilnehmer.

#### § 2

#### Öffentliche Einrichtung

Die Stadt Naila (Marktbehörde) betreibt die Jahrmärkte „Nailaer Frühling“, „Nailaer Herbst“ und „Rupperichmarkt“ (in Zusammenarbeit mit dem Werbeverein der Nailaer Einzelhändler „Die Ozünder“), Wochenmärkte und Bauernmärkte (letztere in Zusammenarbeit mit dem Verein „Bauernmärkte im Landkreis Hof“) als öffentliche Einrichtungen im Sinne des Art. 21 GO. Hierzu haben alle Platz- und Standinhaber (Markthändler) und deren Beschäftigte sowie alle Verbraucher Zutritt.

#### § 3

#### Marktplätze

(1) Die Märkte finden auf folgenden Plätzen statt:

a) **Jahrmärkte:**

im Innenstadtbereich gem. Lageplan

b) **Wochenmärkte:**

auf der nordöstlichen Teilfläche des Zentralparkplatzes in Naila über die ersten vier Parkbuchten hinweg

c) **Bauernmärkte:**

auf dem Marktplatz (Fußgängerzone)

(2) Außerhalb der für die Aufstellung von Verkaufsständen bestimmten Plätze dürfen keine Marktstände aufgestellt werden.

#### § 4

#### Markttag und Marktverkaufszeiten

(1) Die Marktzeiten werden für die Jahrmärkte, die Wochenmärkte und die Bauernmärkte wie folgt festgesetzt:

a) Der Erlebnismarkt „**Nailaer Frühling**“ findet am dritten Sonntag im Mai von 11.00 Uhr bis 18.00 Uhr statt. Fällt der dritte Sonntag auf Pfingsten oder auf das Fest der Konfirmation, so findet er am zweiten Sonntag im Mai statt.

b) Der Erlebnismarkt „**Nailaer Herbst**“ findet am ersten Sonntag im Oktober von 11.00 Uhr bis 18.00 Uhr statt.

c) Der „**Rupperichmarkt**“ findet am Samstag vor dem ersten Advent von 14.00 Uhr bis 22.00 Uhr statt.

d) Der **Wochenmarkt** findet jeden Donnerstag vom 01. Mai bis 30. September in der Zeit von 06.00 Uhr bis 13.00 Uhr bzw. vom 01. Oktober bis 30. April von 07.00 Uhr bis 13.00 Uhr statt. Fällt der Markttag auf einen gesetzlichen oder einen Feiertag, so findet der Wochenmarkt am vorhergehenden Werktag statt.

e) Der **Bauernmarkt** findet von Februar bis Dezember jeweils am ersten Samstag im Monat von 07.00 Uhr bis 13.00 Uhr statt.

(2) Die Marktplätze dürfen für die Wochenmärkte und Bauernmärkte frühestens eine halbe Stunde vor der Marktverkaufszeit und bei den Jahrmärkten ab 7.00 Uhr am Markttag oder nach vorheriger Absprache mit dem Marktmeister bezogen werden. Sie müssen für die Wochenmärkte und Bauernmärkte spätestens eine halbe Stunde und für die Jahrmärkte spätestens eine Stunde nach der Marktverkaufszeit wieder geräumt sein. Die Verkaufsstände sind während der in Abs. 1 genannten Verkaufszeiten zu besetzen und offen zu halten. Ein vorzeitiger Abbau ist nicht erlaubt.

(3) Außerhalb der festgesetzten Marktverkaufszeiten ist jede Verkaufstätigkeit auf den Marktplätzen verboten.

#### § 5

#### Gegenstände des Jahrmarktes

- (1) Gegenstände des Jahrmarktes sind Waren aller Art, insbesondere Gebrauchsartikel des täglichen Bedarfs, wie Haushaltswaren, Textilien, Lederwaren, kunstgewerbliche Gegenstände, Spielwaren, Gärtnerartikel, Süßwaren und Lebensmittel zum Verzehr an Ort und Stelle und zur Mitnahme, Obst und Gemüse sowie Bäckereierzeugnisse und Wurstwaren.
- (2) Verboten ist das Feilhalten, das Kaufen und Verkaufen von Gegenständen, die durch Gesetze vom Marktverkehr ausgeschlossen sind oder gegen den Anstand und gegen die guten Sitten verstoßen.
- (3) Der Verkauf von alkoholischen Getränken zum Verzehr an Ort und Stelle bedarf der Erlaubnis nach § 12 Abs. 1 GastG durch die Marktbehörde.

#### § 6

#### Gegenstände des Wochen- und Bauernmarktes

- (1) Gegenstände des Wochen- und Bauernmarktes sind:
  - a) Lebensmittel im Sinne des Artikels 2 der Verordnung (EG) Nr. 178/2002 des Europäischen Parlaments und des Rates zur Festlegung der allgemeinen Grundsätze und Anforderungen des Lebensmittelrechts. Alkoholische Getränke sind mit Ausnahme selbstgewonnener Erzeugnisse (des Weinbaus, der Landwirtschaft oder des Obst- und Gartenbaus) hiervon ausgenommen.
  - b) Produkte des Obst- und Gartenbaus, der Land- und Forstwirtschaft und der Fischerei.
  - c) rohe Naturerzeugnisse mit Ausnahme des größeren Viehs.
- (2) Verboten ist das Feilhalten, das Kaufen und Verkaufen von Gegenständen, die durch Gesetze vom Marktverkehr ausgeschlossen sind oder gegen den Anstand und gegen die guten Sitten verstoßen.

#### § 7

#### Darbietungen

Schaustellen, Musikaufführungen sowie Aufführungen und vergleichbare Darbietungen dürfen auf dem für den Markt bestimmten Platz während der Marktzeit nur mit Genehmigung der Marktbehörde stattfinden.

#### § 8

#### Marktaufsicht, Einzelanordnungen, Ausnahmen

- (1) Die Marktaufsicht wird von Beschäftigten der Marktbehörde ausgeübt (Marktaufseher).
- (2) Die Marktbehörde kann alle zur reibungslosen Abwicklung des Marktbetriebes erforderlichen Anordnungen treffen und ggf. die Ersatzvornahme auf Kosten säumiger Verpflichteter gem. Art. 24 Abs. 2 Satz 1 der Gemeindeordnung vornehmen. Im übrigen gelten die Vorschriften des Bayerischen Verwaltungs-, Zustellung- und Vollstreckungsgesetzes.
- (3) Alle Marktteilnehmer und die Besucher des Marktes haben den Anordnungen der Marktbehörde, die im Interesse einer reibungslosen Abwicklung des Marktbetriebes nach dieser Marktsatzung oder anderen gesetzlichen Bestimmungen ergehen, unverzüglich nachzukommen.
- (4) In besonders begründeten Fällen kann die Marktbehörde zur Vermeidung erheblicher Härten Ausnahmen von den Vorschriften dieser Marktsatzung zulassen, soweit nicht übergeordnete Rechtsvorschriften oder Interessen der Allgemeinheit entgegenstehen.
- (5) Die Marktbehörde kann im Interesse des Marktverkehrs, aus Gründen der öffentlichen Sicherheit und Ordnung oder aus sonstigen wichtigen Gründen, insbesondere
  - a) Marktplätze aufheben, beschränken oder verlegen,
  - b) eine andere Platzeinteilung festlegen,
  - c) Märkte zeitlich verlegen oder ausfallen lassen.

#### § 9

#### Marktzulassung

- (1) Für die Wochenmärkte und Bauernmärkte erfolgt die Zulassung formlos durch Zuweisung der Verkaufsplätze durch den Marktaufseher.
- (2) Wer einen Verkaufsplatz oder Verkaufsstand zu den Jahrmärkten zugewiesen erhalten will, hat spätestens eine Woche vor Marktbeginn schriftlich die Zulassung bei der Marktbehörde unter Angabe des Vor- und Zunamens, des Wohnortes, der zum Verkauf gelangenden Waren, sowie der Art und der Größe des erforderlichen Verkaufsplatzes oder Verkaufsstandes zu beantragen. Ferner ist auch anzugeben, ob eine eigene Verkaufseinrichtung aufgestellt wird.



- (3) Bei dem Zulassungsgesuch ist zu berücksichtigen, dass auf Rechnung ein und desselben Markthändlers Waren der gleichen Gattung nicht an mehreren Plätzen des Marktes gleichzeitig feilgehalten werden dürfen. Ausnahmen können nur zugelassen werden, wenn für den weiteren Platz keine Bewerber vorhanden sind.
- (4) Bei Überangebot von geeigneten Bewerbern erfolgt die Auswahl im Rahmen des pflichtgemäßen Ermessens der Marktbehörde. Bei der Erteilung der Zulassung werden die Belange des Marktzwecks, der Tradition, der Vielfalt und der Qualität des Marktangebotes, der vorhandene Platz sowie Begrenzungen des Warenkreises angemessen berücksichtigt.
- (5) Die Antragsteller werden über ihre Zulassung schriftlich oder fernmündlich von der Marktbehörde unterrichtet. Die Zulassung kann mit Auflagen und Bedingungen versehen werden. Sie ist an die Person gebunden, der sie erteilt wird. Sie ist nicht vererblich und nicht übertragbar.
- (6) Bis zur Beendigung des jeweiligen Marktes ist die Marktbehörde berechtigt, Markthändler auch nach Abschluss des Zulassungsverfahrens zuzulassen, solange noch Verkaufsplätze oder Verkaufsstände verfügbar sind.

#### § 10

##### Versagung der Zulassung

Die Zulassung kann von der Marktbehörde versagt werden, wenn ein sachlich gerechtfertigter Grund vorliegt. Dies ist insbesondere der Fall, wenn:

- a) Tatsachen, die die Annahme rechtfertigen, dass der Antragsteller, die für die Teilnahme an den Märkten erforderliche Zuverlässigkeit nicht besitzt, z.B. wenn er trotz Mahnung mit Fristsetzung fällige Gebühren nicht bezahlt oder wenn er, seine Beschäftigten oder Bevollmächtigten erheblich oder trotz Mahnung wiederholt gegen die Bestimmungen dieser Marktordnung verstoßen haben.
- b) von der Zulassung zu früheren Märkten wiederholt kein Gebrauch gemacht wurde.
- c) der zur Verfügung stehende Verkaufsplatz nicht ausreicht und bereits anderweitig vergeben wurde.
- d) nachträglich Gründe bekannt werden, die einer Zulassung entgegenstehen würden.

#### § 11

##### Zuweisung der Verkaufsplätze

- (1) An den jeweiligen Markttagen werden den zugelassenen Markthändlern die Verkaufsplätze und Verkaufsstände vom Marktaufseher zugewiesen. Auf die Zuweisung eines bestimmten Platzes oder Standes besteht kein Rechtsanspruch.
- (2) Wird ein zugewiesener Platz oder Stand eine Stunde nach Beginn der Marktverkaufszeit nicht besetzt, so kann der Platz oder Stand für den betreffenden Tag vom Marktaufseher an einen anderen Markthändler vergeben werden.
- (3) Kein Platz darf vor der Zuweisung bezogen werden.
- (4) Der Verkauf oder das Feilbieten darf nur von dem zugewiesenen Platz oder Stand aus erfolgen. Die festgelegte Verkaufsfläche darf eigenmächtig nicht überschritten werden.
- (5) Es ist verboten, die zugewiesenen Plätze oder Stände ohne Zustimmung des Marktaufsehers zu vertauschen oder an Dritte entgeltlich oder unentgeltlich abzugeben.
- (6) Zur Ordnung des Marktverkehrs kann von dem Marktaufseher ein Tauschen der Plätze oder Stände angeordnet werden, ohne das dadurch ein Anspruch auf Entschädigung entsteht.
- (7) Für die Benutzung von Verkaufsplätzen und städtischen Verkaufsständen werden Gebühren nach der Marktgebührensatzung der Stadt Naila erhoben.

#### § 12

##### Marktverweisung

- (1) Die Händler, die nicht zugelassen sind, werden von den Märkten verwiesen.
- (2) Desgleichen kann jeder, der den Vorschriften dieser Marktordnung zuwiderhandelt, unbeschadet der sonstigen Rechtsfolge aus dieser Marktordnung, durch Marktverweisung vom Markt ausgeschlossen werden, sofern nach Art und Auswirkung der Zuwiderhandlung die Marktverweisung erforderlich ist, um die öffentliche Sicherheit und Ordnung auf dem Markt wiederherzustellen.
- (3) Die Marktverweisung wirkt für die restliche Dauer des Marktes. Der des Marktes verwiesene Händler hat den Verkauf unverzüglich einzustellen und seinen Verkaufsplatz zu räumen.

#### § 13

##### Allgemeine Ordnungsvorschriften

- (1) Der Betriebsablauf der Märkte darf nicht gestört werden. Jeder hat sein Verhalten auf den Marktplätzen und den Zustand seiner Sachen so einzurichten, dass keine Person oder Sache geschädigt, gefährdet oder mehr als nach den Umständen vermeidbar behindert oder belästigt wird.
- (2) Auf den Marktplätzen ist während der Marktverkaufszeit insbesondere verboten:
  - a) das Anbieten der Waren durch schreiendes Ausrufen oder Anpreisen

- b) das Feilbieten und Verkaufen von Waren im Umherziehen oder Umhertragen
  - c) das Versteigern oder Herabsteigern von Waren
  - d) Lautsprecherwerbung
  - e) die anderen zugelassenen Markthändler in ihrer Geschäftsausübung in wettbewerbsfremder Weise zu behindern oder zu belästigen
  - f) das Verteilen von Geschäftsanzeigen, Reklamezetteln und sonstigen Gegenständen
  - g) das Verstellen von Haus- und Grundstückseinfahrten sowie der Marktgänge
  - h) das freie Umherlaufen von Tieren
  - i) das Fahren mit Motorrädern, Mopeds, E-Rollern, E-Scootern, Fahrrädern, EBikes oder ähnlichen Fahrzeugen
  - j) das Betteln und Sammeln
  - k) das Aufhalten im betrunkenen Zustand
  - l) das Beschädigen des Marktplatzes und der vorhandenen Einrichtungen
  - m) die Verwendung von Einweggeschirr, Eingwegbesteck, von Dosen und sonstigen Einweggebinden
- (3) Die Marktbehörde kann auf Antrag Ausnahmen von den Verboten nach Abs. 2 Buchst. a) und c) zulassen.

#### § 14

##### Verkaufseinrichtungen

- (1) Als Verkaufseinrichtungen auf den Marktplätzen sind nur Verkaufswagen, -anhänger und -stände zugelassen. Sonstige Fahrzeuge dürfen während der Marktzeit auf den Marktplätzen nur mit besonderer Genehmigung der Marktbehörde oder des Marktaufsehers abgestellt werden.
- (2) Die Zufahrten und Zugänge zum Marktplatz sind freizuhalten. Die Gehwege vor den Eingängen und die Zugänge zu den geöffneten Gewerbebetrieben sowie die Einfahrten hierzu müssen ungehindert zugänglich sein.
- (3) Die Marktbehörde stellt für die Dauer der Jahrmärkte und Bauernmärkte auf Antrag teilweise Verkaufsstände zur Verfügung. Diese sind pfleglich zu behandeln und nach Beendigung des Marktes in einem ordnungsgemäßen Zustand wieder zu übergeben.  
Für Schäden, die durch den Markthändler, einen seiner Beauftragten oder Dritte an den gemieteten Verkaufsständen entstehen, haftet der Markthändler. Alle notwendigen Reparaturkosten sind vom Markthändler zu tragen.
- (4) An jeder Verkaufseinrichtung ist an gut sichtbarer Stelle der Name des Markthändlers und dessen vollständige Anschrift anzubringen. Firmen- und Reklameschilder dürfen den Durchblick durch die Marktgänge nicht behindern.
- (5) Zerrissene oder beschmutzte Tücher dürfen als Behang oder Abdeckung der Verkaufseinrichtungen nicht verwendet werden.
- (6) Die Verkaufseinrichtungen müssen auf den hierfür zugewiesenen Verkaufsflächen so standfest und sicher aufgebaut sein, dass dadurch niemand gefährdet werden kann. Aufgrabungen zu diesem Zweck sind unzulässig.
- (7) Abs. 6 gilt entsprechend für Wetterdächer und Schirme von Verkaufseinrichtungen. Sie müssen in einer Höhe von mindestens 2,10 m über dem Erdboden angebracht sein.
- (8) Die Markthändler sind für den Zustand der eigenen Verkaufseinrichtungen gemäß den Bestimmungen nach Abs. 6 und Abs. 7 grundsätzlich verantwortlich und tragen dafür die Haftung.

#### § 15

##### Verkauf und Lagerung

- (1) Alle Wagen, Kisten, Körbe und dgl., welche zur An- und Abfuhr von Marktgegenständen dienen, sind von den Marktverkaufsstraßen während der Marktverkaufszeit fernzuhalten und auf den von der Marktbehörde angewiesenen Plätzen ordentlich abzustellen.
- (2) Feilgebote Waren sind gemäß den bestehenden Vorschriften über die Preis- und Handelsklassenauszeichnung während der gesamten Marktverkaufszeit deutlich lesbar auszuzeichnen.
- (3) Beim Verkauf sind geeichte Messgeräte zu verwenden, die in reinlichem Zustand zu halten sind.
- (4) Das Betasten der Nahrungs- und Genussmittel durch den Käufer ist verboten. Auf dieses Verbot ist durch Anschlag an den Verkaufsstellen hinzuweisen.
- (5) Die ausgelegten oder ausgehängten Waren dürfen an der Seite, die dem Markt zugewandt ist, nicht über den Verkaufsplatz hinausragen.

#### § 16

##### Allgemeine Hygiene

Lebensmittel dürfen nach den Bestimmungen der Lebensmittelhygieneverordnung nur so hergestellt, behandelt oder in den Verkehr gebracht werden, dass sie bei Beachtung der im Verkehr erforderlichen Sorgfalt der Gefahr einer nachteiligen Beeinflussung nicht ausgesetzt sind. Im Übrigen finden das Infektionsschutzgesetz (insb. § 42 IfSG), sowie der „Leitfaden für den sicheren Umgang mit Lebensmitteln“ Anwendung.



**§ 17**

**Reinhaltungspflichten**

- (1) Jede Verunreinigung der Marktplätze und deren Einrichtungen über das unvermeidbare Maß hinaus sind zu unterlassen.
- (2) Die Markthändler haben den ihnen zugewiesenen Verkaufsplatz sowie die angrenzenden Marktgänge bis zu deren Mitte sauberzuhalten.
- (3) Waren, Verpackungsmaterial und Abfälle dürfen nicht auf den Boden geworfen werden und sind vor dem Verwehen zu schützen. Anfallende Abfälle und Verpackungsmaterialien sind in einem geeigneten Behältnis zu verwahren.
- (4) Vor Verkaufsständen mit dem Angebot von Lebensmitteln zum Verzehr an Ort und Stelle sind durch den Markthändler geeignete Abfallbehältnisse bereitzustellen. Die Abfälle sind nach Beendigung des Marktes durch den Markthändler zu entsorgen.
- (5) Die Verkaufsplätze sind beim Verlassen der Märkte in sauberem Zustand zurückzulassen.
- (6) In die Marktbereiche dürfen mitgebrachte Abfälle nicht eingebracht werden.

**§ 18**

**Haftung**

- (1) Die Marktbehörde haftet nur bei vorsätzlichem oder grob fahrlässigem Verhalten eines städtischen Bediensteten im Rahmen der allgemeinen gesetzlichen Bestimmungen; dies gilt auch für Schäden, die an eingebrachten Sachen entstehen oder für Schäden, die von eingebrachten Sachen verursacht werden.
- (2) Die Markthändler haben keine Ansprüche auf Schadloshaltung oder Gebührenermäßigung, wenn der gesamte Marktbetrieb oder die Verwendung einzelner Verkaufsplätze oder -stände durch bauliche Maßnahmen oder durch Ereignisse, die nicht von der Marktbehörde zu vertreten sind, gestört wird.
- (3) Die Markthändler und Marktbesucher haften nach den gesetzlichen Bestimmungen. Die Markthändler haben auch für die Schäden einzustehen, die von ihren Beschäftigten oder von ihren Bevollmächtigten verursacht werden; Beschäftigte und Beauftragte gelten im Verhältnis zur Marktbehörde stets als Erfüllungsgehilfen.

**§ 19**

**Ordnungswidrigkeiten**

Nach Art. 24 Abs. 2 Satz 2 der Gemeindeordnung für den Freistaat Bayern kann mit Geldbuße bis zu 2.500 € belegt werden, wer vorsätzlich

- 1. außerhalb der Marktzeiten Verkaufstätigkeiten durchführt (§ 4 Abs. 3) oder nicht zugelassene Waren feilbietet (§ 5 und § 6),
- 2. Standplätze außerhalb der Zeiten des § 4 Abs. 2 bezieht,
- 3. Darbietungen im Sinne des § 7 ohne Genehmigung aufführt,
- 4. einer Anordnung der Marktbehörde nach § 8 nicht nachkommt,
- 5. auf dem Marktplatz Waren von einem nicht zugewiesenen Standplatz aus anbietet oder den zugewiesenen Standplatz vertauscht oder an Dritte abgibt (§ 11 Abs. 4 und 5),
- 6. durch sein Verhalten Sachen oder Personen beschädigt, gefährdet oder mehr als nach den Umständen unvermeidbar behindert oder belästigt (§ 13 Abs. 1),
- 7. den in § 13 Abs. 2 enthaltenen Verboten zuwiderhandelt,
- 8. Verkaufseinrichtungen entgegen der Bestimmungen des § 14 Abs. 3 gebraucht,
- 9. Marktabfälle nicht in die Müllbehälter verbringt, den Standplatz nicht in ordentlichem und reinlichem Zustand hält oder beim Verlassen des Marktes in keinem sauberen Zustand zurücklässt (§ 17).

**§ 20**

**Inkrafttreten**

Diese Satzung tritt am 01.01.2023 in Kraft.

Gleichzeitig tritt die Satzung über die Ordnung auf den Jahrmärkten (genannt Erlebnismärkte), Wochenmärkten und Bauernmärkten der Stadt Naila vom 06. August 1996, in der Fassung der Änderungssatzungen vom 06.07.1998 und 20.03.2015, außer Kraft.

Naila, den 13.12.2022  
Stadt Naila



Frank Stumpf  
1. Bürgermeister

**Leserfoto aus Naila**



Spatzen-Konferenz im winterlichen Strauch, fotografiert von Helmut Sporrädle.

**Über 7.000,- € Förderung für Vereine**

Die Stadt Naila hat insgesamt 7.140,74 Euro an Nailaer Vereine ausgezahlt.

Nachfolgende Vereine haben für das Jahr 2022 einen Antrag auf Sportförderung gestellt.

- |                             |                            |
|-----------------------------|----------------------------|
| AMC Naila                   | Freie Turnerschaft Naila   |
| Fußball-Sportverein Naila   | Handballgemeinschaft Naila |
| Karate Dojo Naila           | LAV Naila                  |
| Tennismgemeinschaft Culmitz | TuS 1902 Lippertsgrün      |
| Sportverein Marlesreuth     | WSV/Triathlon              |
| Turnverein Culmitz          | Wasserwacht Naila          |

Die Nailaer Vereine können bis zum 30.06. eines jeden Jahres einen Antrag auf Sportförderung stellen.

Auch folgende Vereine haben für das Jahr 2022 eine Förderung erhalten:

- |   |                                     |
|---|-------------------------------------|
| THW Ortsverband Naila                     | Sanitätsbereitschaft Naila          |
| Volkshochschule Naila e. V.               | Männergesangverein Lippertsgrün     |
| Musikverein Marlesreuth                   | Katholische Kirchengemeinde Naila   |
| Evang.-Luth. Kirchengemeinde Marxgrün     | Evang.-Luth. Kirchengemeinde Naila  |
| Evang.-Luth. Kirchengemeinde Lippertsgrün | Landeskirchliche Gemeinschaft Naila |

Naila, 15.12.2022  
Stadt Naila

Frank Stumpf  
1. Bürgermeister



**Bauleitplanung der Stadt Naila: Erste Änderung des rechtskräftigen Bebauungsplans „Wohn- und Geschäftshaus entlang der Hauptstraße in Naila“ als vorhabenbezogener Bebauungsplan „Geschosswohnungsbau zwischen Haupt- und Walchstraße“ im beschleunigten Verfahren gem. § 13a Baugesetzbuch (BauGB) i. V. m. §§ 2 u. 12 BauGB; Öffentliche Auslegung gemäß §§ 13a u. 13 Abs. 2 Nr. 2 i. V. m. § 3 Abs. 2 BauGB**

Der Bau- und Grundstücksausschuss hat in seiner Sitzung vom 08.11.2022 die Aufstellung der 1. Änderung des rechtskräftigen Bebauungsplans „Wohn- und Geschäftshaus entlang der Hauptstraße in Naila“ als vorhabenbezogenen Bebauungsplan „Geschosswohnungsbau zwischen Haupt- und Walchstraße“ gem. § 2 Abs. 1 u. § 12 BauGB beschlossen.

Der Bebauungsplan soll im beschleunigten Verfahren nach § 13a BauGB ohne Durchführung einer Umweltprüfung § 2 Abs. 4 BauGB aufgestellt werden.

Gegenstand der Planung ist der Rückbau des rückwärtigen Gebäudeteils des Anwesens Marktplatz 18-18c und der Anbau einer Wohnanlage mit 17 Wohneinheiten an derselben Stelle als Maßnahme der Nachverdichtung. Das Planungsgebiet umfasst die Flurstücke mit den Nrn. 12, 17/11, 18 (Teilfläche), 329/2 (Teilfläche) der Gemarkung Naila auf 0,45 Hektar.

Die Vorhabenträgerin hat sich zur Übernahme der durch den vorhabenbezogenen Bebauungsplan ausgelösten ursächlichen Kosten und Lasten verpflichtet sowie zum Abschluss eines Durchführungsvertrages mit der Stadt Naila bereit erklärt (§ 12 Abs. 1 Satz 1 BauGB).

Der Entwurf des vorhabenbezogenen Bebauungsplans mit Begründung vom 27.10.2022 wurde in der Sitzung am 08.11.2022 durch den Bau- und Grundstücksausschuss gebilligt und die Verwaltung mit der Durchführung der Beteiligung der Öffentlichkeit gem. § 13 Abs. 2 Nr. 2 u. § 3 Abs. 2 BauGB sowie der Beteiligung der Behörden gem. § 13 Abs. 2 Nr. 3 u. § 4 Abs. 2 BauGB beauftragt.

Der Entwurf des vorhabenbezogenen Bebauungsplans mit Begründung vom 27.10.2022 sowie der Vorhaben- und Erschließungsplan liegen liegt in der Zeit vom

**09.01.2023 bis einschließlich 09.02.2023**

bei der Stadt Naila, Marktplatz 12, 95119 Naila, Stadtbauamt, 2. Stock, Zimmer-Nr. 23 während der Dienststunden von Mo. - Fr. von 08.00 bis 12.00 Uhr sowie Mo. + Di. von 14.00 bis 16.00 Uhr und Do. von 14.00 bis 17.30 Uhr

öffentlich zur Einsichtnahme aus.

Der Inhalt dieser Bekanntmachung sowie die oben genannten Unterlagen stehen zusätzlich auf der Internetseite der Stadt Naila unter <https://www.naila.de/rathaus-stadtrat/bauleitplanverfahren> zum Download bereit. Während der Auslegungsfrist können Stellungnahmen schriftlich oder zur Niederschrift abgegeben werden.

Es wird darauf hingewiesen, dass nicht fristgerecht (bis zum 09.02.2023) abgegebene Stellungnahmen bei der Beschlussfassung über den Bebauungsplan unberücksichtigt bleiben können (§ 4a Abs. 6 Satz 1 BauGB).

Datenschutzrechtliche Informationspflichten im Bauleitplanverfahren:

Die Verarbeitung personenbezogener Daten erfolgt auf der Grundlage der Art. 6 Abs. 1 Buchstabe e der Datenschutz-Grundverordnung (DSGVO) i.V.m. Art. 4 Abs. 1 Bayer. Datenschutzgesetz (BayDSG) und § 3 BauGB zum Zwecke der Sicherung einer geordneten städtebaulichen Entwicklung und insbesondere zur Durchführung des im Betreff genannten Bebauungsplanverfahrens. Weitere Informationen entnehmen Sie bitte dem Formblatt „Datenschutzrechtliche Informationspflichten im Bauleitplanverfahren“ das ebenfalls öffentlich ausliegt sowie auf der o.a. Internetseite einsehbar ist. Sofern Sie Ihre Stellungnahme ohne Absenderangaben abgeben, erhalten Sie keine Mitteilung über das Ergebnis der Prüfung.



Naila, 15.12.2022  
Stadt Naila

Frank Stumpf  
1. Bürgermeister

**Neues in der evang. Jugend- und Gemeindebücherei**



Neues in der evangelischen Jugend- und Gemeindebücherei: res auf Weihnachten schenken und erfindet Die Superwü... Von Sylvia Heinlein; „Drei Fragezeichen Kids“. 24 Tage Voller Spannung. & Ein Fall für 24 Tage; verschiedene Autoren; „Die Olchis feiern Weihnachten“. Die Olchis hämmern und basteln für den Weihnachtsmarkt... Von Erhard Dietl; „Pippi pluendert den Weihnachtsbaum“. Pippi lädt alle Kinder in die Villa Kunterbunt ein... Von Astrid Lindgren; „Eddy und die Weihnachtswunschmaschine“. Eddy will seinen Eltern was ganz besondere...

**Der SKK Frankenwald Naila wünscht allen ein besinnliches Weihnachtsfest und einen „guten Rutsch“ ins Jahr 2023**

Der SKC 63 Naila wünscht all seinen Mitgliedern und Freunden ein frohes **Weihnachtsfest** und einen guten Rutsch ins neue Jahr

# Weihnachtsgrüße aus Schwarzenbach a. Wald



Unserer werten Kundschaft, Freunden  
 ☆ und Bekannten wünschen wir ☆  
 ☆ ein gesegnetes Weihnachtsfest, ☆ ☆  
 Gesundheit und Erfolg für das neue Jahr.

☆☆☆☆☆☆☆☆☆☆

## Schreinerei Wolfgang Hofmann

Gottsmannsgrün 16 • 95131 Schwarzenbach a. Wald  
 Telefon: 09289/227



Gottsmannsgrün 8  
 Schwarzenbach a. Wald  
 Tel. 09289 1406

*Ein frohes Weihnachtsfest und  
 ein gesundes neues Jahr*



wünscht Ihnen  
 Ihre Familie Schubert




## ZIMMEREI EHRHARDT GmbH

### Qualifizierter Meisterbetrieb

*Wir wünschen allen fröhliche und besinnliche  
 Weihnachtstage. Zeit für Ruhe und Entspannung,  
 Zeit für Familie und liebe Menschen. Und für das  
 neue Jahr viel Erfreuliches, Kraft und Gesundheit.*

Philipp-Wolfrum-Str. 19 a      Tel. 0 92 89 / 9 70 94 46  
 95131 Schwarzenbach a. Wald      Mobil: 01 51 / 58 51 91 17  
 E-Mail: zimmerei-ehrhardt@t-online.de

Wir wünschen euch besinnliche  
 Weihnachten im Kreise eurer Liebsten  
 und für das neue Jahr nur das Beste!

Danke für den Zusammenhalt  
 und die Treue zu Crazy Hair!

## CRAZY HAIR

design by SARAH

Hauptstraße 73  
 95131 Schwarzenbach/Wald  
 09289/9707346  
 www.crazy-hair-sarah.de

*Sarah, Romina, Christina,  
 Nina & Markus*

Familie Frank und Mitarbeiter  
 wünschen Allen vom **Gasthof Rodachtal**  
**Fröhliche Weihnachten**  
 und ein **Gesegnetes Neues Jahr**

**Servicekraft für abends gesucht Tel.09289-239**



# Weihnachtsgrüße aus Schwarzenbach a. Wald



Wir bedanken uns bei unseren treuen Gästen,  
Freunden und Bekannten und wünschen  
Ihnen ein gesegnetes Weihnachtsfest und ein  
gesundes neues Jahr 2023



Susanne  
und ihr Team



Vom

Gasthaus Ströhla  
Schwarzenstein · Am Denkmal 3



**PRAXIS** für  
Naturheilkunde & Psychotherapie  
Sonja Anna Hensel

M.A. soz. psych. (Univ. Hagen), Heilpraktikerin



Schwarzenbach am Wald  
Bergwiesenstraße 1

Tel. (0 92 89) 9 64 77 95  
info@naturheilpraxis-hensel.de  
www.naturheilpraxis-hensel.de

Die Praxis ist vom 24.12.2022–02.01.2023 wegen Urlaub geschlossen.

Jedes Jahr birgt neue Herausforderungen – dies wird auch im  
kommenden Jahr nicht anders sein! Doch bevor wir gemeinsam das  
Neue bewältigen, sollte Zeit für Besinnlichkeit und Behaglichkeit sein.

Ich möchte mich bei meinen Patienten für ihr Vertrauen bedanken und  
wünsche ein frohes Fest und einen guten Übergang ins Neue Jahr.

Herzlichst  
Ihre  
Sonja Anna Hensel

## REWE

**Stefanie Löhner oHG**

Am Alten Gericht 2 | 95131 Schwarzenbach a. Wald  
Telefon: 09289-9709516 | Fax: 09289-9709517

*Wir bedanken uns bei unseren treuen  
Kunden und wünschen allen  
ein Frohes Weihnachtsfest, Gesundheit,  
Glück und Erfolg im Neuen Jahr!*

*Auch im nächsten Jahr sind  
wir wieder gerne für Sie da:*



Steffi & Team

*Bleiben Sie gesund!*



# Weihnachtsgrüße aus Schwarzenbach a. Wald

## *Frohe Weihnachten*

Liebe Kunden und Geschäftsfreunde,  
es ist wieder soweit, der Jahreswechsel steht vor der Tür.  
Wir möchten uns für die angenehme Zusammenarbeit  
und das entgegengebrachte Vertrauen herzlich bedanken.

Das Team von Hoch- und Tiefbau Knoll wünscht Ihnen ein  
frohes Weihnachtsfest im Kreise Ihrer Lieben, Zeit zum  
Genießen, Innehalten und Kräfte sammeln für's neue Jahr.  
Bleiben Sie gesund.

**Knoll**  
GmbH   
Hoch- und Tiefbau  
Nordstraße 19 • 95131 Schwarzenbach a.W.

*Allen unseren Kunden, Freunden  
und Bekannten wünschen wir  
ein frohes Weihnachtsfest  
und ein gesundes, erfolgreiches neues Jahr*

Wir sind auch weiterhin in gewohnter Weise für Sie da!

**DER  
FAHRRADLADEN**  
■ Fahrräder ■ Ersatzteile ■ Zubehör ■ Reparatur

**AXEL ZUKUNFT**  
Philipp-Wolfrum-Str. 8 · 95131 Schwarzenbach a. Wald

Wir bedanken uns bei unseren Kunden und wünschen allen ein frohes  
Weihnachtsfest sowie Gesundheit, Glück und Erfolg im neuen Jahr



**ZIMMEREI**

**MICHAEL HOHENBERGER**  
Zeppelinstr. 19 • 95131 Schwarzenbach am Wald  
Tel.: 0160 7361445 • Mail: michael\_hohenberger@web.de

 **Ein friedvolles**  **Weihnachtsfest**  
**und ein gesundes Neues Jahr**  
**allen Kunden, Freunden**  
**und Bekannten**  
wünscht  
**Günther Stöcker Omnibusbetrieb**  
Am Rosenbach 15 – 95131 Schwarzenbach a. Wald – Tel. 09289/458  
www.stöcker-reisen.de

# Weihnachtsgrüße aus Schwarzenbach a. Wald



**Maler Scharschmidt**  
 genial gestalten  
 gesund wohnen  
 glücklich leben

Inh.: Falk Scharschmidt  
 95131 Schwarzenbach a. Wald  
 Kirchsteig 15  
 Telefon: 0 92 89 - 14 49  
 info@maler-scharschmidt.de  
 www.maler-scharschmidt.de

*All' unseren Kunden, Freunden und Bekannten wünschen wir friedvolle und geruhsame Weihnachtstage, sowie Gesundheit, Glück und viele farbenfrohe Momente für ein erfolgreiches neues Jahr. Verbunden mit unserem besten Dank für Ihr Vertrauen und die gute Zusammenarbeit freuen wir uns auf eine neue Herausforderung.*

**LauRa's Physiotherapie**  
 Inh. Laura Knieling

Wir wünschen unseren Patient\*innen sowie den Ärzt\*innen und ihren Teams frohe Weihnachten und ein gesundes und glückliches neues Jahr!

 **LauRa's Physiotherapie**  
 Badstraße 23  
 95131 Schwarzenbach a. Wald  
 Telefon: 09289/5816

**über 60 Jahre**

**Metzgerei THÜROFF**

Schwarzenstein  
 Schlossberg 1  
 Tel. 09289/429

Geroldgrün  
 Keyßerstr. 3  
 Tel. 09288/550898



*Ihre Metzgerei Thüroff bedankt sich ganz herzlich für ihr entgegengebrachtes Vertrauen, wünscht ein frohes, besinnliches Weihnachtsfest, einen guten Rutsch und ein gesundes, glückliches Jahr 2023*

Unsere Geschäfte sind vom 02.01. bis 08.01.2023 geschlossen

**J. ECKSTEIN**

Dachdeckerei Dachklempnerei

**Dachdeckerei**  
 Zeppelinstr. 20 · 95131 Schwarzenbach/Wald  
 Tel.: 09289-1200 · Mobil: 0175-3600890  
 E-Mail: dachdeckerei.eckstein@freenet.de

**Ein herzliches Dankeschön**  
 sagen wir auf diesem Wege allen Kunden, Freunden und Bekannten für das Vertrauen, das sie uns im vergangenen Jahr entgegengebracht haben. Wir wünschen allen ein frohes Weihnachtsfest, Gesundheit und Zuversicht für das Neue Jahr.

# Weihnachtsgrüße aus Schwarzenbach a. Wald




**GLORY HAIR**  
BY JASMIN

FROHE  
*Weihnachten*  
UND EIN GESUNDES  
*neues Jahr*  
VERBUNDEN MIT DEM  
*Dank*  
FÜR DIE TOLLE AUFNAHME  
JASMIN  
SPÖRL

GLORY HAIR · Hauptstraße 59 · 95131 Schwarzenbach a Wald



Am Ende dieses Jahres danken wir  
für das entgegengebrachte Vertrauen  
und wünschen Ihnen allen

ein gesegnetes  
Weihnachtsfest  
und ein frohes  
und gesundes  
Neues Jahr

Schreinerei  
**PETER SCHMITT**  
Am Alten Gericht 8      Telefax: 09289/6949  
95131 Schwarzenbach a.Wald      Telefon: 09289/6949

Unsere besten Wünsche für frohe und erholsame  
Weihnachtstage sowie ein glückliches neues Jahr  
verbinden wir mit einem herzlichen Dank für Ihr  
Vertrauen und Ihre Treue!

**Uhren Uhl**  
Optik Uhren Schmuck

**MEISTERBETRIEB**  
95131 Schwarzenbach a. Wald  
Hauptstr. 66  
Tel. 0 92 89 / 4 70 • Fax 97 07 83

**Schreinerei Hans-Georg Kießling**  
MEISTERBETRIEB

Bau- u. Möbel-Schreinerei – Kunststoff-Fenster  
Schloßstraße 17 – 95131 Schwarzenbach a.Wald  
Telefon: 09289/1640 – Mobil: 0151/70883519



Wir wünschen allen unseren Kunden,  
Freunden und Bekannten ein frohes und  
gesegnetes Weihnachtsfest und ein  
gesundes, glückliches Neues Jahr

**Verlege- & Montage-Service Tobias Menzel**  
Silberstein 39 – 95179 Geroldsgrün  
Telefon: 09267/914774 – Mobil: 0173/8819575  
E-Mail: <menzel\_silberstein@web.de>

# Weihnachtsgrüße aus Schwarzenbach a. Wald



*... mit uns legen Sie gut!*

**REUTHER**  
Fliesenleger-Fachbetrieb

*Für das mir entgegengebrachte Vertrauen meiner verehrten Kundschaft im abgelaufenen Jahr möchte ich mich recht herzlich bedanken. Ich wünsche allen ein gesegnetes, frohes Weihnachtsfest und viel Gesundheit, Glück und Erfolg im Neuen Jahr.*

**Frank Reuther**  
Dahlienweg 3  
95131 Schwarzenbach/Wald  
Mobil-Tel. 01 51-12 76 46 87  
info@reuther-fliesen.de

[www.reuther-fliesen.de](http://www.reuther-fliesen.de)

**Döbra**  *Gasthaus*  
Synderhauf

Telefon: 09289/1650

Die Familie Synderhauf wünscht allen Gästen, Freunden und Bekannten ein schönes Weihnachtsfest und ein gesegnetes, gesundes neues Jahr


Fröhliche Weihnachten  
und ein gutes neues Jahr!



 Allfinanz  
Deutsche Vermögensberatung  
Vermögensaufbau für jeden!

Regionaldirektion  
**Thomas Hoffmann**  
Bernsteiner Weg 7, 95131 Schwarzenbach  
Telefon 09289 9320, T.Hoffmann@allfinanz.ag

*Die SpVgg Döbra wünscht frohe Weihnachten!*



Die SpVgg Döbra bedankt sich bei allen Spendern und aktiven Helfern für das vergangene Jahr.

*Wir wünschen ein frohes Weihnachtsfest, ein erfolgreiches Neues Jahr und bleibt gesund!*

# Weihnachtsgrüße aus Schwarzenbach a. Wald



Wir wünschen ein  
gesegnetes Weihnachtsfest  
und alles Gute für das  
neue Jahr

 BERATUNG - PLANUNG - VERKAUF - MONTAGE - SERVICE  
**WUNNER**  
ELEKTROTECHNIK  
Hauptstraße 67-69 • Telefon 09289/212  
95131 Schwarzenbach am Wald



  
ENERGIE- & HAUSTECHNIK GmbH

 [info@rummer-haustechnik.de](mailto:info@rummer-haustechnik.de)  
 Telefon: 09289 / 964 297  
 Telefax: 09289 / 964 871  
 Am Rosenbach 4  
95131 Schwarzenbach am Wald  
 [www.rummer-haustechnik.de](http://www.rummer-haustechnik.de)

*Wir bedanken uns bei unseren Kunden  
und wünschen allen ein frohes Weihnachtsfest  
sowie Gesundheit, Glück und Erfolg  
im neuen Jahr 2023!*

*Allen Kunden und Freunden unseres Hauses  
wünschen wir gesegnete Weihnachten und  
ein glückliches neues Jahr.*

 **MATTHIAS  
SCHLEE**  
Masterbetrieb

Schwarzenbach a.Wald - Am Alten Gericht 25  
Tel. 09289/1547 • Fax: 09289/970879  
E-Mail: [info@schlee-heizung.de](mailto:info@schlee-heizung.de)  
[www.schlee-heizung.de](http://www.schlee-heizung.de)



# Weihnachtsgrüße aus Bad Steben

**PETRAS WOLLFÜHLLÄDLA** www.petras-wolle.de

Alles für geschickte Hände  
und solche die es werden wollen!

*Für die Weihnachtszeit stehn die besten Wünsche  
nun bereit, für meine Kundschaft als Dank  
für die tolle Zusammenarbeit.*

**Petra Lang** Wolffühlbeauftragte

Friedrichstr 12 • 95138 Bad Steben • Tel.: 0 92 88 - 67 54

Firma

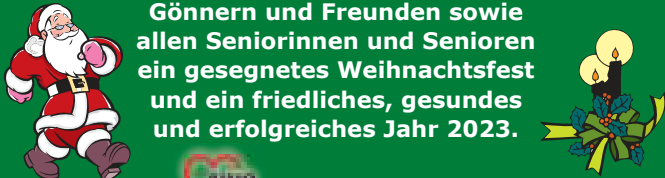
**Peter Bamberg**  
Meisterbetrieb im Installateur  
und Heizungsbauerhandwerk

*Wir bedanken uns bei unseren Kunden  
und wünschen allen  
ein frohes Weihnachtsfest  
und eine guten Rutsch ins Neue Jahr!*

Tel.: 0 92 88-4 61 90 53  
Mobil: 0171-83 906 82  
und 0151-688 00 643

**Bad Steben Geroldsgrüner Str. 32**

**Die Arbeiterwohlfahrt Thierbach/Naila/Selbitz  
und der Seniorenclub Thierbach  
wünscht allen Mitgliedern mit Partnern,  
Gönnern und Freunden sowie  
allen Seniorinnen und Senioren  
ein gesegnetes Weihnachtsfest  
und ein friedliches, gesundes  
und erfolgreiches Jahr 2023.**



**AWO** - gez. Kurt Pfingst  
**Seniorenclub** - gez. Gerhard Sell

**Landmetzgerei Diezel**  
Fleisch- und Wurstwaren aus dem Frankenwald



Für Ihr Vertrauen möchten wir uns herzlich bedanken!  
**Frohe Weihnachtsfeiertage  
wünscht Ihnen Ihre**

Landmetzgerei Diezel  
Siemesweg 5a/Carlsgrün, 95138 Bad Steben, info@landmetzgerei-diezel.de

# Weihnachtsgrüße aus Bad Steben

**Gastwirtschaft Adelskammer**



- seit 400 Jahren -

Auf Ihren Besuch freut sich Fam. Gebelein  
Gastwirtschaft Adelskammer  
Carlsgrün • Dorfplatz 8  
95138 Bad Steben  
Tel. 09288/8440




Wir bedanken uns bei allen Gästen, Freunden und Bekannten für die Treue, die uns im vergangenen Jahr entgegen gebracht wurde und wünschen allen ein frohes und besinnliches Weihnachtsfest und einen guten Rutsch in ein gesundes neues Jahr.

**Eure Familie Gebelein und das Team der Adelskammer**

**BURJAKOW**  
MALER & GESTALTER

WIR WÜNSCHEN ALLEN KUNDEN & FREUNDEN  
EIN GESEGNETES WEIHNACHTSFEST UND  
EIN BUNTES NEUES JAHR!



BURJAKOW Maler & Gestalter · Erlaburg 1 · 95138 Bad Steben  
Tel 092889703944 · Handy 0171 671 6940 · [malerburjakow.de](http://malerburjakow.de)

**Gerhard Köstner**  
Heizungsbau GmbH

Schleeknock 1  
95138 Bad Steben  
[koestner.gmbh@t-online.de](mailto:koestner.gmbh@t-online.de)

Tel. +(49) 92 88/54 10  
Handy: +(49) 170/2 30 60 29  
Fax +(49) 92 88/5 52 14

Von Herzen wünschen wir unserer verehrten Kundschaft und allen Freunden ein besinnliches und frohes Weihnachtsfest

und für das kommende Jahr  
Gesundheit, Glück und Zufriedenheit

**Danke**  
für Euer  
Vertrauen



Reuthleinweg 14  
95138 Bad Steben  
0171 / 70 88 277

**nicolezitrlich**  
friseursalon



# Weihnachtsgrüße aus Bad Steben

Ein frohes Weihnachtsfest und einen guten Start 2023 wünschen wir unseren Kunden, Geschäftspartnern und Freunden und bedanken uns herzlich für das entgegengebrachte Vertrauen.  
Fa. Gerhard Völkel m. Familie

**ENERGIEBERATER (HWK)**  
Friedrichstraße 14  
95138 Bad Steben  
T | 09288 / 97150




Allen Mitgliedern der Betriebssportgemeinschaft des Reha-Zentrums Bad Steben - Kliniken Auental und Franken - ein gesegnetes Weihnachtsfest und ein friedliches und gesundes Jahr 2023!

Wünscht euch eure Vorstandschaft.



**easy müller**  
Trockenbau Innenausbau  
Montage und Reparaturbetrieb

Unsere Kunden, Freunde und Bekannten wünschen wir ein frohes Weihnachtsfest und ein gesundes Neues Jahr. Wir bedanken uns herzlich für das entgegengebrachte Vertrauen.

Jens Müller „Zwietschi“  
Mittelweg 9 · Bad Steben  
www.easymueller.de

Tel.: 09288/55135  
Fax: 09288/9579445  
Mobil: 0171/4449693

Wir bedanken uns für das entgegengebrachte Vertrauen im abgelaufenen Jahr und wünschen all unseren Mandanten und Geschäftspartnern ein frohes Fest und einen guten Rutsch



- | Lohnbuchführung/sonstiges Personalwesen
- | Finanzbuchführung
- | Digitale Finanz- u. Lohnbuchhaltung
- | Betriebswirtschaftliche Beratung
- | Jahresabschlüsse/Gewinnermittlungen
- | Beratung und Vertretung
- | Steuererklärungen
- | Existenzgründungsberatung
- | Beratung Mittelstandsoffensive plus

**STEUERKANZLEI Annett Griebbach**




Reuthleinweg 2, 95136 Bad Steben, Telefon 09288 9716-0  
info@steuerkanzlei-griessbach.de, www.steuerkanzlei-griessbach.de



Die Ortsgruppe des **Frankenwaldvereins Thierbach**

wünscht allen Mitglieder, Freunden und Gönnern ein frohes Weihnachtsfest und ein gesundes neues Jahr!



# Weihnachtsgrüße aus Bad Steben


*Wir wünschen allen Kunden,  
Freunden und Bekannten ein  
gesegnetes, fröhliches  
Weihnachtsfest und ein  
friedvolles glückliches Neues Jahr.  
Vielen Dank für Ihr Vertrauen.*

**Elektro Eberlein**

**Bobengrün**

*Wir wünschen allen Mitgliedern,  
Bürgern und Vereinen, Sponsoren, Freunden und  
Gästen ein gesundes und besinnliches  
Weihnachtsfest und einen guten Rutsch ins neue  
Jahr.  
Vielen Dank für das uns entgegengebrachte  
Vertrauen und die Unterstützung durch Ihre  
Spenden und Ihre Wertschätzung.*

*Ihre BRK Bereitschaft Bad Steben*

**Bayerisches Rotes Kreuz** 



**Frankenwaldverein e. V.  
Ortsgruppe Bad Steben**



*„Ein Weg zur Gesundheit ist der Fußweg“*

**Unseren geschätzten Mitgliedern, Gönnern  
und Wanderfreunden wünschen wir  
frohe Weihnachten sowie ein in jeder  
Hinsicht gutes Jahr 2023**



Mit herzlichem „Frisch auf“  
**Die Vorstandschaft**



**Wir wünschen  
allen Mitgliedern,  
Freunden und Gönnern  
ein frohes Weihnachtsfest  
und ein  
gesundes neues Jahr.**

Schützengesellschaft 1841  
Bad Steben e.V.



Hand in Hand-Kinder freuen sich über den Besuch des Nikolaus

## Viele gute Gaben



**Naila** – Am 06. Dezember konnten es viele Kinder kaum mehr erwarten, schließlich wollte doch der Nikolaus kommen. Voller Entschlossenheit den Nikolaus zu finden und ihm beim Tragen der schweren Säcke zu unterstützen, machten sich die Kinder am Vormittag auf den Weg. Sie wollten die nähere Umgebung absuchen. Doch leider haben sie ihn nirgends finden können. Doch was war das?!

Der Nikolaus wartete bereits am Gartentor auf die zurückkehrenden Kinder. Diese begrüßten ihn sogleich freudestrahlend mit Liedern und Gedichten. Am Lagerfeuer konnten sich schließlich alle aufwärmen und den Erzählungen des Nikolauses folgen.



Natürlich bekam auch jedes Kind ein Geschenk aus einem seiner vier großen Säcke. Die Kinder bedankten sich ebenfalls mit einem Geschenk und verabschiedeten sich bis zum nächsten Jahr.

Weihnachtsfahrt des Singenden Kaffeetischs

## Weihnachtsstimmung in Coburg

**Naila/Coburg** – Wieder einmal Glück gehabt – der einzige sonnige Tag der verschneiten Woche – Freitag, der 9. Dezember – war für die Reisegruppe „Singender Kaffeetisch“ reserviert. Pünktlich um 12.30 Uhr ging die Fahrt im Reisebus der Firma Stöcker los und brachte die erwartungsfrohe Gesellschaft gegen 14 Uhr zum ersten Ziel, dem berühmten Café Schubart, Coburgs ältester Konditorei. Mit Rücksicht auf die doch meist hochbetagten Reise- teilnehmerinnen stand die Fahrt unter dem Motto „Kurze Wege“, sodass das Café mit einem „Katzensprung“ zu erreichen war.

Die riesige Auswahl der süßen Sachen war überwältigend. Auch die Räumlichkeiten überraschten – war doch das Café in zwei Etagen – durch ein Treppchen verbunden – geteilt. Sehr interessant: die große Kaffeeröstmaschine als Anschauungsobjekt im Eingangsbereich. Nachdem man sich an den verschiedensten Köstlichkeiten gelabt hatte, lockte schon das nächste Ziel – der Weihnachtsmarkt auf dem Coburger Marktplatz, der auch leicht in angenehmer Entfernung zu erreichen war. Die anheimelnden „Hexenhäuschen“ luden zum Verweilen bei Glühwein und den berühmten „Coburger Bratwürsten“ ein, aber leider, leider – die Torte war allen noch zu gegenwärtig. So genoß wenigstens das Auge das



vielfältige kulinarische Angebot, aber auch die reizvollen Weihnachtsartikel und kuscheligen Schafwollprodukte verführten doch manchen Besucher zum Kauf. In weihnachtlicher Stimmung erreichte man den schon in der Nähe wartenden Bus zur Weiterfahrt nach Seßlach. Die fränkische Landschaft versank langsam in der Abenddämmerung, sodass bei der Ankunft in dem historischen Städtchen die zauberhafte weihnachtliche Beleuchtung voll zur Geltung kam. Wilfried Steinert von den „G´schrubbd´n“, einem gut

bekanntem Volksmusik-Trio, begrüßte die Reisegruppe gleich beim Aussteigen und geleitete diese auf kürzestem Wege zum letzten Ziel der Fahrt, dem Wirtshaus „Zum Roten Ochsen“. Hier wurde unter seiner Akkordeonbegleitung erst einmal gemütlich gesungen und geschunkelt, bis dann das versprochene Entenessen serviert wurde. Auf der reibungslosen Heimfahrt gab es noch eine ungewöhnliche Überraschung – der Busfahrer Jan Stöcker schenkte allen Reiseteilnehmern liebevoll verpackte Lebkuchen.

## Wie zähme ich meinen inneren Schweinehund?

**Bad Steben** – Ein Abend nur für Ihr Wohlbefinden: Erfahren Sie, wie Sie Ihre Ziele erfolgreich und mit mehr Spaß und Energie erreichen.

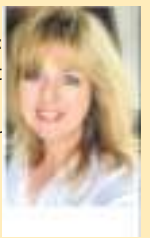
„Nur wenn du wagst, Dinge zu tun, die du bisher nicht beherrscht hast, wirst du wachsen“

Referentin: Elke Sachs (Gesundheitspädagogin)

Gebühr: 6 Euro (ohne Gastkarte 7 Euro)

Die Veranstaltung findet am **Mittwoch, 18. Januar**, um 19.00 Uhr

Kurhaus Bad Steben (Vortragssaal) statt.



## Trauercafé

Jeden zweiten Mittwoch im Monat von 15 bis 17 Uhr findet das Trauercafé in Naila, Kronacher Straße 31, Erdgeschoss, statt. Das Trauercafé ist ein offenes Angebot für Trauernde, die einen geliebten Angehörigen oder Freunde verloren haben, die im Austausch Trost und Kraft für den eigenen Weg finden möchten oder einfach nur dabei sein möchten. Das Beratungs- und Begegnungsangebot steht allen offen, ist kostenfrei und auf Wunsch auch anonym. Die nächsten Termine sind **14. Dezember** und **11. Januar**. Um Anmeldung unter 0151/57830427 oder unter [info@hospizverein-frankenwald.de](mailto:info@hospizverein-frankenwald.de) wird aufgrund der Corona-Situation gebeten.

## Gottesdienste an den Feiertagen in Marxgrün

**Marxgrün** – Die Christvesper I wird diese aus gestalten. Diakon am Heiligabend in der Christus- Hans-Jürgen Dommler wird in kirche beginnt um 15.30 Uhr. In beiden Gottesdiensten die Prediesem Gottesdienst wird traditionell ein Krippenspiel auf-

ge- Noch ein Hinweis: Am 2. Weihnachtsfeierabend ist um 10.15 Uhr Kirchengemeinde geleitet wird. Gottesdienst mit Pfarrer Herbert 14 Kinder und ein Erwachsener Klug und an Silvester um 17.00 als Sprecher wirken bei dem Uhr Gottesdienst und Abend-

Stück, Die vier Wunschzettel' mit. mahl mit Diakon Hans-Jürgen Der Projektchor ist ebenfalls mit Dommler. Am 1. Weihnachtstag einbezogen und begleitet auch (25.12.), an Neujahr (01.01.) die Gemeindelieder. und an Epiphaniass (06.01.) fin-

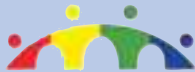
Die Christvesper II fängt um den **keine** Gottesdienste in der 17.00 Uhr an. Der Posaunenchor Christuskirche Marxgrün statt.

## Am 2. Februar: Augentraining – so bleiben Ihre Augen jung!

**Bad Steben** – Gutes Sehen ist ein Zusammenspiel vieler Faktoren, die wir aktiv beeinflussen können. Schon mit der Einschulung und dem Lesebeginn wird unser natürliches, entspanntes Sehen eingeschränkt und monoton. Bildschirmarbeit und viele andere berufliche Tätigkeiten fordern den ausdauernden fokussiert-angespannten Blick. Dies führt auf Dauer zu Überlastungen der Augen. Entspannende Sehfunktionen verkümmern und die Augen werden „starr.“ Eine wichtige Voraussetzung für gutes Sehen sind flexible und lockere äußere Augenmuskeln. Diese können wie jeder andere Muskel auch trainiert, die Sehkraft stabilisiert und bei regelmäßigem Üben sogar verbessert werden. Ein kräftiger Augenmuskel ist auch in der Lage, mit der im Alter dicker werdenden Linse klarzukommen. Durch spezielles Training kann so die Altersweitsichtigkeit hinausgezögert werden. Lernen Sie am **Donnerstag, 2. Februar**, um 19.00 Uhr, im Kurhaus in Bad Steben, neben Grundlagen zur Funktion und Anatomie, wie Sie Ihre Augen durch einfache Übungen lockern und entspannen können und welche ausgleichenden Sehweisen und Ernährung Ihren Augen guttut. Kursleiterin: Monika Wolf, Ergotherapeutin / ganzheitliche Augentrainerin, Eintrittspreise: 6 Euro (ohne Gastkarte 7 Euro)



## Weihnachtsmusical der Grundschule Naila Freude über Christi Geburt



**Naila** – Das wohl beliebteste Kinder-Musical zu Weihnachten brachte die Chor-AG der Grundschule der evangelischen Schule Naila auf die Bühne – und das gleich drei Mal: für die Schulfamilie, die Eltern wie auch Ehrengäste und darunter der 1. Bürgermeister der Stadt Naila Frank Stumpf sowie die Vorschulkinder der Kitas als Kooperationsveranstaltung Kita-Grundschule. Und alle waren begeistert: die Akteure auf der Bühne, die mit viel Enthusiasmus und Freude das Weihnachtsmusical „Freude, Freude“ (Gaba Mertins) singend und schauspielernd präsentierten und die Zuschauer für die Mitnahme in die Weihnachtsgeschichte. Kindgerecht fröhlich und zugleich dicht dran an den biblischen Berichten ließen 20 Mädchen und Jungen die Weihnachtsgeschichte lebendig werden. Das Lied „Freude, Freude“ mit der rockigen Melodie, geht ins Ohr und bringt zugleich die Freude über die Geburt Christi durch Klatschen, Springen und Singen zum Ausdruck. Auch sind alle Hauptakteure der Weihnachtsgeschichte auf der Bühne präsent: Maria und Joseph begeben sich nach Bethlehem und bringen im Stall ihr Kind zur Welt, Hotteliers von Bethlehem machen das Geschäft ihres Lebens und auch die verwirrten Hirten auf dem Feld und die heiligen Könige, die einem Stern nachjagen. Doch alle kommen ans Ziel und mit übersprudelnder Freude feiern sie die Geburt Jesu – und mit ihnen die begeisterten Zuschauer. Schulleiterin Franziska Stein



dankt allen Mitwirkenden, die seit Oktober fleißig geübt haben. Die drei Schülersprecher der Mittelschule Mattea Prokscha, Christopher Rank und Leni Raithel führten durchs Programm, luden bei den Liedern „Alle Jahre wieder“ und „O du fröhliche“ zum Mitsingen ein. Nicht zu vergessen die Musziergruppe der Mittelschule für die instrumentale Begleitung und Tobias Kühl für die Gesamtleitung.



## Druckfrische Tipps für Wintersportfans



**Frankenwald** – Eine Übersicht über die Skilifte und Langlaufloipen im Frankenwald, über die Kunst- und Natureisbahnen, Rodelbahnen sowie Tipps für Winterwander- und Schneeschuhwanderwege, Eisstockschießbahnen und Skikurse finden Wintersportfans in der druckfrischen Broschüre „Wintersport im Frankenwald“. Der Frankenwald hat keine Tausender und kein mondänes Après-Ski – einen sogenannten „Gletscher“ aber schon. Das Wintersportzentrum „Walberngrüner Gletscher“ ist – wenn es einmal schneit – ein wahres Schneeloch. Hier können sich Langlauf-Fans von Dienstag bis Freitag sogar bis 20.30 Uhr auf der 4 km langen Nachtloipe bei Flutlicht austoben. Doch im ganzen Frankenwald verteilt, zum Beispiel am Döbraberg oder auch in der Rennsteigregion, finden Wintersportler Angebote für Skilanglauf oder Ski alpin. Die kostenlose Broschüre „Wintersport im Frankenwald“ ist ab sofort bei Frankenwald Tourismus Service Center und allen Tourist-Informationen in der Region erhältlich. Selbstverständlich finden Interessierte alle Informationen auch online unter [www.frankenwald-tourismus.de](http://www.frankenwald-tourismus.de).

Am 25. Januar im Kurhaus Bad Steben

## Heilung mit Bachblüten



**Bad Steben** – „Die sanfte Heilweise der Bachblüten – wie Bachblüten uns helfen, unser seelisches Gleichgewicht wiederherzustellen“ Bei der Original Bach-Blütenanwendung, entwickelt in den 1930er Jahren durch den englischen Arzt Dr. Edward Bach, geht man davon aus, dass jeder Krise oder Erkrankung eine Störung unseres seelischen Gleichgewichts vorausgeht, die den Zugang zu intuitivem Wissen und unseren Selbstheilungskräften blockiert. Ziel dieser sanften Methode ist die Lösung seelischer Blockaden, die konstruktive Bewältigung individueller Alltagsprobleme oder anhaltender seelischer Stress- und Krisensituationen von Kindern, Jugendlichen oder Erwachsenen. Bei akuten und chronischen Erkrankungen kann sie die spezifische Behandlung durch den Arzt, Heilpraktiker oder Psychotherapeuten sinnvoll

ergänzen. Heike Lorenz verfügt über mehr als 20 Jahre Erfahrung in der Erziehungs- und Familienberatung und ist über die Bach-Foundation in der Bach-Blütenanwendung ausgebildet. Als registrierte Practitionerin ist sie verantwortlich für die Durchführung der Beratung und Bach-Blütenanwendung nach der Original-Methode. **INFO:** Die Veranstaltung findet am Mittwoch, 25. Januar, um 19.00 Uhr im Vortragssaal des Kurhauses Bad Steben statt. Karten an der Abendkasse zu 8 Euro (mit Gastkarte 7 Euro).

## Entlastungsmaßnahmen für Unternehmen

**Hof** – Die stark gestiegenen Energiepreise stellen für unsere Unternehmen eine erhebliche Herausforderung dar. Daher informiert die Wirtschaftsförderung des Landkreises Hof die Unternehmen über folgende drei bestehenden Entlastungsmaßnahmen:

### Zuschussförderung zu Erdgas- und Stromkosten für besonders energieintensive Wirtschaftszweige – Energiekostendämpfungsprogramm (EKDP)

Energieintensive Unternehmen, die besonders von hohen Energiekosten betroffen sind, können beim Bundesamt für Wirtschaft und Ausfuhrkontrolle (BAFA) einen zeitlich begrenzten Zuschuss zu ihren Erdgas- und Stromkosten beantragen. Antragsberechtigt sind Unternehmen, die in besonders energieintensiven Wirtschaftszweigen tätig sind. Die Zuschüsse werden zu den Kosten für Erdgas und Strom im Zeitraum Februar bis Dezember 2022 gezahlt. Der Antrag zum EKDP muss bis spätestens zum 31. Dezember 2022 eingereicht werden.

Welche Firmen von der Förderung profitieren können und wie hoch die Förderung ist, dazu finden Sie Informationen unter: [https://www.bafa.de/.../Foerderprogramm\\_Im\\_Ueberblick.html](https://www.bafa.de/.../Foerderprogramm_Im_Ueberblick.html)



### Energieliquiditätskredit der Lfa Förderbank Bayern

Die Lfa Förderbank Bayern unterstützt Unternehmen und Freiberufler bei der Bewältigung der Energiepreiskrise mit Krediten und Risikoübernahmen. Gefördert wird dabei die Finanzierung von Investitionen und Betriebsmitteln.

Die Beantragung und Auszahlung der Programme erfolgt über Ihre Hausbank. Weitere Informationen finden Sie dazu auf der Internetseite der Lfa Förderbank: <https://lfa.de/.../foerdere-rang.../Energiepreiskrise/index.php>

### Bayerischer Härtefallfonds für Unternehmen

Der Freistaat Bayern hat in der Energiekrise als Ergänzung zu Hilfen des Bundes einen Härte-

fallfonds zur Entlastung kleiner und mittelständischer Unternehmen (bis 249 Mitarbeiter) aufgelegt. Voraussetzung ist das Vorliegen einer besonderen wirtschaftlichen Härte. Bezuschusst werden betriebliche Energiekosten im Förderzeitraum, soweit die aktuell gezahlten Preise über eine Verdoppelung des Durchschnittspreises 2021 hinausgehen.

Die genauen Antragsmodalitäten werden aktuell noch ausgearbeitet. Der Programmstart soll im Januar 2023 erfolgen. Dazu wird es eine eigene Antragsplattform geben.

**Info:** Gerne steht die Wirtschaftsförderung den Unternehmen bei weiteren Fragen zur Verfügung. Kontaktinfos unter: <https://www.landkreis-hof.de/dienst.../wirtschaftsfoerderung>

## Nikolaus besuchte das Hospiz



**Naila** – Der Heilige Nikolaus (Michael Zürner) mit Bischofsstab besuchte in Begleitung vom Christkind (Sabrina Wunner) am Nikolaustag nicht nur die Kindern, sondern schaute auch im Hospiz Naila vorbei, überraschte Gäste und Mitarbeiter. Der Geselle mit wallendem Rauschebart und Bischofsmütze besuchte die Gäste auf ihren Zimmern und hatte natürlich etwas Süßes dabei. Die Gäste freuten sich und standen verschmizt „Rede und Antwort“, sagten sogar ein lustiges Gedicht auf und eines war klar- alle waren brav. Szenen, die das Herz berührten.

## FSV Naila



**Freitag, 06.01.2023: Stärkeantrinken mit Weißwurstfrühstück ab 10.00 Uhr im FSV- Vereinsheim**  
Anmeldungen für das Weißwurstfrühstück: FSV- Vereinsheim 09282/3165 oder 0171/8773518

**Sonntag, 08.01.2023:** Hallenbezirksmeisterschaftsendrunde der A- Junioren in der Fankenhalle Naila

**Für Informationen und offene Fragen zum Juniorenspielbetrieb:**  
Thomas Wiedel (0160/7404411) oder Tanja Färber (01520/6072415 oder 09282/2880795)

**Informationen zum Herrenspielbetrieb:**  
Oliver Frankenberger: 0163/7774314

**Alle Bundesligaspiele die auf Sky übertragen werden, können im FSV-Vereinsheim angeschaut werden!** Online: [fsv-naila.de](https://www.fsv-naila.de)  
Das Vereinsheim kann auch für Veranstaltungen verschiedenster Art gebucht werden!

### Kleidercontainer am FSV- Vereinsheim zugunsten der FSV- Jugend!

Werfen Sie ihre nicht mehr benötigten Kleidungsstücke und Schuhe in den Kleidercontainer! Wer die Kleidersäcke nicht selbst transportieren kann, kann beim FSV einen Termin zum Abholen vereinbaren.

FSV- Vereinsheim: 09282/3165 oder bei unserem 1. Vorsitzenden Reinhold Hohberger 0171/8773518

## Aus dem Polizeibericht

### Schlagerei an Bushaltestelle

**Naila** – Am Dienstagabend um 18.16 Uhr kam es zu einer handgreiflichen Auseinandersetzung an der Bushaltestelle am Bahnhof Naila. Der Tatablauf ist noch unklar. Es wird gegen eine Dame im Alter von 15 Jahren und einen Herrn im Alter von 38 Jahren ermittelt. Wer konnte in dem Zusammenhang Beobachtungen machen? Hinweise an die Polizei Naila unter 09282/97904-0.

### Unfallbeteiligte gesucht

**Bad Steben** – In der Hauptstraße touchierte am Samstag, gegen 12.35 Uhr, eine 71-jährige Kraftfahrerin mit dem Außenspiegel ihres Pkw ein am Fahrbahnrand

abgestelltes Fahrzeug, da sie einem aus einer Firmeneinfahrt ausfahrenden Pkw ausweichen musste. Als sie wendete und zur Unfallstelle zurückfuhr, befand sich niemand mehr vor Ort. Unklar ist, ob an dem geparkten Fahrzeug ein Sachschaden entstanden ist. Geschädigte und Zeugen des Unfalls werden gebeten, sich mit der Polizei Naila unter Tel. 09282/979040 in Verbindung zu setzen.

### Zu schnell am „Saaleabstieg“

**A9/Berg** - Einen Temposünder am sogenannten „Saaleabstieg“ stoppten die Beamten der Hofer Autobahnpolizei am 20.12.2022 um kurz nach 3 Uhr früh. In dem

kurvigen und abschüssigen Abschnitt der A9 kurz vor der Landesgrenze zu Thüringen war es in der Vergangenheit zu schweren Verkehrsunfällen gekommen, weshalb hier ein Tempolimit von 60 km/h unter anderem für Brummis gilt. Ein 23-jähriger Fahrer aus Bosnien-Herzegowina hielt sich mit seinem 40-Tonner nicht daran. Bei einer Überprüfung seines digitalen Fahrten-schreibers war er 86 km/h den Berg abwärts unterwegs gewesen, bevor die Autobahnpolizei ihn stoppte. Die leitete gegen den Temposünder ein Bußgeldverfahren ein. Außerdem hinterlegte der Lkw-Fahrer eine Sicherheitsleistung.

# Weihnachtsgrüße aus Geroldsgrün

**Roland Meister**

- ★ Bau- und Kunstschlosserei/Metallbau
- ★ Stahl- und Leichtmetallbau
- ★ Balkon- und Treppengeländer
- ★ Türen/Tore – Antriebe
- ★ Minibaggerverleih

Allen meinen Kunden ein  
frohes Weihnachtsfest und  
ein gesundes neues Jahr

Steinbach · Glückaufweg 10 · 95179 Geroldsgrün  
Tel. 0 92 88 / 92 56 23 · Fax 0 92 88 / 92 56 24 · Mobil 01 70 / 3 26 98 04  
www.schlosserei-meister.de · E-Mail: roland@schlosserei-meister.de



**ARAG**  
Versicherungen

*Wir bedanken uns für das entgegengebrachte  
Vertrauen und wünschen frohe Weihnachten  
und ein gutes neues Jahr*

**Thomas Sell und Beratungsteam:**  
Astrid Becherer & Jürgen Meister

ARAG  
Geschäftsstelle  
**Thomas Sell**  
Faberhöhe 15  
95179 Geroldsgrün  
Tel. 0 92 88/1370  
oder Mobil 0171/583 2029




ARAG. Wir machen das schon.  
www.arag.de

**THOMAS DIEZEL**  
METALLBAU - AUTOPARKSYSTEME

Hauptstrasse 45  
95179 Geroldsgrün  
Tel. 09288 - 550994

Wir wünschen all unseren Kunden,  
Geschäftspartnern, Freunden und Bekannten

Ein frohes Weihnachtsfest  
und alles Gute im neuen Jahr



**Max Gölkel**  
Inh: Claus Gölkel

**Meisterbetrieb**

**BEDACHUNGEN**

Wir wünschen allen  
unseren Kunden, Freunden  
und Bekannten  
frohe Weihnachten und  
ein gesundes neues Jahr

Frankenwaldstraße 14  
95179 Geroldsgrün  
Tel: 0 92 88 / 92 41 54  
Fax 0 92 88 / 52 92

*Wir wünschen unseren Kunden ein gesegnetes Weihnachtsfest  
sowie alles Gute für das neue Jahr.*

**HAGEN & HÜTTNER**  
Dächer und wehr

DACHDECKEREI-SPENGLEREI  
GEROLDSGRÜN

Langenbacher Straße 4  
95179 Geroldsgrün  
info@hagen-dach.de  
Mobil 0175 4071861  
Tel. 09288 55300

PREFA  
DÄCHER  
FASSADEN  
PV-ANLAGEN  
DACHFENSTER  
DACHAUSBAU  
UND -ISOLIERUNG

Wir bedanken uns bei unseren treuen Kunden  
und wünschen allen ein frohes Weihnachtsfest  
und vor allem Gesundheit im Neuen Jahr.

**Lebensmittel & Feinkost**

**DRECHSEL**

Inh. Regina Münch

Keyßerstraße 12, 95179 Geroldsgrün  
Tel. 09288/471 – Fax 924817

Backshop · Lebensmittel · Feinkost · Präsentkörbe · Plattenservice

# Weihnachtsgrüße aus Geroldsgrün



**Ein frohes Fest  
und eine gute Fahrt**

**Auto Hornfeck**  
Schmiedegasse 1a  
95179 Geroldsgrün  
Tel. 0 92 88/77 21  
www.hornfeck.go1a.de



## Steuerkanzlei Wich



**Wir wünschen ein fröhliches, gesegnetes Weihnachtsfest und ein friedvolles, glückliches und vor allem gesundes neues Jahr**



**Wir wünschen  
allen ein frohes  
Weihnachtsfest  
und ein gesundes  
neues Jahr 2023!**

Langesbühlweg 2  
95179 Geroldsgrün/Steinbach  
Tel. 09288 8216  
www.wirthbedachungen.de

*Dächer und mehr*  
**WIRTH**  
BEDACHUNGEN

*Allen meinen Kunden danke ich für das entgegengebrachte Vertrauen und wünsche frohe Festtage, für das neue Jahr Glück, Gesundheit und Wohlergehen*



**Ludwig Wich**  
Vertretung der Allianz

Langenbachtal 4, 95179 Geroldsgrün  
Tel.: 09267 / 326, Mobil: 0160 / 99 148 295  
E-Mail: ludwig.wich@gmx.de

**Stefan Sell · Burgsteinstr. 6 · 95179 Geroldsgrün**

★ ★ Telefon: 0 92 88 / 75 19 - Telefax: 0 92 88 / 92 09 42 ★ ★



**Wir bedanken uns  
bei unseren Kunden  
und wünschen  
Frohe Weihnachten  
und ein gesundes  
Neues Jahr**

★ **HEIZÖL · DIESEL · PELLETS** ★

# Weihnachtsgrüße aus Geroldsgrün

**Gisela's Nähstüberl**

Inh.: Gisela Tschlatscher  
Schneidermeisterin  
Schwarzenbacher Str. 1  
95179 Geroldsgrün  
Tel.: 09288/550747

*Ich bedanke mich für das entgegengebrachte Vertrauen und wünsche Ihnen und Ihrer Familie ein besinnliches Weihnachtsfest mit vielen schönen Stunden.  
Freude, Glück und Gesundheit sollen Sie durch das kommende neue Jahr begleiten!*

Ihre Gisela Tschlatscher  
vom Nähstüberl

Mo 9 - 14 Uhr • Di 12 - 18 Uhr • Mi - Fr 10 - 12 u. 14 - 18 Uhr

**JURKOVIC ASPHALT- & PFLASTERBAU GMBH**  
Hauptstraße 12 · Langenbach · 95179 Geroldsgrün  
Tel.: 09288/8961 · Mobil: 0175/4170315

Wir wünschen unseren Kunden,  
Freunden und Bekannten ein  
Frohes Weihnachtsfest und  
einen guten Rutsch ins Neue Jahr

**Automobile Scheer**  
KFZ-Werkstatt

Entdecke die Welt von Service und Leistung!

Wir wünschen unseren Kunden ein frohes Weihnachtsfest und viel Gesundheit, Glück und Erfolg im neuen Jahr.

Dürrenwaid 47  
95179 Geroldsgrün  
Tel.: 0 92 67 / 9 14 06 55  
Fax: 0 92 67 / 9 14 06 56

Unsere Kfz-Werkstatt macht Urlaub  
vom 27.12. bis einschl. 06.01.2023  
Ab Montag, 09.01.2023 sind wir gerne wieder für Sie da

**Tobias Gölkel**  
DACHDECKER- UND ZIMMERMEISTER  
www.tobias-goelkel.de

/ Naturschieferarbeiten / Steildach / Flachdach / Holzbau  
/ Zimmerei / Dämmung / Fassade / Innenausbau / Balkone  
/ Terrassen / Solar und Photovoltaik / Service

Lotharheil 2 · 95179 Geroldsgrün  
Tel. 0 92 67 / 91 48 700 · FAX 0 92 67 / 91 48 701  
info@tobias-goelkel.de

Wir bedanken uns bei unseren Kunden für das Vertrauen und wünschen allen ein Frohes Weihnachtsfest und einen guten Rutsch ins Neue Jahr

**Natur Schiefer**  
»Einzigartig in Bayern«

Wir wünschen unserer Kundschaft ein schönes Weihnachtsfest und ein gutes Neues Jahr!  
Familie Teichmann

**SCHIEFERWERK  
LOTHARHEIL  
SEIT 1857**

**Teichmann SchieferZentrum**  
Inh. Manfred Teichmann e.K.  
Lotharheil 2  
D-95179 Geroldsgrün  
Tel.: 0 92 67 / 9 10 10  
Fax.: 0 92 67 / 9 10 11  
info@sl-tsz.de  
www.schieferbergwerk.de

**Gardinen- und Dekostoffe, Raumtextilien, Zubehör,  
individuelle Maßkonfektion**

Wir wünschen allen ein frohes Weihnachtsfest und ein gesundes Neues Jahr!

**löhner**  
TEXTILE KOMPETENZ

Karl Löhner GmbH  
Brunnenweg 6, 95179 Geroldsgrün  
Telefon 0 92 88 / 97 24 - 0  
www.karl-loehner.de



# Weihnachtsgrüße aus Berg

*Wir wünschen allen unseren Kunden, Freunden und Bekannten ein  
gesegnetes Weihnachtsfest und alles Gute für das neue Jahr!*

MAUERARBEITEN

PUTZARBEITEN

FLIESENARBEITEN

NATURSTEINVERLEGUNG



**KÖCHERBAU** GmbH  
Markus und Andreas Köcher



REIBEPUTZ

TROCKENBAU

INNENAUSBAU

BODENVERLEGUNG

KÖCHER BAU GmbH · Maihof 1 · 95180 Berg / Eisenbühl · Tel. 09293 9339219 · [www.koecherbau.de](http://www.koecherbau.de)



**BEYER**  
BETONWAREN GmbH



**BEYER**  
BAUSTOFFE GmbH



**BEYER**  
TIEFBAU GmbH

## Betonwerk– Transporte - Schotterwerk – Tiefbau



Wir danken unseren Kunden für das entgegengebrachte Vertrauen.  
Wir wünschen allen Freunden und Bekannten frohe Weihnachten  
und ein gesundes neues Jahr.



[www.beyer-baustoffe-berg.de](http://www.beyer-baustoffe-berg.de) • 95180 Berg • Tel.: 09293/945-0 • Fax 09293/945-55

# Weihnachtsgrüße aus Berg

Wir wünschen all unseren Kunden, Mitarbeitern,  
Freunden und Bekannten ein frohes Weihnachtsfest  
sowie ein gesundes und erfolgreiches neues Jahr.

**Rainer Neubauer**  
**Solar – Heizung – Bäder**  
Inastraße 43 · 95180 Berg · Telefon 0 92 93 / 13 37

*Wir bedanken uns für die gute Zusammenarbeit  
und das entgegengebrachte Vertrauen,  
verbunden mit den besten Wünschen für  
ein frohes besinnliches Weihnachtsfest mit  
einem guten erfolgreichen Rutsch ins Jahr 2023  
für Sie und Ihre ganze Familie.  
Bleiben Sie gesund!*



Wir bieten ein zuverlässiges Sortiment an IP Lösungen  
für die Errichtung einer zukunftssicheren  
Telekommunikationsanlage mit Homeoffice Anbindung  
sowie Videoüberwachung und Netzwerktechnik.

**telkomten** GbR  
TELEKOMMUNIKATION UND IT-TECHNIK

Mobil: +49 (0)170/4822662  
Tel: +49 (0) 9281/54930-100

E-Mail: [claus\\_hofmann@telkomten.de](mailto:claus_hofmann@telkomten.de)

# Weihnachtsgrüße aus Berg

*Wir wünschen  
unseren Kunden, Freunden  
und Bekannten  
ein frohes  
Weihnachtsfest  
und viel Erfolg  
im neuen Jahr  
und bedanken uns für das uns  
entgegengebrachte  
Vertrauen.*



**FEILER**

**PÜNKTLICH und ZUVERLÄSSIG  
Kreativ auf dem Dach!**

Dachdeckerei Erwin Feiler GmbH  
Eisengasse 8, 95180 Berg  
Tel. 09293 933 906 0, Fax 09293 933 906 1  
rundumsdach@vr-web.de

**ALLES RUND UMS DACH**

*All unseren Kunden und Geschäftspartnern  
wünschen wir ein gesegnetes Weihnachtsfest,  
viel Glück und Erfolg im neuen Jahr.  
Vielen Dank für das entgegengebrachte Vertrauen.*



Scania Servicepartner  
Service für alle NFZ  
Wabco Servicepartner  
AU – SP  
§57b Prüfung EG Kontroll-  
geräte  
Analog und Digital

Land- und Gartentechnik  
Reifenservice  
§29 TÜV und DEKRA im  
Haus  
Klimaservice  
24-Std.-Pannendienst  
Tankwageninnenreinigung

Scheibenacker 1  
95180 Berg  
Tel.: 09293/80848  
Fax: 09293/80849  
nfz@lc-lauterbach.de  
www.lc-net.eu



Am Heideberg 2  
95180 Berg / OT Bug  
Tel.: 0 92 93 / 401  
Mobil: 01 71 / 8 95 61 42  
info@fliesen-vogel.de



*Wir möchten uns bei unserer Kundschaft  
für das entgegengebrachte Vertrauen  
bedanken und wünschen allen  
ein gesegnetes Weihnachtsfest,  
sowie viel Gesundheit für das neue Jahr.*

# Weihnachtsgrüße aus Issigau

## **NR Bedachungen GmbH & Co KG**

**Meisterbetrieb im Spenglerhandwerk**

**Wir sind vom Fach und decken auch Ihr Dach!**

- Prefa Dach/Fassade • Schiefer/Ziegel
- Trapezbleche • Dämmungen



**Nietner Reinhard**

Blankenberger Straße 11

95188 Issigau

Tel.: 09293-933833

Fax: 09293-933394

www.NR-Bedachungen.de **DACH, STARK WIR SIND STARK!**



**Wir wünschen unseren verehrten Kunden,  
Freunden und Bekannten ein frohes Weihnachtsfest  
und viel Erfolg im neuen Jahr und bedanken uns  
für das uns entgegengebrachte Vertrauen.**



## *Hairpunzel by Denise*

Telefonische  
Anmeldung  
oder online unter  
[www.hairpunzel.de](http://www.hairpunzel.de)



Blankenberger Str. 11

95188 Issigau


Telefon:

0 92 93 / 93 39 498

\* Wir wünschen allen Kunden, Freunden und  
Bekanntem ein frohes Weihnachtsfest sowie  
Gesundheit, Glück und Erfolg im Neuen Jahr. \*



# Weihnachtsgrüße aus der Region



 die  
**Augenoptikerin**

Anne Brunner  
 Augenoptikermeisterin  
 Bahnhofstr. 15  
 95152 Selbitz  
 09280/981655

**Optik  
Uhren  
Schmuck**

Allen meinen Kunden wünsche ich ein gesegnetes  
 Weihnachtsfest  
 sowie ein gesundes und friedliches Neues Jahr  
*Ihre Augenoptikerin Anne Brunner*

Ich bedanke mich für Ihr Vertrauen  
 und freue mich,  
 Sie 2023 wieder begrüßen zu dürfen!



**Ein frohes Weihnachtsfest und einen  
guten Start ins neue Jahr**



**Lacke · Farben · Spritztechnik**  
**Bodenbeläge – Tapeten – Werkzeuge**  
**Ihr Ansprechpartner in Naila und Umgebung**


 Hans-Christian Hölzel

mobil: 01 75 / 5 74 93 42  
 E-Mail: hc.hoelzel@prosol-farben.de  
 Telefon: 03 66 45 / 35 88 0 · Fax: 03 66 45 / 35 88 20





**Wir wünschen allen unseren Kunden  
ein gesegnetes Weihnachtsfest  
und ein gesundes und erfolgreiches  
neues Jahr.**

**SEEBER – Babyfachmarkt**

Kinderwagen - Kinder-Autositze - Kinderbetten  
 Buggy - Hochstühle - Babyausstattung - Taufkleidung  
 Spielwaren - Wiegen - Stubenwagen - Wickelkommoden  
 Kinderzimmer - RIESENAUSWAHL

**HOF · Marienstraße 55 - 59**  
 (vom Parkhaus 250 m) · Tel. 0 92 81 / 1 85 09



[www.baby-seeber.de](http://www.baby-seeber.de)

# Weihnachtsgrüße aus der Region

*Ein besinnliches Weihnachtsfest  
und Gottes Segen  
für das neue Jahr*

wünschen wir unserer verehrten Kundschaft,  
allen Freunden und Bekannten



**E. LEIN**  
BAUGESCHÄFT GMBH  
Friedhofstr. 22 · 95152 Selbitz  
Tel. 0 92 80 / 16 22 · Fax 59 41  
Familie Gerhard Heinrich



**SCHMIDT**  
GARTENMÖBEL

Wir wünschen  
frohe  
*Weihnachten*  
und ein gesundes,  
sonniges neues Jahr  
**2023**

[www.schmidt-selbitz.de](http://www.schmidt-selbitz.de)  
Garlesstr. 10 | 95152 Selbitz | Tel.: 09280 7649666

*„Wir wünschen unseren Kunden, Freunden  
und Bekannten ein gesegnetes Weihnachtsfest  
und ein gesundes neues Jahr.“*

**CONTAINERDIENST**  
**KORMANN**

*Recycling*

Kommerzienrat-Waldenfels-Str. 43  
95197 SCHAUENSTEIN  
Tel.: 09252/91 65 55

# Besinnliche Klangreise in der Vorweihnachtszeit



Adventlicher Chorgesang vom Feinsten: Sänger und Sängerinnen vom Lichtenberger Gesangverein und Freie Chorgemeinschaft Naila unter dem Dirigt von Martin Hauke



Facettenreiches Violinspiel auf beachtlichem Niveau: Kristan vor Waldenfels und Susanne Augsten.

**Lichtenberg** – Mit einer besinnlichen Klangreise in die Weihnachtszeit hat der Lichtenberger Gesangverein am dritten Adventssonntag die Konzertbesucher in der voll besetzten Johanneskirche erfreut. „Ich möchte vor Freude jubeln“, begrüßte die Vorsitzende des Gesangvereins 1862 Lichtenberg Angelika Neumann nach der Corona-bedingte Zwangspause die vielen Zuhörer aus nah und fern, die sich über stimmige Musik, Gesang und Texte freuen konnten, adventliche Vorfreude auf Christi Geburt. Der Maxgrüner Musikpädagoge

Martin Hauke hatte ein Programm zusammengestellt, das auch weniger bekannte adventliche Musik beinhaltet. Dazu zählte das einleitende Präludium und Fuge D-Dur von Paul Horn, das die Bobengrüner Organistin Margarethe Stöcker festlich-beschwingt intonierte. Mit befreundeten Sängern und Sängerinnen der Freien Chorgemeinschaft Naila hatte sich der Lichtenberger Chor zu Beginn zu einer großen Singgemeinschaft vereint, homogen und beeindruckende stimmliche Prägnanz, bei der die festlichen Liedern wie „Hoch tut euch auf

die Freude“ (C.W. Gluck) und dass von Martin Hauke in Noten gesetzte „O Freude über Freude“ erklang. Inniger stimmlicher Glanz und Einfühlungsvermögen dann bei der selten gehörten „Heiligsten Nacht“ (J.M. Haydn) und S. Ritter von Neukomm „Ave-Maria“ – innige stimmliche Ausdruckskraft. Nach „Meditationen an der Krippe“, die Organistin Margarethe Stöcker intonationssicher zu Gehör brachte, wechselte der Chor in die fränkische Sichtweise des Advents, der nicht weniger innig, aber auch fröhlich ist. „Heilige Nacht im Frankenwald (Fritz Biebl)

und „Markt und Straßen sind verlassen“ (Peter Schindler). Dass der Lichtenberger Bürgermeister Kristan von Waldenfels nicht nur ein erfolgreicher und höchst beliebter junger Kommunalpolitiker ist, demonstrierte er auch beim Violinspiel. Im Duett mit der nicht minder talentierten Susanne Augsten aus Naila brillierten die beiden Vortragenden mit facettenreichen Saitenspiel, begleitet von Marika Gall (Klavier). Anerkennung verdiente sich auch der Lichtenberger Posaunenchor, der unter der Leitung von Rudolf Löhner mit blechbläser-

schen Glanz und Jubel über die Menschwerdung Gottes mit „Wir sagen euch an den lieben Advent“ und „Wir zünden 1000 Lichten an“. Besinnliche Textbeiträge von Angelika Neumann und Bettina Albig bereicherten den wunderbaren Konzertabend, wie auch die launige Mundarterzählung von Walter Polig. Mit Gospelsongs sowie den gemeinsamen „Macht hoch die Tür, die Tor macht weit“ endete ein herrliches Adventskonzert, bei dem die Mitwirkenden minutenlang mit Standing Ovation gefeiert und bejubelt wurden – verdientermaßen.

Am Donnerstag, 12. Januar

## Heinz Erhardt - Abend

**Bad Steben** – Heinz Erhardt ist der unbestrittene König des Humors! Seine „Reime“ und „Gedichte“ begeistern seit über einem halben Jahrhundert das Publikum.

Dieser Leseabend präsentiert das Beste aus seinen Büchern – aber auch viele unbekannt kleine Meisterwerke, bei denen man sich freut, sie entdeckt zu haben. Es darf gelacht werden!

Lehrauftrag an der Verbandschule Weidenberg, „Filme verstehen“. Etwa 100 Lesungen seit 1985: Eigene Geschichten, „Heinz Erhardt“, „Ringelnetz“, „Roald Dahl“, „Eugen Roth“, „Kishon“. Lesungen in Schulen.



Eintrittskarten für diese Lesung am 12. Januar um 19.00 Uhr, im Kurhaus Bad Steben sind an der Abendkasse erhältlich für 8 Euro (ohne Gastkarte 9 Euro).

## Online-Kurs „Elternführerschein“ 12. Januar 2023

**Hof** – Der nächste und voraussichtlich vorläufig letzte Online-Kursabend des kostenfreien Angebots „Elternführerschein“ findet am Donnerstag, den 12. Januar 2023 von 19.00-21.30 Uhr statt. Themen des Abends im Januar werden „die Entwicklung des Babys und wie lernen und Hirnentwicklung funktioniert“ sein. Der Kurs ist kostenlos und richtet sich an alle werdenden Eltern. Voraussetzung für die Teilnahme sind ein stabiler Internetzugang, Kamera und Mikrofon. Eine Anmeldung mit E-mail Adresse, voraussichtlichem Endbindungstermin und vorsichtshalber einer Telefonnummer, ist bis zum 12.01.2023 um 12.00 Uhr telefonisch unter 09281/72119 oder per Mail an [petra.quilitz@landkreis-hof.de](mailto:petra.quilitz@landkreis-hof.de) möglich. Der Zugangslink wird am Veranstaltungstag per Mail verschickt.





# Kickboxer geehrt

**Lichtenberg** – In der letzten Stadtratssitzung des Jahres, der „Lichtla-Sitzung“, ehrte die Stadt Lichtenberg, den jungen Kickboxer Jeremy Welte. Der junge Lichtenberger hat den Titel „bayerischer Kickbox-Meister“ geholt. Bürgermeister Kristan von Waldenfels (CSU) spielt eine Videosequenz vom Kampf auf der Leinwand im Sitzungssaal des Rathauses ab und kommentiert den Erfolg. Bei den bayerischen Meisterschaften im Kickboxen in Vilseck ist auch Jeremy Welte vom TSV Lichtenberg gestartet. Bei den Junioren trat er in der Gewichtsklasse bis 69 Kilogramm an. Im Kampf um den bayerischen Titel stand Welte dem amtierenden deutschen Meister Erik Kononenko (Altötting) gegenüber. Welte wurde in diesem Kampf als Außenseiter gehandelt, wobei das gegnerische Team ihn anscheinend unterschätzte, sodass Welte überraschen konnte und sich die internationale bayerische Meisterschaft holte. Bürgermeister von Waldenfels dankte auch Trainer Andreas Arlich, der mit ver-



Das Bild zeigt Bürgermeister Kristan von Waldenfels beim Überreichen der Präsente an Trainer Andreas Arlich und den erfolgreichen Kickboxer mit dem Titel bayerischer Kickbox-Meister Jeremy Welte (von links).

schiedenen Sportlerinnen und Sportlern schon viele Erfolge in dieser Sportart erringen und gewinnen konnte. Arlich meinte, dass die Kämpfe Routine seien. Doch bekannte er auch, dass es nervenaufreibend sei am Rande zu stehen und nicht eingreifen zu können. „Hinzu kommt der Erfolgsdruck.“ Jeremy Welte berichtet von einer leichten Aufregung, aber auch Freude auf die

Gegner, von denen ja viele bekannt seien. „Toll waren die Medaillen.“ Von der Stadt erhielten die beiden Sportler jeweils ein Handtuch mit Stadtwappen und einen Gutschein. Mit tosenden Applaus gratulierten die Stadträte, Bürgermeister und Gäste. Bürgermeister von Waldenfels betonte, dass die sportlichen Erfolge den Namen Lichtenberg hinaus in die Welt tragen.

# Am 22. Februar in Bad Steben Heinz Erhardt-Abend

**Bad Steben** – Sein Markenzeichen „Noch'n Gedicht“ machte ihn für alle Liebhaber der doppel- und dreideutigen Wortverdrehungen und Wortspielereien unsterblich.

Seine bekanntesten und beliebtesten Gereimt- und Ungereimtheiten werden sehr theatralisch und musikalisch dargeboten. (Also nicht gelesen, sondern gespielt). Hierbei wird Heinz Erhardt weder imitiert, kopiert noch parodiert. Die unvergesslichen Werke - des nach wie vor beliebtesten deutschen Humoristen - werden auf ganz eigene, nämlich Loyda'sche Weise, interpretiert (so die Presse).

Einige Gedichte wurden vertont, sodass diese dann - neben den bekanntesten Erhardt'schen Liedern - gesanglich zum allerbesten gegeben werden. Dies geschieht teils a cappella, teils aber auch am Piano tastend instrumental umspielt.



Um dem Anspruch einer Hommage auch wirklich gerecht zu werden, fließen einige biografische Eckdaten sehr unauffällig ins Programm mit ein.

### INFO:

Eintrittskarten für diesen Abend mit Hanno Loyda am 22. Februar um 19.00 Uhr im Bad Stebener Kurhauscafé gibt es zu 13 Euro (ohne Gastkarte 15 Euro) an der Abendkasse.

## Vortrag am 28. Februar im Kurhaus

# Müdigkeit als Dauerzustand

**Bad Steben** – Wer kennt es nicht? Wir fühlen uns müde und erschöpft. Wir schlafen schlecht ein und fühlen uns am Morgen nicht erholt.

Dazu können sich viele weitere Beschwerden gesellen wie zum Beispiel Hals- oder Muskelschmerzen, Konzentrationsstörungen und eine erhöhte Infektanfälligkeit.

Hält so ein Zustand länger an, könnte ein Chronic Fatigue Syndrom (CFS) der Grund dafür sein. Was unterscheidet aber das CFS von einem Burnout oder einer Depression? Wichtig ist, dies zu unterscheiden!

Das CFS trifft vor allem junge Menschen. Sie erkranken an einem Infekt, zum Beispiel einer Grippe oder dem Pfeifferschen Drüsenfieber, und werden einfach nicht mehr gesund. Jetzt wird klar: Auch eine Corona Erkrankung kann ursächlich sein. Wir sprechen dann von einem



Long Covid Syndrom.

In diesem Vortrag möchte Heilpraktiker Hannes Laubmann die komplexen und schwer zu fassenden Krankheitsbilder vorstellen und die therapeutischen Möglichkeiten im Blickwinkel der Naturheilkunde betrachten.

**Eintrittspreise: 4 Euro (3 Euro mit Gastkarte). Die Eintrittskarten erhalten Sie an der Abendkasse.**

### Aus dem Polizeibericht

**Brennholz gestohlen: Täter flüchtig**

**Schwarzenbach a.Wald/Thiemitz** – Zwei bislang unbekannte Täter entwendeten Freitagabend gegen 17.30 Uhr von einem Holzlagerplatz an der Kreisstraße zwischen Thiemitz und Hammerberg ca. 1,3 Ster fertiges Kaminholz/Brennholz im Wert von ca. 90 Euro. Sie luden das Holz in einen dunklen Skoda/Octavia Kombi und flüchteten. Wer kann Angaben zu den Personen bzw. dem Fahrzeug machen? Hinweise an die Polizei Naila unter 09282/97904-0.

### Von Fahrbahn gerutscht

**Selbitz** – Am Samstag, gegen 16.00 Uhr, rutschte ein 21-jähriger Kraftfahrer mit seinem Pkw auf der Kreisstraße HO 33 zwischen Sellanger und der B 173 aufgrund Straßenglätte in einer Linkskurve von der Fahrbahn in den Straßengraben. Insgesamt entstand ein Sachschaden von knapp 3000 Euro.

## Das Geheimnis der Gelassenheit am 15. Februar

**Bad Steben** – Stress, Zeitdruck, Ärger, nervige Mitmenschen? Wie gerne wären wir ausgeglichen und gelassen. Das würde unser Leben wesentlich leichter machen. Erfahren Sie an diesem Wohlfühlabend von vielversprechenden Möglichkeiten, die Sie ausgeglichener und entspannter werden lassen. Unkomplizierte kleine Übungen, interessante Tipps und Anregungen zeigen Ihnen wie Sie es schaffen, Stress abzubauen und in kurzer Zeit neue Energie und Kraft zu tanken. Holen Sie sich wieder mehr Ruhe, mehr Gelassenheit und vor allem wieder mehr Lebensfreude in ihren Alltag. Ein Abend für Ihr Wohlbefinden mit der Gesundheitspädagogin Elke Sachs. Ein Abend zum Loslassen, Entspannen und Genießen am **Mittwoch, 15. Februar** um 19.00 Uhr, im Bad Stebener Kurhaus mit Gesundheitspädagogin Elke Sachs. Eintrittskarten sind an der Abendkasse zu 6 Euro (ohne Gastkarte 7 Euro) erhältlich.

Mit Dank für das bisher erwiesene Vertrauen und der Hoffnung auf eine weitere Zusammenarbeit verbinden wir die besten Wünsche für ein frohes Weihnachtsfest und ein gutes Neues Jahr.

## RECHTSANWALTS- UND STEUERKANZLEI ALBERTER & KOLLEGEN

Plauener Straße 8 · 95028 Hof · Tel. 0 92 81 - 72 40-0  
email: [info@alberter.de](mailto:info@alberter.de)  
[www.alberter.de](http://www.alberter.de) [www.blitzerrecht.de](http://www.blitzerrecht.de)

### Weitere Niederlassungen:

Auerbach	Helmbrechts	Münchberg	Plauen
Parkstraße 14 08209 Auerbach Tel. 0 37 44 - 2 50 10	Kulmbacher Straße 22 95233 Helmbrechts Tel. 0 92 52 - 2 28	Karlstraße 7 95213 Münchberg Tel. 0 92 51 - 81 51	Kasernenstraße 1 08523 Plauen Tel. 0 37 41 - 7 00 10

# Gottesdienste und Bibelkreise

## Bad Steben

**Sa., 24.12., 15 Uhr:** Familiengottesdienst, Lutherkirche  
17 Uhr: Christvesper, Lutherkirche, 22 Uhr Christmette  
in der Lutherkirche; **So., 25.12., 9.30 Uhr:** Festgottesdienst  
Martin-Luther-Haus; **Mo., 26.12., 9.30 Uhr:** Festgottes-  
dienst mit Abendmahl, Martin-Luther-Haus  
**Mi., 28.12., 19 Uhr: A Celtic Christmas Concert** – eine weihnachtliche  
Reise durch Irland, Lutherkirche, Gitarre und Harfe: Andy Lang,  
Eintritt frei!  
**Sa., 31.12., 17 Uhr:** Gottesdienst, Lutherkirche  
**So., 01.01., 9.30 Uhr:** Gottesdienst mit Abendmahl, Martin-  
Luther-Haus; **Fr., 06.01., 9.30 Uhr:** Gemeinsamer Gottes-  
dienst in Lichtenberg; **So., 08.01., 9.30 Uhr:** Hauptgottes-  
dienst, Martin-Luther-Haus, 10.45 Uhr: Kindergottesdienst  
**Mo., 09.01., 19.30 Uhr:** Bibelgespräch, Martin-Luther-Haus  
**Mi., 11.01., 19.30 Uhr:** Themen-Dankstelle, Martin-Luther-  
Haus; **Do., 12.01., 15 Uhr:** Bibelstunde, Adelshof Carlsgrün  
19.30 Uhr: Bibelstunde, Feuerwehrhaus Obersteben

### Katholische Pfarrei „Maria, Königin des Friedens“

**Fr. 23.12., 16.15 Uhr:** Andacht Orgelräume  
**Sa. 24.12., 15 Uhr:** Hochamt evtl. mit Krippenspiel  
**Do. 29.12., 17 Rosenkranz, Fr. 30.12. 16.15 Uhr:** Andacht  
Orgelräume, **Sa. 31.12., 15 Uhr:** Hochamt mit Jahres-  
schlussandacht; Segnung der Haussegnen 20\*C+M+B\*23  
**Do. 05.01., 17 Uhr:** Rosenkranz, **Fr. 06.01., 16.15 Uhr:**  
Andacht Orgelräume, **So. 08.01., 16 Uhr:** Hl. Messe

### Evangelische Kirchengemeinde Bobengrün

**Sa., 24.12., 16 Uhr:** Gottesdienst, Pauluskirche  
**So., 25.12., 8.30 Uhr:** Festgottesdienst  
**Mo., 26.12., 8.30 Uhr:** Festgottesdienst  
**Sa., 31.12., 16 Uhr:** Gottesdienst, **So., 01.01., 19 Uhr:** Got-  
tesdienst mit Abendmahl, **Fr., 06.01., 9.30 Uhr:** Gemeinsamer  
Gottesdienst in Lichtenberg; **So., 08.01., 8.30 Uhr:**  
Hauptgottesdienst, 10 Uhr: Kindergottesdienst, **Di., 10.01.**  
19.30 Uhr: Bibelstunde, bei Fam. Beyer, Christusgrün

## Geroldgrün

### Evang.-luth. Kirchengemeinde Geroldgrün

**Sa., 24.12.16 Uhr:** Familiengottesdienst zu Heilig Abend in  
der Jakobuskirche  
**So., 25.12. 9.30 Uhr:** zentraler Gottesdienst in der Jakobus-  
kirche; **Mo., 26.12. 9.30 Uhr:** Gottesdienst in der Jakobuskir-  
che; **Mi., 28.12. 19.30 Uhr:** Gemeindegebet oberen Gemein-  
desaal; **Sa., 31.12.17.15 Uhr:** Jahresschlussgottesdienst in  
der Jakobuskirche; **Fr. 6.1. 17 Uhr:** Gottesdienst zu Epipha-  
nias, mit Filmvorführung 1000 Jahre, Jakobuskirche  
Geroldgrün; **Mi., 11.1.19.30 Uhr:** Gemeindegebet im oberen  
Gemeindesaal

### Evang.-Luth. Kirchengemeinde Dürrenwaid

**Sa., 24.12.17.15 Uhr:** Gottesdienst zu Heilig Abend in der  
Christuskirche  
**Der Gottesdienst findet in der Kirche statt, nicht wie im  
Gemeindebrief angekündigt, draußen.**  
**Mo., 26.12.10 Uhr:** Gottesdienst in der Christuskirche  
**Sa., 31.12.16 Uhr:** Jahresschlussgottesdienst in der Chris-  
tuskirche; **So., 8.1.10 Uhr:** Gottesdienst in der Christuskirche

### Evang.-luth. Kirchengemeinde Steinbach

**Sa., 24.12.17.15 Uhr:** Gottesdienst zu Heilig Abend in der  
Johanneskirche  
**Mo., 26.12. 8.45 Uhr:** Gottesdienst in der Johanneskirche  
**Sa., 31.12.17.15 Uhr:** Jahresschlussgottesdienst in der  
Johanneskirche  
**So., 1.1.17.30 Uhr:** zentraler Neujahrsgottesdienst in der  
Johanneskirche  
**So., 8.1. 8.45 Uhr:** Gottesdienst in der Johanneskirche

### Öffnungszeiten des Pfarramtsbüros im Kirchweg 2, Tel.

09288/91018 - pfarramt.geroldgruen@elkb.de  
Dienstag bis Freitag von 9 – 12 Uhr /Freitag nachmittag von  
16 – 18 Uhr /Montag geschlossen!

### Evang.-luth. Kirchengemeinde Langenbach

**Sa., 24.12., 17.30 Uhr:** Gottesdienst, Open-air am Dorfplatz  
**So., 25.12., 9.45 Uhr:** Festgottesdienst mit Abendmahl  
**Mo., 26.12., 9.45 Uhr:** Festgottesdienst  
**Sa., 31.12.17.30 Uhr:** Gottesdienst  
**So., 01.01.14 Uhr:** Gottesdienst mit Abendmahl, im  
Anschluss Kirchencafé  
**Fr., 06.01.9.30 Uhr:** Gemeinsamer Gottesdienst in Lichten-  
berg; **So., 08.01.9.45 Uhr:** Hauptgottesdienst, 10.45 Uhr:  
Kindergottesdienst

### Adventgemeinde Langenbach

**Sa., 24.12., 09.30 Uhr:** Bibelgespräch, 10.30 Uhr: Predigt:  
Dennis Löhner; **Sa., 31.12., 9.30 Uhr:** Bibelgespräch  
10.30 Uhr: Predigt: Jahresabschlussgottesdienst mit Rein-  
hard Gelbrich

## Berg

### Evang.-luth. Kirchengemeinde Berg

**Sa., 24.12. 16 Uhr** Familiengottesdienst, 22 Uhr Christmette  
**So., 25.12. 9.30 Uhr** Festgottesdienst mit Hl. Abendmahl  
**Mo., 26.12., 9.30 Uhr:** Hauptgottesdienst  
**Mi., 28.12., 20 Uhr:** Blaues Kreuz Ortsgr. Berg Gemeinde-  
haus/Luthersaal  
**Sa., 31.12., 16 Uhr:** Hauptgottesdienst mit Hl. Abendmahl  
**So., 01.01., 10.30 Uhr** Hauptgottesdienst  
**Mi., 04.01. 20 Uhr:** Blaues Kreuz Ortsgr. Berg Gemeinde-  
haus/Luthersaal; **Fr., 06.01., 9.30 Uhr:** Hauptgottesdienst  
Pfarrer Hühlein; **So., 08.01., 10.30 Uhr:** Hauptgottesdienst  
mit Dekan Dr. Thiessen  
**Mi., 11.01., 16.30 Uhr** Präparandenunterricht, 17.30 Uhr  
Konfirmandenunterricht, 20 Uhr: Blaues Kreuz Ortsgr. Berg  
Gemeindehaus/Luthersaal

### Katholische Kirchengemeinde Berg

#### Sa. 24.12. Heiliger Abend

Adveniat-Kollekte  
**Marien** 9 Uhr: Andacht für Hinterbliebene  
PZSaal 11.00 Kleinkinder-Mette im Pfarrzentrum Bernhard  
Lichtenberg, Nailaer Straße 7, 15 Uhr: Kindermette gestal-  
tet als Wort-Gottes-Feier, 17 Uhr: Eucharistiefeier - Christ-  
mette, 23 Uhr: Eucharistiefeier - Mitternachtsmette  
**Konrad** 16 Uhr: Eucharistiefeier - Familienmette, 22.30 Uhr:  
Eucharistiefeier - Christmette  
**So. 25.12. Hochfest der Geburt des Herrn - Weihnachten**  
Adveniat-Kollekte  
**Marien** 8.30 Uhr: Eucharistiefeier - Hirtenamt, 10 Uhr: Fest-  
gottesdienst, 17.45 Uhr: Gesungene Weihnachts-Vesper  
18.30 Uhr: Eucharistiefeier  
**Konrad** 10.30 Uhr: Festgottesdienst, 12.15 Eucharistiefeier  
in polnischer Sprache  
**Mo. 26.12. Hl. Stephanus, erster Märtyrer**  
**Marien** 8.30 Uhr: Eucharistiefeier, 10 Uhr: Pfarrgottesdienst  
**Konrad** 10.30 Uhr: Eucharistiefeier  
**K. reuth** 9 Uhr: Eucharistiefeier mit Chorgesang  
**Sa. 31.12. Hl. Silvester I., Papst**  
**Konrad** 17 Uhr: Eucharistiefeier zum Jahresschluss; mit  
Verabschiedung von Mesner und Hausmeister Viktor Albert  
**Marien** 18.30 Uhr: Jahresschlussandacht mit Te Deum und  
Eucharistischem Segen  
**So. 01.01. Neujahr, Hochfest der Gottesmutter Maria**  
**Marien** 8.30 Uhr: Eucharistiefeier, 10 Uhr: Pfarrgottes-  
dienst, 18.30 Uhr: Eucharistiefeier; Orgelmesse, Werke aus  
Barock, Romantik und Moderne, Orgel Dr. Ludger Stühl-  
meyer  
**Konrad** 10.30 Eucharistiefeier, 12.15 Uhr: Eucharistiefeier in  
polnischer Sprache

#### Fr. 06.01. Erscheinung des Herrn

Kollekte für die Katechetenusbildung Missio  
**Marien** 8.30 Uhr: Eucharistiefeier, 10 Uhr: Pfarrgottesdienst  
mit den Sternsängern, 17.45 Uhr: Gesungene Vesper, 18.30  
Uhr: Eucharistiefeier  
**Konrad** 10.30 Uhr: Eucharistiefeier mit den Sternsängern  
**K. reuth** 9 Uhr: Andacht mit Aussendung der Sternsinger  
**So. 08.01. Taufe des Herrn**  
**Marien** 8.30 Uhr: Eucharistiefeier, 10 Uhr: Pfarrgottesdienst  
18.30 Uhr: Eucharistiefeier  
**Konrad** 10.30 Uhr: Eucharistiefeier

## Lichtenberg

### Evang.-luth. Kirchengemeinde Lichtenberg

**Fr., 23.12 19 Uhr** Jugendtreff im Laden  
**Sa., 24.12. 15.30 Uhr** Krippenspiel in der Kirche mit dem  
Stück: Das Jahr, in dem Weihnachten verschoben wurde  
17 Uhr: Christvesper mit dem Posaunenchor  
**So., 25.12. 9.30 Uhr:** Gottesdienst  
**Sa., 31.12. 17 Uhr:** Silvester-Gottesdienst  
**So., 01.01. 17 Uhr:** Neujahrs- Gottesdienst  
**Fr., 06.01. 9.30 Uhr** Gemeinsamer Gottesdienst in Lichten-  
berg mit Bad Steben und vereinte Posaunenchor  
**So., 08.01. 17.30 Uhr** Sundate- Special: Thema Glaube und  
Alltag, **Di., 10.01. 19.30 Uhr** LKG im Gemeindehaus mit  
Philipp Mauer, **Do, 12.01. 20 Uhr** Posaunenchorprobe  
**Fr., 13.01. 15 Uhr** Kinderkino, 19 Uhr: Laden

## Issigau

### Evang.-Luth. Kirchengemeinde Issigau

**Heilig Abend, 24.12.,** Simon-Judas-Kirche, 16Uhr, Christ-  
vesper. 21.30 Uhr, Christmette.  
1. **Weihnachtsfeiertag, 25.12., KEIN** Gottesdienst  
2. **Weihnachtsfeiertag, 26.12.,** Simon-Judas-Kirche, 9 Uhr:  
Gottesdienst; **Silvester, 31.12.,** Simon-Judas-Kirche, 17  
Uhr, Jahresschlussgottesdienst  
**So., 08.01.,** Simon-Judas-Kirche, 9 Uhr, Abendmahlsgottes-  
dienst, Pfarrer Herbert Klug

## Naila

### Evang.-luth. Kirchengemeinde Naila

**Sa., 24.12.** Heiligabend, 14.30 Uhr: Familiengottesdienst mit  
Krippenspiel, Stadtkirche Naila, 17 Uhr: Christvesper mit dem  
Posaunenchor, Stadtkirche Naila  
**So., 25.12. 1. Weihnachtstag,** 10 Uhr: Festgottesdienst zum 1.  
Weihnachtsfeiertag, Stadtkirche Naila  
**Mo., 26.12. 2. Weihnachtstag,** 10 Uhr: Festgottesdienst zum 2.  
Weihnachtsfeiertag, Stadtkirche Naila  
**Sa., 31.12. Silvester,** 17 Uhr: Ökumenischer Silvestergottesdienst  
Stadtkirche Naila, 22 Uhr: Musik zum Jahreswechsel  
Stadtkirche Naila  
**So., 1.01. Neujahr,** 10 Uhr: Neujahrsgottesdienst m. Abendmahl  
Stadtkirche Naila  
**Fr., 6.01. Epiphania (Hl. Drei Könige)**  
10 Uhr: Gottesdienst, Stadtkirche Naila  
**So., 8.01. 1. Sonntag nach Epiphania**  
10 Uhr: Gottesdienst, Stadtkirche Naila  
**Mo., 9.01., 14 Uhr:** Seniorengymnastik, Bonhoefferhaus  
19.30 Uhr: Allianz-Gebetsabend, Bonhoefferhaus  
**Mi., 11.01., 9.30 Uhr:** Frühstückskreis, Bonhoefferhaus  
**Do., 12.01., 14.30 Uhr:** Seniorennachmittag, Bonhoefferhaus  
19.30 Uhr: Posaunenchor, Bonhoefferhaus

### Evang.-luth. Kirchengemeinde Marxgrün

**Sa., 24.12. Heiligabend,** 15.30 Uhr: Gottesdienst mit Krippenspiel  
(Diakon Dommler), Christuskirche  
17 Uhr: Gottesdienst mit dem Posaunenchor (Diakon Dommler)  
Christuskirche  
**So., 25.12. 1. Weihnachtstag,** 10.15 Uhr: kein Gottesdienst  
Christuskirche  
**Mo., 26.12. 2. Weihnachtstag,** 10.15 Uhr: Gottesdienst mit dem  
Posaunenchor: mit Pfarrer Herbert Klug, Christuskirche  
**Sa., 31.12. Silvester,** 17 Uhr: Gottesdienst zum Altjahresabend  
mit Abendmahl: mit Diakon Dommler, Christuskirche  
**So., 1.01. Neujahr,** 10.15 Uhr: kein Gottesdienst, Christuskirche  
**Fr., 6.01. Epiphania (Hl. Drei Könige),** 10.15 Uhr: kein Gottes-  
dienst, Christuskirche  
**So., 8.01. 1. Sonntag nach Epiphania,** 10.15 Uhr: Gottesdienst  
mit Pfarrer Klug, Christuskirche; **Mo., 9.01., 18.45 Uhr:** Allianz-  
Gebetsabend im CVJM Heim Bobengrün  
**Do., 12.01., 14.30 Uhr:** Seniorennachmittag in Naila  
Bonhoefferhaus Naila, 19.30 Uhr: Allianz-Gebetsabend  
Christuskirche

### Evang.-luth. Kirchengemeinde Culmitz

**Sa., 24.12. Heiligabend,** 15.30 Uhr: Christvesper, Kirche Culmitz  
**Sa., 31.12. Silvester,** 15 Uhr: Jahresabschlussgottesdienst  
Kirche in Culmitz

### Evang.-luth. Kirchengemeinde Marlesreuth

**Sa., 24.12.15.30 Uhr:** kurzer familienfreundlicher Gottesdienst vor  
der Kirche, 22 Uhr: Christmette in der Simon und Judas Kirche  
**So., 25.12. 9 Uhr:** Weihnachtsfestgottesdienst  
**Mo., 26.12. 9 Uhr:** Weihnachtsfestgottesdienst  
**Sa., 31.12.17 Uhr:** Jahresschlussgottesdienst in der Simon und  
Judas Kirche  
**So., 1.1.11 Uhr:** Gottesdienst zum Jahresbeginn mit anschließen-  
den „Suppen-Essen“ im Gemeindehaus  
**Fr., 6.1. 9 Uhr:** Gottesdienst zu Epiphania in der Simon und Judas  
Kirche, 18 Uhr: Gebetskreis im Gemeindehaus  
**So., 8.1. 9 Uhr:** Gottesdienst

### Evang.-luth. Kirchengemeinde Lippertsgrün

**Sa., 24.12., 17 Uhr:** Christvesper mit Krippenspiel und dem Män-  
nergesangsverein 1890 Lippertsgrün.  
**So., 25.12., 9 Uhr:** Festgottesdienst am Christfest I.  
**Mo., 26.12.: 9 Uhr:** Festgottesdienst am Christfest II.  
**Sa., 31.12., 17 Uhr:** Gottesdienst am Altjahresabend.  
**So., 01.01., 16 Uhr:** Gemeinsamer Neujahrsgottesdienst der  
Kirchengemeinden Döbra und Lippertsgrün in der Martin-Luther-  
Kirche Lippertsgrün.  
**Voranzeige:**  
**Fr., 06.01., 10 Uhr:** Gottesdienst an Epiphania.  
**So., 08.01., 10 Uhr:** Gottesdienst am 1. Sonntag nach Epiphania  
mit Feier des Abendmahls mit kontaktfreier Hostienreiche und  
Einzelkelchen (Traubensaft), 16 Uhr: Eröffnungsgottesdienst zur  
Allianzgebetswoche für alle Gemeinden mit Dekanatsbezirk Naila  
in der Martin-Luther-Kirche Lippertsgrün.  
**Kath. Pfarrgemeinde „Verklärung Christi“**  
**Sa., 24.12., 16 Uhr:** Kindermette, 18 Uhr: Christmette  
**So., 25.12., 10 Uhr:** Eucharistischer Rosenkranz, 10.30 Uhr: Latei-  
nisches Hochamt mit dt. Weihnachtsliedern  
**Mo., 26.12., 10.30 Uhr:** Festamt  
**Sa., 31.12., 9 Uhr:** Hl. Messe, 17 Uhr: Jahresschlussandacht in der  
ev. Kirche; **So., 01.01., 10 Uhr:** Eucharistischer Rosenkranz,  
10.30 Uhr: Hochamt Hochfest der Gottesmutter Maria  
**Mi., 04.01., 8.30 Uhr:** Eucharistischer Rosenkranz, 9 Uhr: Hl. Messe  
**Do., 05.01., 18 Uhr:** Hl. Messe Dreikönigswasserweihe mit Salz- u.  
Weihrauchweihe, 19 Uhr: Hl. Messe zum Priesterdonnerstag,  
anschl. Anbetung bis 21 Uhr  
**Fr., 06.01., 10 Uhr:** Eucharistische Anbetung Herz Jesu Andacht  
10.30 Uhr: Hochamt, **So., 08.01., 10 Uhr:** Eucharistischer Rosen-  
kranz, 10.30 Uhr: Hl. Messe

# Gottesdienste und Bibelkreise

## Naila

**Landeskirchliche Gemeinschaft Naila**  
Unser Gottesdienst findet jeden Sonntag um 18 Uhr statt.

**Evang.-meth. Kirchengemeinde Naila**  
**Samstag, 24. 12.**, Heiligabend, 17.00 Uhr Christmette in Naila, Frankenwaldstr. 7, Am **25. 12.**, 1. Weihnachtsfeiertag **kein** Gottesdienst!  
**Sonntag, 08. 01. 2023**, 10 Uhr: Gottesdienst in Naila, Frankenwaldstraße 7

**Zeugen Jehovas Naila, Am Hammerberg 11**  
Am **Sonntag, den 25. 12. 2022** treffen sich alle um 09.30 Uhr im Königreichssaal in Naila. Dort hören wir den Vortrag mit dem Thema „Das wahre Armageddon - warum und wann?“  
Am **Sonntag, den 01. 01. 2023** hören wir dann das Thema: „Frieden fördern in einer Welt voller Wut“

Wer nicht in den Königreichssaal kommen kann, kann die Gedanken auch weiterhin am Telefon oder per Videokonferenz verfolgen. Wenden Sie sich bitte an einen Zeugen Jehovas oder an Familie Haubner Tel. 09282/963229.

## Schwarzenbach a.Wald

**Evang.-Luth. Kirchengemeinde Bernstein a.Wald**  
**Sa, 24. 12.**, 16.30 Uhr: Familienfreundliche Christvesper  
**So+Mo., 25. 12. + 26. 12.**, 9 Uhr: Festgottesdienste  
**Sa., 31. 12.**, 16.30 Uhr: Jahresschlussgottesdienst  
**So., 1. 1.**, 16 Uhr: Neujahrsgottesdienst für alle in Bernstein  
**Mi., 4. 1.**, 19.4 Uhr: Bibelgesprächskreis (für alle Döbraberggemeinden, in Schwarzenbach)  
**Fr., 6. 1.**, 9 Uhr: Abendmahlsgottesdienst zum Epiphaniastag  
**So, 8. 1.**, kein Gottesdienst!!  
**Mo, 9. 1.**, 17.30 Uhr: Jungschar, 18.30 Uhr: Friedensgebet  
**Mi., 11. 1.**, 19.30 Uhr: Allianzgebetsabend in Schwarzenbach  
**Do, 12. 1.**, 19 Uhr: Jugendgruppe in Schwarzenbach, 19 Uhr: Kirchenchor  
**Fr., 13. 1.**, 19.30 Uhr: Posaunenchor

**Evang.-luth. Kirchengemeinde Döbra**  
**Sa, 24. 12.**, 15.30 Uhr: Christvesper mit Krippenspiel, 21 Uhr: Christmette mit besonderer Kirchenmusik.  
**So., 25. 12.**, 10 Uhr: Festgottesdienst am Christfest I mit dem Männergesangsverein 1876 Döbra.  
**Mo., 26. 12.**: 10 Uhr: Festgottesdienst am Christfest II mit dem Posaunenchor Döbra.  
**Sa., 31. 12.**, 18 Uhr: Gottesdienst am Altjahrsabend.

## Schwarzenbach a.Wald

**Evang.-luth. Kirchengemeinde Döbra**  
**So., 01. 01.**, 16 Uhr: Gemeinsamer Neujahrsgottesdienst der Kirchengemeinden Döbra und Lippertsgrün in der Martin-Luther-Kirche Lippertsgrün.  
**Voranzeige:**  
**Fr., 06. 01.**, 9 Uhr: Gottesdienst an Epiphania.  
**So., 08. 01.**, 9 Uhr: Gottesdienst am 1. Sonntag nach Epiphania mit Feier des Abendmahls mit kontaktfreier Hostienreife und Einzelkelchen (Traubensaft), 16 Uhr: Eröffnungsgottesdienst zur Allianzgebetswoche für alle Gemeinden mit Dekanatsbezirk Naila in der Martin-Luther-Kirche Lippertsgrün.

**Evang.-luth. Kirchengemeinde Schwarzenbach a.Wald**  
**Sa., 24. 12.**, 17 Uhr: Familienfreundliche Christvesper in der Kirche, 21.30 Uhr: Musikalische Christmette  
**So., 25. 12. + Mo., 26. 12.**, 10 Uhr: Weihnachtsfestgottesdienste im Gemeindehaus  
**Sa., 31. 12.**, 18 Uhr: Jahresschlussgottesdienst gemeinsam mit anderen christlichen Gemeinden im Gemeindehaus  
**So., 01. 01.**, 16 Uhr: Gemeinsamer Neujahrsgottesdienst in Bernstein  
**Mi., 04. 01.**, 19.30 Uhr: Bibelgesprächskreis im Gemeindehaus  
**Fr. 06. 01.**, 10 Uhr: Abendmahlsgottesdienst zu Epiphania im Gemeindehaus  
**So., 08. 01.**, kein Gottesdienst  
**Mi., 11. 01.**, 19.30 Uhr: Allianzgebetsabend im Gemeindehaus

**Katholische Pfarrei „St. Josef“ Schwarzenstein**  
**Sa, 24. 12.** 16.30 Uhr: Hochamt  
**So, 01. 01.**, 9 Uhr: Hochamt  
**So, 08. 01.**, 9 Uhr: Hl. Messe

**Filialkirche „St. Marien“, Schwarzenbach**

**CVJM Schwarzenbach a.Wald & Jesus Gemeinde Frankenwald**  
**Sa, 24. 12.** 16 Uhr Heiligabend Familiengottesdienst  
**Sa, 31. 12.**, 18 Uhr gemeinsamer Jahresschlussgottesdienst in der evang. Kirche  
**So, 01. 01.**, 16 Uhr Gottesdienst mit Kindergottesdienst  
**So, 08. 01.**, 10 Uhr Gottesdienst mit Kindergottesdienst  
**Mo, 09. 01.**, 17 Uhr Kinderstunde  
**Fr, 13. 01.**, 17 Uhr Jungschar für Jungs, 18.30 Uhr Teeniekreis  
**So, 15. 01. 23.** 10 Uhr Gottesdienst mit Kindergottesdienst  
**Allianzgebetswoche vom 08. 01. - 15. 01. 23** in verschiedenen Orten im Raum Naila (siehe gesonderte Veröffentlichung)

## Schwarzenbach a.Wald

**Go Church, Revex Zentrum, Nordstraße 10**  
**Samstag, 24. 12.**, 15 Uhr: Weihnachtsgottesdienst  
Herzliche Einladung. Keine Anmeldung erforderlich.

**Freie Christengemeinde Sängerswald**  
**Sa 24. 12.**, 16.00 Uhr Heilig Abend Andacht  
**So 25. 12.**, 9.30 Uhr Weihnachts-Gottesdienst  
**Sa 31. 12.**, 18.00 Uhr Jahresabschluss-Gottesdienst in der Christuskirche Schwarzenbach  
**So 01. 01.**, 10.00 Uhr Neujahrs-Gottesdienst  
**04.-06. 01.**, 19.30 Uhr Gebetstreffen zum Jahresbeginn  
**So 08. 01.**, 9.30 Uhr Gottesdienst  
**08.-15. 01. Allianzgebetswoche**

Seelsorge- und Gebetsdienst: 09289/97127  
Hörpredigt: [www.saengerwald.de](http://www.saengerwald.de)

**Evang.-meth. Kirchengemeinde Schwarzenbach a.Wald**  
**Samstag, 24. 12.**, Heiligabend, 17.00 Uhr Christmette in Naila, Frankenwaldstr. 7  
Am **25. 12.**, 1. Weihnachtsfeiertag **kein** Gottesdienst!  
**Sonntag, 08. 01. 2023**, 10.00 Uhr Gottesdienst in Naila, Frankenwaldstraße 7

## CVJM Naila

**Sonntag, 17.30 Uhr:** Jungen von 12 bis 16 Jahren  
**Montag, 17.00 Uhr:** Jungen und Mädchen von 8 bis 12 Jahren, 18.30 Uhr u. 20:00 Uhr: Indica-Training in der Sporthalle am Schulzentrum  
**Dienstag, 18.00 Uhr:** Tischtennis-Training 1./2. u. Herren-Mannschaft im CVJM-Haus  
**Mittwoch, 19.45 Uhr:** Bibelstunde für Alle  
**Donnerstag, 19.00 Uhr:** „Bible Talk“ Hauskreis für junge Erwachsene im CVJM-Haus  
**Freitag, 16.00 Uhr:** Kinderstunde bis 8 Jahre  
17.00 Uhr: Tischtennis-Training für Anfänger im CVJM-Haus  
18.30 Uhr: Tischtennis-Training 3. Mannschaft CVJM-Haus  
Auf der Webseite [www.cvjm-naila.de](http://www.cvjm-naila.de) gibt es eine Terminübersicht sowie die Kontaktdaten der Mitarbeiter. Die geltenden Hygiene- und Verhaltensregeln für Jugendangebote, für Angebote für Erwachsene sowie für die Sportarbeit sind auf der Webseite [www.cvjm-naila.de](http://www.cvjm-naila.de) veröffentlicht.

## Missionswerk Benjamin e.V.

Online Bibel Spezial am Heiligen Abend ab 14.00 Uhr  
Online Weihnachtsgottesdienst am 25.12.2022 ab 8.00 Uhr

Facebook: Missionswerk Benjamin e.V.  
YouTube: Benjamin e.V.  
Instagram: Missionswerk Benjamin  
Internet: [benjamin-ev.eu](http://benjamin-ev.eu)



**bei uns in Großauswahl!!**

**SPARWOCHE**

**Wir wünschen allen einen guten Rutsch ins Jahr 2023**

**20%**

**auf alle  
MARKEN  
SCHUHE**

\* nicht kombinierbar mit anderen Rabattaktionen

SCHUH-DISCOUNT

Markenschuhe in Großauswahl

**Inh. W. Dehling  
Bad Steben  
Hauptstraße 15**

# Veranstaltungen in der Region

27.12.	19.30 Uhr	Bayerisches Staatsbad Bad Steben	Leipziger Pfeffermühle „Reizschwelle“	Großer Kurhaussaal Bad Steben
29.12.	14.30 Uhr	PRöD Naila	Zwischenlichten	Gaststätte Froschgrün
30.12.	16.00 Uhr	Villa Novalis, Hirschberg	Das Traumlied des Olav Åsteson	Eintritt 16 €; Reservierungen bei post@villa-novalis.de oder 036644-390190 oder 017643201332
03.01.	14.30 Uhr	Siedlervereinigung Froschgrün - Frauengruppe	Neujahrs-Treffen der Siedlerfrauen	Siedlerheim Froschgrün
05.01.	21.00	Burschenverein Dürrenwaid	Neujahrsdanz mit DJ Wakefield (Happy Hour 21 – 22 Uhr)	Haus des Gastes, Geroldsgrün
06.01.	14.00 Uhr	ATSV Thierbach/Marxgrün	Jahreshauptversammlung	Sportheim
06.01.	14.00 Uhr	VfR Steinbach	Mitglieder-Jahreshauptversammlung	Sportheim des VfR Steinbach
06.01.	14.30 Uhr	Stammtisch Strohhüt Schlegel	Jahreshauptversammlung	Gasthaus Rank in Schlegel
06.01.	15.00 Uhr	Bergfreunde Hirschberglein	Stärke antrinken mit Doppelbock von der Meinel Brauerei	Vereinsheim Hirschberglein
06.01.	17.00 Uhr	Siedlervereinigung Naila-Froschgrün	Stärketrinken mit Zoigl-Bier und eingemachten Heringen	Siedlerheim
07.01.		MEC Marxgrün	30. Muckturnier	Gaststätte Plank in Marxgrün
07.01.	18.00 Uhr	Blue Power Franken TSV 1860 München Fanclub Geroldsgrün	Jahresabschlussfeier	La Gondola
10.01.	18.00 Uhr	Wasserwacht Schwarzenbach a.Wald	Training Stufe I	Hallenbad Schwarzenbach a.Wald
10.01.	19.00 Uhr	Wasserwacht Schwarzenbach a.Wald	Training Stufe II	Hallenbad Schwarzenbach a.Wald
10.01.	20.00 Uhr	Wasserwacht Schwarzenbach a.Wald	Training Stufe III	Hallenbad Schwarzenbach a.Wald
11.01.	15.00 Uhr	Hospizverein Frankenwald	Trauercafé, Begegnung für Trauernde	Naila, Kronacher Str. 31, Anmeldung: 0151 / 578 30 427
12.01.	19.00 Uhr	Bayerisches Staatsbad Bad Steben	Heinz-Erhardt Abend – Lesung mit Michael Asad	Vortragssaal
13.01.	18.00 Uhr	Verein für Aquarien-, Terrarien- und volkstümliche Naturkunde Naila e. V.	Monatsabend mit Stammtisch Fauna und Flora	Gaststätte Froschgrün
15.01.	14.00 Uhr	Kulturverein Geroldsgrün	Jahreshauptversammlung	Gasthof „Zum Goldenen Hirschen“
16.01.	19.00 Uhr	Grenzener Stammtisch	Grenzer-Stammtisch	Sportheim Bobengrün, Bad Steben
17.01.	19.00 Uhr	Modellbauverein Naila – Parkeisenbahn Froschgrün e. V.	Modellbauer-Monatsabend – Interessenten herzlich willkommen	Gaststätte Froschgrün
18.01.	19.00 Uhr	Bayerisches Staatsbad Bad Steben	Ein Abend für Ihr Wohlbefinden: „Wie zähme ich meinen inneren Schweinehund?“ Ref.: Elke Sachs, Naila	Vortragssaal im Kurhaus Bad Steben
22.01.	18.00 Uhr	Haus Marteau Lichtenberg	Abschlusskonzert des Meisterkurses für Klavier mit Prof. Gilead Mishory	Eintrittskarten gibt es zum Preis von 10 Euro. Kartenreservierung unter 0921 604-1608 info@haus-marteau.de. Abendkasse am Konzerttag ab 16 Uhr unter 09288 6495. Freie Platzwahl.
25.01.	19.00 Uhr	Bayerisches Staatsbad Bad Steben	Die sanfte Heilweise der Bachblüten Ref.: Heike Lorenz	Vortragssaal im Kurhaus Bad Steben
31.01.	14.30 Uhr	PRöD Naila	Monatsnachmittag	Gaststätte Froschgrün
02.02.	19.00 Uhr	Bayerisches Staatsbad Bad Steben	Augentraining – so bleiben Ihre Augen jung mit Monika Wolf	Vortragssaal im Kurhaus Bad Steben
Mo.	18.00 Uhr	TSV Carlsgrün	Nordic Walking; Dauer ca. 1 - 1,5 h. Neueinsteiger und Kurgäste willkommen	Infos: 09288/8298; Treffpunkt im Kurpark Bad Steben hinter Wandelhalle
Mi.	18.00 Uhr	IfL Frankenwald	Lauftreff in Marxgrün	Parkplatz Imbiss Hönl
Mi. +Fr.	18.00 Uhr	VfR Steinbach	Nordic-Walking-Lauftreff für alle Interessierten	Treffpunkt: Sportplatz Steinbach, Infos: 0171/2227832
Do.	14.00 Uhr	Frauen-Gymnastikgruppe Kraus	Gymnastik	Katholischer Pfarrsaal Naila
Do.	18.00 Uhr	TSV Carlsgrün	Nordic Walking-Lauftreff	Teilnahme kostenlos, Stockverleih in der Tourist-Information zu den Öffnungszeiten
Fr.	15.30 Uhr	IfL Frankenwald	Lauftreff in Selbitz	Parkplatz Am Anger

## Südseesilvester auf dem Nailaer Marktplatz



**Naila** – Die CSU Naila lädt in diesem Jahr wieder zum beliebten „Südseesilvester“ auf dem Nailaer Marktplatz ein. Am Silvester Vormittag kann hier bereits zeitgleich mit den Südseeinseln Kiribati und Samoa das neue Jahr begrüßt und angestoßen werden. Von 10 Uhr an bewirbt das Team aus CSU, Frauen-Union und Junger Union die Gäste mit Südseesnacks, heißen und kalten Cocktails. Bis in den Nachmittag hinein feiern die Menschen den Jahreswechsel auf diese besondere Weise. Auf Grund der Pandemie konnte das Südseesilvester in Naila zwei Jahre nicht stattfinden. Umso größer ist nun die Vorfriede bei allen Helferinnen und Helfern der CSU. Viele Menschen nehmen diese Gelegenheit gerne wahr, um gemeinsam zu feiern, sich in entspannter Atmosphäre bei passender Musik und leckerer Verpflegung im Kreise von Freunden und Bekannten vom alten Jahr zu verabschieden und schon auf das bevorstehende anzustoßen.

## Verabschiedung an der OGTS



**Naila** – Es hieß Abschied nehmen. Bei der internen Weihnachtsfeier der Offenen Ganztagsbetreuung (OGTS) der Musikschule Naila verabschiedeten Kolleginnen und Kollegen wie auch Schülerinnen und Schüler die engagierte Mitarbeiterin Susanne Sideras, die sich beruflich neu orientieren möchte. „Das reißt eine Lücke in unser Team, die es schnell wieder zu schließen gilt“, betont Dunja Feldmann und weiß um das engagierte und fachlich fundierte Wirken von Susanne Sideras, was ihr viele Sympathien eingebracht hat. „Nun sind wir auf der Suche nach einer neuen Mitstreiterin, einem neuen Mitstreiter und dies aufgrund der Dringlichkeit bereits ab Januar“, betont Dunja Feldmann und auch, dass es keine berufliche Qualifikation als Erzieher oder Pädagoge braucht. „Hauptsache, Freude und Spaß an der Arbeit mit Kindern“, kommt es unisono von den Team der OGTS mit Dunja Feldmann, Sandra Konrad und Adrian Marynissen, die zusammen in diesem Schuljahr 45 Mädchen und Jungen von der fünften bis zur achten Klasse in der OGTS betreuen und dies heißt gemeinsames Mittagessen, Hausaufgaben erledigen und natürlich Sport, Spiel und Spaß wie auch saisonales Basteln, Musizieren, Backen und Kochen. Wer nähere Informationen möchte und Interesse an einer neuen Aufgabe hat, kann sich an Kerstin Hellinger, Telefon 09281-7254-31 wenden, auch per Mail [kerstin.hellinger@die-gfi.de](mailto:kerstin.hellinger@die-gfi.de).

## Weihnachtsfeier beim Singenden Kaffeetisch

## Zeit für Besinnlichkeit



**Naila** – „Jetzt ist ja alles wieder gut“ das konnte die Sängerschar vom „Singenden Kaffeetisch“ beim Rückblick auf das vergangene Jahr zufrieden feststellen, denn Corona war ohne Schäden überwunden und viele schöne gemeinsame Stunden konnten miteinander verbracht werden. Nach der gelungenen Weihnachtsfahrt vom 9. Dezember fand das erlebnisreiche Sängerjahr mit einer stimmungsvollen Weihnachtsfeier seinen krönenden Abschluss. Gleich zu Beginn erschien „Überraschungsgast“ 1. Bürgermeister Frank Stumpf, der spontan die Begrüßung übernahm und anschließend eine anrührende Engelsgeschichte vortrug. Trotz Zeitnot wegen bevorstehender Stadtratsitzung ließ er es sich nicht nehmen, gemeinsam mit den über 30 Anwesenden das beliebte Lied „Nimm dir Zeit“ -

allerdings mit weihnachtlichem Text – zu singen, um sich dann mit einem kleinen Geschenk – unter anderem die goldglänzenden Nailaer Gedenkmünzen für 2023 – zu verabschieden.

Die märchenhafte Tischdekoration, gestaltet von Margit Thüroff, ließ die weihnachtliche Kaffeetafel in festlichem Glanz erstrahlen. Monika Winkler hatte köstlichen Stollen gebacken und fleißige Helferinnen - wie Inge Sigmund (94), Ute Schulz, Angelika Bär und Adelheid Wagenführer, um nur einige zu nennen – sorgten dafür, dass die Bewirtung mit Kaffee, Tee und Punsch reibungslos klappte. Diese wertvolle Arbeit wurde dann auch in der Weihnachtsansprache von Chorleiterin Barbara Bernstein dankbar gewürdigt. Besonderer Dank galt den beiden Hauptakteuren der musikalischen Nachmittage –

Roland Reuther und Adelheid Wagenführer mit ihren Akkordeons – ohne sie wäre das Singen am Kaffeetisch gar nicht möglich. Zum Andenken an diese unvergleichlich stimmungsvollen Stunden durften sich alle Sängerinnen und Sänger einen beleuchteten „Mini“-Schwibbogen mit nach Hause nehmen. Die zuvor genannten Akteure erhielten als „Dankeschön“ leuchtende hölzerne Weihnachtsbäume beziehungsweise einen wunderschönen Stern. Als das elektrische Licht erlosch, erklang nur bei Kerzenschein das uralte Weihnachtslied „Stille Nacht, heilige Nacht“ zum Abschluss.

**Das erste „Singen am Kaffeetisch“ findet im neuen Jahr am Mittwoch, 18. Januar 2023, um 15 Uhr im Saal der M8 in Naila statt.**

# automüller

wünscht frohe Weihnachten und einen guten Start ins neue Jahr!



**Auto Müller GmbH & Co. KG**  
Selbitzer Berg 22 · 95119 Naila  
[info@automueller.de](mailto:info@automueller.de) · [www.automueller.de](http://www.automueller.de)

**automüller**  
*Leistung mit Leidenschaft*

# Ihre Winterbilder

Die WIR-Redaktion bedankt sich für die vielen beeindruckenden Bilder, die Sie uns an die E-Mail-Adresse [redfrankenwald@kurier.de](mailto:redfrankenwald@kurier.de) schicken. Auf dieser Seite präsentieren wir einige der Herbstbilder, die es bislang noch nicht ins Blatt geschafft haben.



Die vierte Kerze brennt am Adventsbaum – von Karin Menger



Eisige Früchte – fotografiert von Christine Wilfert aus Berg



Ein eisig-traumhafter Nachmittag am Döbraberg – von Horst Jahn



Eine frostige Zeit lässt die Eiszapfen wachsen – fotografiert von Erich Simon aus Issigau



Einen Blick aus dem Eisblumen-Fenster in den Garten hat Sabine Pavlista aus Marlesreuth im Bild festgehalten.



Eine hübsche Weihnachtsdeko aus Eislaternen hat Eva Maria Horn aus Geroldsgrün gebastelt

# Veranstaltungen 2023

im Philipp-Wolfrum-Haus  
Marktplatz 17  
95131 Schwarzenbach a.Wald

Tickets im Rathaus, Tel. 09289-5043  
oder unter [www.okticket.de](http://www.okticket.de)

**KULT 17**  
Philipp-Wolfrum-Haus

präsentiert

## Nicht egal!

Christian Springer -  
der Mutmacher mit Satire  
für das Oberstübchen.  
Kabarett mit einer Mischung  
aus Humor + scharfer Zunge



VK 18 Euro - AK 21 Euro

**26. Februar 2023**  
18 Uhr  
**Schwarzenbach a.Wald**  
Marktplatz 17

Kartenverkauf Touristinformation Schwarzenbach a.Wald  
Frankenwaldstraße 16 - Telefon: 09289/5043 oder [www.okticket.de](http://www.okticket.de)  
[www.schwarzenbach-wald.de](http://www.schwarzenbach-wald.de) - [tourinfo@schwarzenbach-wald.de](mailto:tourinfo@schwarzenbach-wald.de)  
Einlass und Verköstigung ab 17 Uhr

**KULT 17**  
Philipp-Wolfrum-Haus

präsentiert

## DAS EICH

spielt  
**Reinhard Mey**



Ein abendfüllendes Bühnenprogramm  
mit zahlreichen Chansons, u.a.  
„Über den Wolken“ das bekannteste  
deutsche Liedermacher-Werk

VK 18 Euro - AK 21 Euro

**25. März 2023**  
20 Uhr  
**Schwarzenbach a.Wald**  
Marktplatz 17

Kartenverkauf Touristinformation Schwarzenbach a.Wald  
Frankenwaldstraße 16 - Telefon: 09289/5043 oder [www.okticket.de](http://www.okticket.de)  
[www.schwarzenbach-wald.de](http://www.schwarzenbach-wald.de) - [tourinfo@schwarzenbach-wald.de](mailto:tourinfo@schwarzenbach-wald.de)  
Einlass und Verköstigung ab 19 Uhr

**KULT 17**  
Philipp-Wolfrum-Haus

präsentiert

## Ihr könnt MÄC HÄRDER mich alle gern haben!



Haben Wunden auch eine Sanduhrform?  
Der Wortschatz auf der Pelle rollen - und leben  
in drei Akten über die erste Erhebung für  
eine Tugendlehre und Sprachwissenschaft

VK 18 Euro - AK 21 Euro

**22. April 2023**  
19 Uhr  
**Schwarzenbach a.Wald**  
Marktplatz 17

Kartenverkauf Touristinformation Schwarzenbach a.Wald  
Frankenwaldstraße 16 - Telefon: 09289/5043 oder [www.okticket.de](http://www.okticket.de)  
[www.schwarzenbach-wald.de](http://www.schwarzenbach-wald.de) - [tourinfo@schwarzenbach-wald.de](mailto:tourinfo@schwarzenbach-wald.de)  
Einlass und Verköstigung ab 18 Uhr

**KULT 17**  
Philipp-Wolfrum-Haus

präsentiert

## Hits von gestern und heute

## Goller & Götz



Vorverkauf 10,- Euro  
Abendkasse 13,- Euro

**22. Juli 2023**  
18 Uhr  
**Schwarzenbach a.Wald**  
Marktplatz 17

Kartenverkauf Touristinformation Schwarzenbach a.Wald  
Frankenwaldstraße 16 - Telefon: 09289/5043 oder [www.okticket.de](http://www.okticket.de)  
[www.schwarzenbach-wald.de](http://www.schwarzenbach-wald.de) - [tourinfo@schwarzenbach-wald.de](mailto:tourinfo@schwarzenbach-wald.de)  
Einlass und Verköstigung ab 17 Uhr

**KULT 17**  
Philipp-Wolfrum-Haus

präsentiert

## Simon & Garfunkel Revival Band



Vorverkauf 20 € - Abendkasse 23 €

**30. September 2023**  
20 Uhr  
**Schwarzenbach a.Wald**  
Schulturnhalle

Kartenverkauf Touristinformation Schwarzenbach a.Wald  
Frankenwaldstraße 16 - Telefon: 09289/5043 oder [www.okticket.de](http://www.okticket.de)  
[www.schwarzenbach-wald.de](http://www.schwarzenbach-wald.de) - [tourinfo@schwarzenbach-wald.de](mailto:tourinfo@schwarzenbach-wald.de)  
Einlass und Verköstigung ab 19 Uhr

**KULT 17**  
Philipp-Wolfrum-Haus

präsentiert

## BEWIE BAUER

## Ein Teenager wird 50



Ein reatures Classroom-Programm:  
Nachklangs zum Anfängen  
Comedy aus dem Bayerischen Alltag  
Parodie als Gesundheitsminister

**14. Oktober 2023**  
20 Uhr  
**Schwarzenbach a.Wald**  
Marktplatz 17

Kartenverkauf Touristinformation Schwarzenbach a.Wald  
Frankenwaldstraße 16 - Telefon: 09289/5043 oder [www.okticket.de](http://www.okticket.de)  
[www.schwarzenbach-wald.de](http://www.schwarzenbach-wald.de) - [tourinfo@schwarzenbach-wald.de](mailto:tourinfo@schwarzenbach-wald.de)  
Einlass und Verköstigung ab 19 Uhr

**KULT 17**  
Philipp-Wolfrum-Haus

präsentiert

## „LICHTBLICK“

## Michael Altinger



Der Kabarettist versucht  
mit seinem Programm  
„LICHTBLICK“  
die Welt zu retten.  
Da gibt ein Heißer End-  
aber für wen?  
Eben für Breitenrod -  
seinem Heimatort?

Vorverkauf 20 €  
Abendkasse 23 €

**11. November 2023**  
20 Uhr  
**Schwarzenbach a.Wald**  
Marktplatz 17

Kartenverkauf Touristinformation Schwarzenbach a.Wald  
Frankenwaldstraße 16 - Telefon: 09289/5043 oder [www.okticket.de](http://www.okticket.de)  
[www.schwarzenbach-wald.de](http://www.schwarzenbach-wald.de) - [tourinfo@schwarzenbach-wald.de](mailto:tourinfo@schwarzenbach-wald.de)  
Einlass und Verköstigung ab 19 Uhr



*Wir bedanken uns bei unseren Kunden und Klienten für das entgegengebrachte Vertrauen und wünschen allen gesegnete, frohe Weihnachten und einen Guten Rutsch in ein gesundes, friedvolles und erfolgreiches Jahr 2023*



## Orthopädisches Reha-Zentrum Tanja Wilfert für Pferde

Stationäre/ambulante RehaMaßnahmen bei Pferden mit:

Schädigungen des Bewegungsapparates  
Muskelschädigungen  
Hufproblemen

Urlaubsbetreuung von Pferden  
Pensionsstall

„Fellnäschen's Kräuterlädle“

Spezialfutter für Pferde

Ergänzungsfutter für Pferd, Hund und Katze auf Kräuterbasis

Individuell abgestimmte Therapien:

- Physiotherapie
- Massage
- Horsemanship
- Bewegungstherapie
- Spezielle Therapiearten:  
z.B. Blutegeltherapie  
Osteopathie  
Chiropraktik  
Magnetfeldtherapie  
Solarium uvuv.
- Homöopathische Behandlung

Von - Beulwitz - Str. 2; 95180 Berg - Schnarchenreuth - Tanja.Wilfert@web.de - 09293 / 800 91 60

## Sachverständigenkanzlei und Architekturbüro Helmut Wilfert

Von-Beulwitz-Str. 2  
95180 Berg - Schnarchenreuth  
09293 / 318 [helmut.wilfert@t-online.de](mailto:helmut.wilfert@t-online.de)

Architektenleistungen  Flucht- und Rettungspläne  
Energieausweise  Brandschutzkonzepte



## Sachverständigenkanzlei Tanja Wilfert

**Diplom Gutachterin Immobilienbewertung (EIA)**

Zertifizierte (DIN EN ISO-IEC 17024 EuroVI)  
und geprüfte (Europ. Inst. FIB; BDNF)  
Sachverständige für die Bewertung bebauter und unbebauter  
Grundstücke

- Verkaufsermittlung von Immobilien
- Bewertung von Rechten (Wohnrecht, Nießbrauch, Wege- und Leitungsrecht usw.)
- Bewertung von Sonderimmobilien (Reitanlagen, Kliniken, medizinischen Immobilien, Pflegeheimen, landwirtschaftliche Anwesen, Schlösser usw.)

Zertifizierte (DIN EN ISO-IEC 17024 EuroVI)  
und geprüfte (Europ. Inst. FIB; BDNF)  
Pflegefachverständige im Gesundheitswesen

- Pflegefachliche Stellungnahmen
- Pflegegutachten gem. SGB
- Widerspruchsgutachten (Pflegegeldanspruch)

Von - Beulwitz - Str. 2; 95180 Berg - Schnarchenreuth - Tanja.Wilfert@web.de - 09293 / 800 91 60

